Nru./No. 18,400
Prezz/Price
€4.47

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

It-Tlieta, 7 ta' April, 2009
Tuesday, 7th April, 2009

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

SOMMARJU – SUMMARY

Notifikazzjonijiet tal-Gvern ..... 3041 - 3064
Government Notices ..... *3041 - 3064*

Opportunitajiet ta' Impieg ..... 3064 - 3079
Employment Opportunities ..... *3064 - 3079*

Avviżi tal-Gvern ..... 3079 - 3094
Notices ..... *3079 - 3094*

Offerti ..... 3094 - 3126
Tenders ..... *3094 - 3126*

Avviżi tal-Qorti ..... 3126 - 3132
Court Notices ..... *3126 - 3132*

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 267

AVVIŻI LEGALI PPUBBLIKATI FIS-SUPPLIMENT MAL-GAZZETTA TAL-GVERN

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Avviżi Legali li ġejjin ġew ippubblikati fis-Suppliment mal-Gazzetta tal-Gvern Nri. 18,396 u 18,398 tat-30 ta' Marzu u t-3 ta' April 2009 rispettivament.

A.L. Nru. 98 tal-2009: Att dwar it-Taxxa fuq l-*Income* (Kap. 123); Regoli tal-2009 dwar Taxxa Addizzjonali.

A.L. Nru. 99 tal-2009: Att dwar it-Taxxa fuq l-*Income* (Kap. 123); Ordni tal-2009 dwar Ħelsien minn Taxxa Doppja (Taxxi fuq l-*Income)* (Emirati Għarab Magħqudin).

A.L. Nru. 100 tal-2009: *Plant Quarantine Act (Cap. 433); Plant Quarantine (Harmful Organisms) (Amendment) (No. 2) Regulations, 2009.*

A.L. Nru. 101 tal-2009: Att tal-2002 dwar l-Isports (Att Nru. XXVI tal-2002); Avviż ta' bidu fis-seħħ tal-artikoli 35 sa 42.

Is-7 ta' April, 2009

Nru. 268

AĠENT PRIM MINISTRU

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi, fuq il-parir tal-Prim Ministru, il-President ta' Malta ordna illi l-Onor. Giovanna Debono, B.A. (Educ), M.P., Ministru għal Għawdex, tassumi d-dmirijiet addizzjonali ta' Prim Ministru b'seħħ minn nhar il-Ħadd, il-5 ta' April, 2009, matul l-assenza tal-Onor. Lawrence Gonzi, K.U.O.M., LL.D., M.P.

Is-6 ta' April, 2009
(OPM 1/2009)

Nru. 269

IL-PRIM MINISTRU JERĠA' LURA FUQ DMIRIJIETU

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-Onor. Lawrence Gonzi, K.U.O.M., LL.D., M.P., reġa' daħal għal dmirijietu ta' Prim Ministru nhar il-Ħadd, il-5 ta' April 2009 u l-arranġamenti magħmulin bin-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 268 tas-6 ta' April, 2009, ma baqgħux iseħħu f'dan is-sens.

Is-6 ta' April, 2009
(OPM 1/2009)

GOVERNMENT NOTICES

No. 267

LEGAL NOTICES PUBLISHED IN THE SUPPLEMENT TO THE GOVERNMENT GAZETTE

IT is notified for general information that the following Legal Notices were published in the Supplement to the Government Gazette Nos. 18,396 and 18,398 of the 30th March and the 3rd April 2009 respectively.

L.N. No. 98 of 2009: Income Tax Act (Cap. 123); Additional Tax Rules, 2009.

L.N. No. 99 of 2009: Income Tax Act (Cap. 123); Double Taxation Relief (Taxes on Income) (United Arab Emirates) Order, 2009.

L.N. No. 100 of 2009: Plant Quarantine Act (Cap. 433); Plant Quarantine (Harmful Organisms) (Amendment) (No. 2) Regulations, 2009.

L.N. No. 101 of 2009: Sports Act, 2002 (Act No. XXVI of 2002); Notice of coming into force of articles 35 to 42.

7th April, 2009

No. 268

ACTING PRIME MINISTER

IT is notified for general information that, acting on the advice of the Prime Minister, the President of Malta has directed that the Hon. Giovanna Debono, B.A. (Educ), M.P., Minister for Gozo, assumes the additional duties of Prime Minister, with effect from Sunday, 5th April, 2009, during the absence of the Hon. Lawrence Gonzi, K.U.O.M., LL.D., M.P.

6th April, 2009

No. 269

RESUMPTION OF DUTIES BY THE PRIME MINISTER

IT is notified for general information that the Hon. Lawrence Gonzi K.U.O.M., LL.D., M.P. resumed duties as Prime Minister on Sunday, 5th April 2009 and that the arrangements made by Government Notice No.268 of 6th April, 2009, ceased to have effect accordingly.

6th April 2009

Nru. 270

BORD TA' VIŻITATURI TAL-ĦABS

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-President ta' Malta għoġbu japprova illi Dott. David Grillo, B.A.(Gen.), P.G.C.E., E.C.P., M.A. (Birmingham) u Dott. Charlotte Camilleri, LL.D., jinħatru bħala Membri fuq il-Bord ta' Viżitaturi tal-Ħabs sad-29 ta' Ġunju 2009.

Is-7 ta' April, 2009

No. 270

BOARD OF VISITORS OF THE PRISONS

IT is notified for general information that the President of Malta has been pleased to approve that Dr David Grillo, B.A.(Gen.), P.G.C.E., E.C.P., M.A. (Birmingham) and Dr Charlotte Camilleri, LL.D., be appointed as Members on the Board of Visitors of the Prisons up till 29th June 2009.

7th April, 2009

Nru. 271

ATT DWAR L-IPPJANAR TAL-IŻVILUPP (KAP. 356)

Kummissjoni għall-Kontroll tal-Iżvilupp

SKONT l-Artikolu 13 (1a) tal-Att dwar l-Ippjanar tal-Iżvilupp, il-Prim Ministru ħatar lil dawn li ġejjin biex iservu fuq il-Kummissjoni għall-Kontroll tal-Iżvilupp sat-30 ta' Settembru, 2009.

Diviżjoni B
Chairperson
Ms Mariella Axisa

Membru
Is-Sur Patrick Calleja

Diviżjoni Ċ
Chairperson
Perit Claude Borg

Membri
Ms Bernardine Scicluna
Ms Theresa Vella

Is-7 ta' April, 2009
OPM 743/1993

No. 271

DEVELOPMENT PLANNING ACT (CAP. 356)

Development Control Commission

IN terms of article 13 (1a) of the Development Planning Act, the Prime Minister has appointed the following to serve on the Development Control Commission up to 30th September 2009.

Division B
Chairperson
Ms Mariella Axisa

Member
Mr Patrick Calleja

Division C
Chairperson
Architect Claude Borg

Members
Ms Bernardine Scicluna
Ms Theresa Vella

7th April, 2009

Nru. 272

ORDINANZA (GĦELUQ) DWAR IL-ĠONNA PUBBLIĊI (KAP. 34)

Il-Ġonna tal-Barrakka ta' Fuq

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi bis-setgħa mogħtija lilu bl-Artikolu 2 tal-Ordinanza dwar l-Għeluq ta' Ġonna Pubbliċi (Kap. 34) il-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali approva li nhar il-Ħamis, 30 ta' April 2009, il-Ġonna tal-Barrakka ta' Fuq, mit-3.00 p.m. 'il quddiem ikunu magħluqa għall-pubbliku u jkunu taħt il-kontroll tal-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

Is-7 ta' April, 2009

No. 272

PUBLIC GARDENS (CLOSING) ORDINANCE (CAP. 34)

Upper Barrakka Gardens

IT is notified for general information that as enabled by Section 2 of the Public Gardens (Closing) Ordinance (Cap.34) the Ministry for Resources and Rural Affairs has approved that on Thursday 30th April 2009, from 3.00 p.m. onwards the Upper Barrakka Gardens will be closed to the public and will be under the control of the Office of the Prime Minister.

7th April 2009

Nru. 273

LISTA TA' INĠINIERA BIL-*WARRANT*

DIN li ġejja hija lista ta' Inġiniera bil-*Warrant* sal-31 ta' Diċembru, 2008, ippubblikata skont l-artikolu 7 (3) tal-Att tal-1988 dwar il-Professjoni tal-Inġinerija.

No. 273

LIST OF WARRANTED ENGINEERS

THE following is a list of Warranted Engineers as at 31st December, 2008, published in terms of section 7 (3) of the Engineering Profession Act, 1988.

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Abela Joseph	350271 M	637	Electrical
Abela Alan Raphael	295366M	1	Mechanical
Abela Carmelo	38656M	2	Electrical
Abela Carmen	171961M	419	Electrical
Abela Christopher	33868M	319	Electrical
Abela David	589156M	3	Electrical
Abela Jonathan	467371(M)	599	Mechanical
Abela Marjohn	418162M	4	Mechanical
Abela Marvin	279477(M)	749	Mechanical
Abela Norman	257462M	5	Electrical
Abela Ronald	357053M	6	Electrical
Abela Saviour Mario	237465M	7	Mechanical
Abela Simon Paul	54975(M)	598	Electrical
Abela Stephen	269271(M)	942	Mechanical
Abela Tania	219378(M)	702	Mechanical
Agius Adrian	493481(M)	916	Electrical
Agius Adrian	264673(M)	539	Mechanical
Agius Adrian	178364M	8	Mechanical
Agius Andrew	568679(M)	838	Electrical
Agius Anna Maria	33174(M)	541	Electrical
Agius Etienne	347978(M)	877	Electrical
Agius Fabiola	356764M	9	Mechanical
Agius Jose` Maria	272973(M)	554	Mechanical
Agius Joseph Anthony	564436M	10	Electrical
Agius Joseph R	251371M	406	Electrical
Agius Mario	156568M	224	Mechanical
Agius Mark	360074(M)	878	Electrical
Agius Muscat Michael	397476(M)	751	Electrical
Agius-Condachi Raymond	448261M	183	Mechanical
Alamango Kevin	271073 M	675	Mechanical
Alfino Saviour	514576(M)	694	Electrical
Aloisio Johan	136278(M)	759	Electrical
Amato Andrea	57480(M)	815	Mechanical
Ameen Akram	2020450P	253	Mechanical
Apap Maurice	514674(M)	569	Electrical
Aquilina Alexander	444066M	249	Mechanical
Aquilina Andreas	41183(M)	950	Mechanical
Aquilina Edwin	648163M	11	Mechanical
Aquilina Emanuel	274272(M)	595	Mechanical
Aquilina George	333775(M)	711	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Aquilina Louis Anthony	78965M	12	Electrical
Aquilina Martin Paul	259682(M)	517	Electrical
Aquilina Oliver	83052M	13	Mechanical
Aquilina Silvio	402577(M)	716	Mechanical
Aquilina Thaddeus	215362M	14	Mechanical
Asciak Clive Olav	265570M	413	Electrical
Attard Adrian	509372(M)	615	Electrical
Attard Alan	307464M	228	Electrical
Attard Angelo	901251M	193	Mechanical
Attard Aurelio	231265M	192	Mechanical
Attard Ian James	302182(M)	897	Mechanical
Attard Jean Paul	241171M	414	Electrical
Attard John	24972G	458	Electrical
Attard Joseph	573053(M)	915	Electrical
Attard Joseph C	268768M	505	Electrical
Attard Joseph L	715055(M)	604	Electrical
Attard Keith	13481(M)	853	Electrical
Attard Mark	176568M	185	Electrical
Attard Michael	715056M	15	Electrical
Attard Nicholas	183082(M)	895	Electrical
Attard Patrick	234479(M)	786	Electrical
Attard Pullicino Ronald	157676 M	646	Mechanical
Attard Sandro	473975(M)	718	Mechanical
Attard Vincent	305759M	16	Mechanical
Attard-Montalto Christopher	260567M	239	Electrical
Axiak Maria	386684(M)	961	Mechanical
Axisa Grazio Francis	505444M	17	Electrical
Azzopardi Adrian	161074(M)	710	Electrical
Azzopardi Alexander	553081(M)	854	Electrical
Azzopardi Brian	133180(M)	787	Electrical
Azzopardi Carlo	19270M	355	Mechanical
Azzopardi Carmelo	314751M	19	Mechanical
Azzopardi Daniel	297965M	20	Mechanical
Azzopardi David	127168(M)	601	Electrical
Azzopardi Frederick	152076(M)	577	Mechanical
Azzopardi Geoffrey	169970 M	636	Mechanical
Azzopardi George	10273(G)	910	Electrical
Azzopardi Joseph	152075(M)	685	Mechanical
Azzopardi Mark Joseph	24883(M)	845	Mechanical
Azzopardi Paul	235058M	314	Mechanical
Azzopardi Raymond	774556M	232	Electrical
Azzopardi Ruben	477470M	437	Electrical
Azzopardi-Caffari Ronald	328443M	18	Electrical
Bajada Joseph M	36863G	194	Mechanical
Baldacchino Carmel	468371(M)	519	Electrical
Baldacchino Frank	85865M	21	Electrical
Baldacchino Keith	118679(M)	909	Electrical
Baldacchino Nicholas A	811240M	22	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Baldacchino Owen	311480(M)	889	Electrical
Baldacchino Paul	230373(M)	542	Mechanical
Baldacchino Saviour	319756M	411	Electrical
Baluci Mark Stephen	411657M	23	Electrical
Barbara Ryan Joseph	486981(M)	844	Electrical
Bartolo Anthony R	530064M	255	Mechanical
Bartolo Antoine	447574(M)	714	Electrical
Bartolo Etienne	227778(M)	812	Mechanical
Bartolo James	232964M	24	Mechanical
Bartolo Jonathan	129077(M)	743	Mechanical
Bartolo Joseph	248164 M	649	Mechanical
Bartolo Maria C.	459879(M)	926	Electrical
Bartolo Vincent J	193746M	439	Mechanical
Bellizzi Dominic	30674(M)	597	Mechanical
Bellizzi Nicholas	425181M	213	Mechanical
Betts John C	317467M	227	Mechanical
Bezzina Alan	407779(M)	885	Mechanical
Bezzina Joseph	946549M	25	Electrical
Bezzina Robert	292279(M)	881	Mechanical
Bezzina Ronnie F	379287M	338	Mechanical
Blundell Richard	334971(M)	518	Electrical
Boffa Claudio	54571M	481	Electrical
Bonanno David	25166 M	404	Electrical
Bonanno Nicholas	55570M	272	Electrical
Bonavia Peter	30686(M)	538	Mechanical
Bondin Johann	205279(M)	951	Mechanical
Bonello Antione	543775(M)	624	Mechanical
Bonello Carmel	16736M	201	Electrical
Bonello David A	413772M	507	Electrical
Bonello Ian	465870M	480	Electrical
Bonello Ivan	556363(M)	578	Electrical
Bonello Mario	320460M	326	Mechanical
Bonello Michael	251366M	440	Electrical
Bonello Noel	26578(M)	720	Mechanical
Bonello Philip	86272(M)	522	Mechanical
Bonello Theresa	351462M	382	Electrical
Bonello Victor	526364M	381	Electrical
Bonett Albert	699062M	276	Mechanical
Bonett Jonathan R	533171M	451	Mechanical
Bonnici Andrew	550978(M)	754	Mechanical
Bonnici Christopher	307472M	497	Electrical
Bonnici Jean Carl	87568M	361	Mechanical
Bonnici Joseph	188682	937	Electrical
Bonnici Mark	351176(M)	704	Electrical
Bonnici Randolph M	451071M	369	Mechanical
Bonnici Richard Paul	326877(M)	699	Mechanical
Borg Bartolo James	411983(M)	943	Electrical
Borg Brian Paul	317277(M)	764	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Borg Cardona Patrick	323669M	468	Electrical
Borg Christopher	307284(M)	952	Mechanical
Borg Eugenio	344159M	311	Electrical
Borg Gerald E	1048M	511	Mechanical
Borg Ingram	351582(M)	944	Mechanical
Borg Joanna	120079(M)	763	Electrical
Borg Joanna	370770M	409	Electrical
Borg John Paul	238672(M)	549	Mechanical
Borg Jonathan	423965M	162	Mechanical
Borg Joseph	394677(M)	841	Mechanical
Borg Kevin	268173(M)	703	Mechanical
Borg Paul	73162M	26	Mechanical
Borg Philip	335662M	27	Mechanical
Borg Phyllis	202870M	309	Electrical
Borg Rene'	353668M	303	Electrical
Borg Robert	25468(M)	785	Mechanical
Borg Ruben D	63970M	305	Electrical
Borg Saviour	196770M	410	Electrical
Borg Simon Paul	10480(M)	822	Mechanical
Borg Stephen	415861M	298	Mechanical
Borg-Myatt Rudolph	235065M	212	Mechanical
Bowman Kenneth	92675(M)	856	Electrical
Briffa Dunstan	115678(M)	693	Electrical
Briffa Emmanuel	8367M	501	Mechanical
Briffa Reuben	313574(M)	559	Mechanical
Brincat Bernard	404075(M)	955	Electrical
Brincat Charles	831152M	197	Mechanical
Brincat Charles John	422181M	28	Electrical
Brincat Christopher	515662M	29	Mechanical
Brincat Damian	3782(M)	911	Mechanical
Brincat Paul S	134749M	394	Mechanical
Brincat Romuald	210469M	492	Mechanical
Brincat Ryan Paul	209576(M)	780	Mechanical
Bugeja Brian	237970(M)	607	Mechanical
Bugeja David	521871(M)	899	Mechanical
Bugeja Francis X	228769M	441	Mechanical
Bugeja George	86572(M)	520	Electrical
Bugeja John	405462M	250	Mechanical
Bugeja Joseph	100463M	30	Electrical
Bugeja Marvin	194980(M)	795	Electrical
Buhagiar Julian K	267976 M	640	Electrical
Buhagiar Ruben	291670M	284	Mechanical
Busuttil Antoine	536979(M)	848	Electrical
Busuttil Emmanuel	207068M	358	Mechanical
Busuttil Henrietta	342967(M)	225	Electrical
Busuttil Maurizio	451079(M)	756	Mechanical
Busuttil Robert	435375 M	671	Mechanical
Busuttil Saviour	72780(M)	963	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Buttigieg Charles	318464M	220	Mechanical
Buttigieg Jean Paul	543282(M)	904	Mechanical
Buttigieg Joseph M	141867M	288	Mechanical
Buttigieg Patrick	14271 G	658	Electrical
Buttigieg Robert	582476(M)	761	Mechanical
Buttigieg Stephen J	159771M	477	Electrical
Buttigieg Victor	341966M	442	Electrical
Cachia Anthony	295659M	31	Mechanical
Cachia Emmanuel	34457M	179	Electrical
Cachia Ivan	526381(M)	922	Mechanical
Cachia John	117967 M	666	Mechanical
Cachia Karl	96677 M	657	Mechanical
Cachia Mario	41861M	32	Electrical
Cachia Mario D	482965M	356	Electrical
Cachia Nazzareno	114267M	277	Mechanical
Cachia Stefan	28774M	491	Mechanical
Calamatta Stefan	28065M	302	Electrical
Calleja Christian	265575(M)	866	Electrical
Calleja Christine	232979(M)	769	Electrical
Calleja Christopher	442266M	208	Mechanical
Calleja Igino	537664M	312	Electrical
Calleja Ronald	201466(M)	33	Electrical
Camenzuli Charmak	398873 M	670	Electrical
Camenzuli James	170271M	425	Mechanical
Camenzuli Kelvin	228674(M)	620	Electrical
Camilleri Alexandra	505968M	378	Electrical
Camilleri Alfred	732160(M)	34	Mechanical
Camilleri Alistair	16382(M)	875	Electrical
Camilleri Andrew	343362(M)	191	Mechanical
Camilleri Anthony	90165(M)	186	Mechanical
Camilleri Anthony C	485382M	513	Mechanical
Camilleri Anton	678262M	438	Mechanical
Camilleri Brian	64069(M)	281	Mechanical
Camilleri Carmel k/a Charles	16973 (G)	583	Mechanical
Camilleri Charles	201367(M)	362	Electrical
Camilleri Charles Joe	154686(M)	572	Electrical
Camilleri Christian	50776 M	665	Electrical
Camilleri Colin	14667 M	370	Electrical
Camilleri Daniel	175376(M)	752	Electrical
Camilleri Darren	140676(M)	757	Mechanical
Camilleri Donald	321183(M)	960	Mechanical
Camilleri Duncan	33380(M)	891	Mechanical
Camilleri George	838347 M	653	Electrical
Camilleri Ian	363381(M)	894	Mechanical
Camilleri Ingrid	72977(M)	923	Electrical
Camilleri Joseph	275667(M)	357	Mechanical
Camilleri Joseph Victor	617955(M)	35	Electrical
Camilleri Karl V A	89771M	445	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Camilleri Kenneth P	369767M	367	Electrical
Camilleri Kurt	462374(M)	791	Electrical
Camilleri Mark	437273(M)	589	Mechanical
Camilleri Michael F	14642G	36	Electrical
Camilleri Neville	28680(M)	737	Electrical
Camilleri Priscilla	377683(M)	925	Electrical
Camilleri Silvana	197073(M)	760	Mechanical
Camilleri Simon	533173(M)	584	Mechanical
Camilleri Simon	445263(M)	207	Mechanical
Camilleri Stephen	436366(M)	230	Electrical
Camilleri-Mercieca Patrick	212863(M)	37	Mechanical
Cappello Marco	395475(M)	614	Mechanical
Cappello Maurizio	2279(M)	784	Mechanical
Cappello Spiridione	340653M	38	Mechanical
Carbone Hermann	429769(M)	580	Mechanical
Cardona Paul Louis	536249M	39	Mechanical
Cardona Elizabeth A	310069M	436	Mechanical
Cardona Gerald	174284(M)	958	Mechanical
Cardona Joseph M	390757M	383	Mechanical
Cardona Paul David	278071(M)	586	Mechanical
Carey Patrick	281501(L)	695	Mechanical
Caruana Alan L	309965M	408	Electrical
Caruana Albert	338366(M)	257	Mechanical
Caruana Andrew	243870M	456	Electrical
Caruana Carmel	626253M	41	Mechanical
Caruana Carmel	538655(M)	40	Electrical
Caruana Daniel	211859(M)	290	Mechanical
Caruana Franco	403161(M)	340	Electrical
Caruana Frankie	576063M	42	Electrical
Caruana Godwin J	482466(M)	222	Mechanical
Caruana Herbert	242963(M)	343	Mechanical
Caruana John	157866(M)	738	Electrical
Caruana Joseph	464071(M)	582	Electrical
Caruana Joseph	891654M	43	Mechanical
Caruana Joseph	672162(M)	342	Mechanical
Caruana Leslie J	472769(M)	286	Mechanical
Caruana Michael	358765(M)	931	Electrical
Caruana Nazzareno	292450(M)	330	Mechanical
Caruana Neil	162078(M)	708	Electrical
Caruana Neville	386978(M)	736	Mechanical
Caruana Paul L	452665(M)	260	Electrical
Casaletto Stefan	546277(M)	746	Electrical
Casapinta Kurt	205278(M)	814	Electrical
Casha Conrad	195767(M)	267	Electrical
Cassar Alan	228967(M)	306	Electrical
Cassar Anthony	126663(M)	198	Electrical
Cassar Francis	485666M	160	Mechanical
Cassar George Paul	2665G	44	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Cassar John Baptist	599229M	45	Electrical
Cassar Joseph	532052 M	645	Mechanical
Cassar Joseph M	7164(M)	318	Mechanical
Cassar Mario	579754(M)	46	Electrical
Cassar Mario	709155(M)	47	Mechanical
Cassar Mary Grace	78164M	48	Electrical
Cassar Michael	142564(M)	182	Mechanical
Cassar Pierre	282379(M)	905	Mechanical
Cassar Ralph	295475 M	651	Electrical
Cassar Rene	441882(M)	949	Mechanical
Cassar Rodney	478877(M)	722	Electrical
Cassar Victor	811047M	49	Electrical
Castillo Alistair	403976(M)	741	Electrical
Cauchi Amante Geoffrey	528172M	498	Electrical
Cauchi Andre'	122755(M)	165	Electrical
Cauchi Brian	285261M	50	Mechanical
Cauchi Edward Paul	159174(M)	593	Mechanical
Cauchi George	899149M	490	Mechanical
Cauchi Ivan	286768(M)	299	Electrical
Cauchi Karen	35972M	457	Electrical
Cauchi Savona Marcello	552975(M)	687	Electrical
Chetcuti Edward	375975(M)	621	Mechanical
Chetcuti Keith	248577(M)	884	Electrical
Chetcuti Kenneth P.	64079(M)	772	Electrical
Chircop Cecil	132756(M)	51	Electrical
Chircop Conrad	159375 M	681	Electrical
Chircop Godfrey	94255(M)	52	Electrical
Chircop John L	333465(M)	219	Electrical
Chircop Joseph	479862(M)	322	Electrical
Chircop Pasquale Lino	11857M	53	Electrical
Ciantar Andre'	392156(M)	216	Electrical
Ciantar Arthur L	702162M	417	Electrical
Ciantar Christopher	236171M	487	Mechanical
Ciantar Joseph	19039(M)	203	Mechanical
Ciantar Kenneth Leonard	473472(M)	575	Electrical
Ciantar Lawrence C	617229M	434	Electrical
Ciantar Pierre	773054(M)	169	Electrical
Cilia Anthony	318073(M)	524	Mechanical
Cini Herman	257358M	504	Electrical
Cini Peter Paul	188763M	509	Electrical
Cohen Brian	445578(M)	876	Electrical
Coleiro Anthony	165367(M)	317	Electrical
Cordina Mario	64981(M)	914	Electrical
Cordina Michael	225848(M)	331	Mechanical
Corso Francis L A	571455(M)	54	Electrical
Cortis Francis	124165(M)	171	Mechanical
Cremona Christopher J	167763(M)	354	Mechanical
Cremona Marco	471368M	371	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Cremona Ryan	210783(M)	945	Electrical
Cremona Stefano	441670(M)	560	Mechanical
Curmi Albert	450582(M)	606	Mechanical
Curmi Ivan	194367(M)	336	Mechanical
Curmi Joseph	58658G	55	Mechanical
Curmi Lawrence	31367(G)	273	Electrical
Curmi Nigel	289472M	483	Electrical
Curmi Ruben M	27172G	450	Electrical
Cuschieri Carmel J	661556M	379	Electrical
Cuschieri Elisa	121176(M)	623	Mechanical
Cuschieri Ronald	186964(M)	353	Electrical
Cuschieri Ruben	350371(M)	339	Electrical
Cusens Thomas	702745M	56	Electrical
Cutajar Andrew M	411988M	682	Mechanical
Cutajar Anton	272755M	57	Electrical
Cutajar Carmelo Louis	438946(M)	58	Mechanical
Cutajar Christabel	15373(G)	571	Mechanical
Cutajar Gerard	371969(M)	292	Electrical
Cutajar John	217763M	420	Electrical
Cutajar Kinsella Godwin	145278(M)	798	Mechanical
Cutajar Martin	217863M	421	Electrical
Cutajar Marvin	385773M	459	Mechanical
Dalmas Martin	739662M	60	Mechanical
Dalmas Pierre	71265(M)	350	Mechanical
D'Amato Ismail	358080(M)	790	Electrical
D'Amato Michael	513254(M)	59	Mechanical
D'Anastas Joseph Gerald	407972(M)	691	Electrical
Darmanin Emanuel	114765M	500	Electrical
Darmanin Judas T	440560(M)	61	Mechanical
Darmanin Lawrence	434859(M)	205	Mechanical
Darmanin Owen	555480(M)	906	Electrical
De Gabriele Mario	459149M	62	Mechanical
De Giorgio Oliver	193149(M)	181	Mechanical
De Marco Stefan	199678(M)	775	Electrical
Debattista Joseph G	224646M	329	Mechanical
Debattista Raymond	716860M	472	Electrical
Debattista Roderick	43773(M)	721	Electrical
Debono Carl James	133474 M	663	Electrical
Debono Christopher	4774(M)	689	Electrical
Debono Ediit	143180(M)	850	Electrical
Debono Jason	462078(M)	864	Electrical
Debono Kevin	457267M	475	Mechanical
Debono Mark Anthony	299472(M)	779	Mechanical
Debono Paul	394953(M)	166	Electrical
Debrincat Saviour R	20465(G)	63	Electrical
Degabriele Joseph	193870 M	635	Mechanical
Degiorgio David	267973M	460	Electrical
Deguara Rennie	240571(M)	709	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Deguara Vincent	99374(M)	552	Electrical
Delia Clara	51180(M)	869	Electrical
Delia Mark Antony	333073(M)	590	Mechanical
Demanuele Paul	181776 M	660	Mechanical
Demarco Adrian	341967(M)	243	Mechanical
Demarco Andrew	443971M	465	Electrical
Demicoli Anthony	656847M	64	Mechanical
Demicoli Jason	546281(M)	932	Electrical
Depasquale Etienne	416168(M)	332	Electrical
Desira Jeffrey C	617059M	65	Mechanical
Dimech Gordon	459166(M)	248	Mechanical
Dimech Julian	275766(M)	66	Mechanical
Dimech Lawrence	579764(M)	321	Mechanical
Dimech Margaret	210267(M)	842	Electrical
Dimech Maria T	341370(M)	269	Electrical
Dimech Robert	803356M	448	Mechanical
Dimech Silvana	341270(M)	268	Electrical
Dimech Stephen	468778(M)	806	Mechanical
Dingli David J	419061M	385	Electrical
Dingli Longino	170975 M	677	Electrical
Dowdall Alfred J	421545(M)	177	Electrical
Drago Jesmond	129763(M)	282	Mechanical
Ebejer Edwin A	509254(M)	352	Mechanical
Ebejer Mark	271166(M)	548	Electrical
Ellis Ian P	950650(M)	251	Mechanical
Ellul Albert A	452652M	67	Mechanical
Ellul Carmel	143571M	479	Mechanical
Ellul Carmel Bernard	586048(M)	68	Mechanical
Ellul Connie	152378(M)	796	Mechanical
Ellul Mario	346357(M)	164	Electrical
Ellul Mario Gerald	299057(M)	69	Mechanical
Ellul Nigel	341166(M)	234	Mechanical
Ellul Stephen	464880(M)	855	Mechanical
Ellul Tonio	526173(M)	684	Electrical
Engak Kaled	97998(M)	596	Mechanical
Fabri Simon	233665(M)	316	Electrical
Falzon Christian	225268M	399	Electrical
Falzon Geoffrey	200471M	392	Electrical
Falzon Jason	155875(M)	723	Electrical
Falzon Kenneth	4367(M)	237	Mechanical
Falzon Mario	485661(M)	70	Electrical
Falzon Michael	277065(M)	229	Mechanical
Falzon Norman	147889(M)	690	Mechanical
Falzon Ryan	385979(M)	886	Mechanical
Falzon Silvio	3263M	71	Mechanical
Farrugia Albert	179854(M)	241	Electrical
Farrugia Bernard	11883(M)	861	Electrical
Farrugia Carmel	673562(M)	163	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Farrugia Carmel Lino D	735657M	72	Electrical
Farrugia Charles	336460(M)	211	Electrical
Farrugia Claude	507973(M)	600	Mechanical
Farrugia Emanuel A	320568M	374	Mechanical
Farrugia Francis	262359M	73	Electrical
Farrugia Francis Emanuel	12246(M)	545	Mechanical
Farrugia Jeremy	474894(M)	840	Mechanical
Farrugia Jesmond	78964 M	428	Electrical
Farrugia Joseph	28572(M)	833	Electrical
Farrugia Joseph	29365(M)	235	Electrical
Farrugia Joseph	377471(M)	935	Mechanical
Farrugia Joseph	332956(M)	74	Mechanical
Farrugia Joseph Mary	303263(M)	532	Mechanical
Farrugia Joseph S	52155 M	375	Electrical
Farrugia Joseph V	475876(M)	836	Mechanical
Farrugia Karl	024774(M)	611	Electrical
Farrugia Keith	263977(M)	755	Mechanical
Farrugia Mario	112569(M)	363	Mechanical
Farrugia Mario	271572M	452	Mechanical
Farrugia Mark J	188764(M)	156	Electrical
Farrugia Mark L.	389989 M	680	Mechanical
Farrugia Marthese	278680(M)	879	Electrical
Farrugia Michael	386467(M)	236	Mechanical
Farrugia Michael	275465M	396	Electrical
Farrugia Patrick	412968(M)	324	Electrical
Farrugia Peter Paul	546642M	75	Mechanical
Farrugia Philip	75579(M)	808	Mechanical
Farrugia Raymond	328662(M)	271	Electrical
Farrugia Robert N	258865M	446	Mechanical
Farrugia Samuel	104575(M)	613	Mechanical
Farrugia Steve	239278(M)	868	Electrical
Farrugia Vincent T	575865(M)	285	Mechanical
Fava Ryan	51880(M)	826	Mechanical
Fearne Keith L	285367M	464	Electrical
Fenech Gordon	338777(M)	707	Mechanical
Fenech Horace Saviour	694755M	76	Mechanical
Fenech Maurizio	511783(M)	948	Mechanical
Fenech Oliver	464982(M)	890	Mechanical
Fenech Paul	3767 M	393	Mechanical
Fenech Robert	125573(M)	865	Electrical
Fenech Simone	318972(M)	566	Electrical
Fero' Aaron	356475(M)	727	Electrical
Ferrito Jonathan	111677 M	674	Mechanical
Ferrito Stephen	308287(M)	221	Mechanical
Filipovic Vladimir	113203(M)	892	Mechanical
Finn Clive	527290(M)	868	Mechanical
Fiott Peter Paul	143663(M)	77	Electrical
Formosa Emanuel	153867(M)	742	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Formosa Kevin	515677(M)	768	Mechanical
Forte Andrew	445864(M)	180	Mechanical
Frendo Bernard	666350(M)	78	Electrical
Frendo Mario	783151 M	634	Electrical
Frendo Mario Albert	104052M	79	Mechanical
Fsadni Andrew	220580(M)	834	Mechanical
Fsadni Oliver Paul	356272(M)	558	Electrical
Gafa' Brian J	235170M	512	Mechanical
Gafa' John C	542948M	489	Mechanical
Galea Alaxander	531973(M)	626	Mechanical
Galea Alexander	344075 M	639	Mechanical
Galea Alexander	802449M	80	Mechanical
Galea Amarise	314882	936	Mechanical
Galea Anthony P	314954(M)	618	Electrical
Galea Antoine	196677(M)	730	Electrical
Galea Carmel	000366(M)	609	Electrical
Galea Daniel	235548M	81	Electrical
Galea David	229156(M)	581	Mechanical
Galea Elizabeth	315679(M)	774	Mechanical
Galea Eric	570782(M)	918	Electrical
Galea Gilbert	184279(M)	825	ElectricaL
Galea Godwin	508053(M)	364	Mechanical
Galea Joseph	901145(M)	82	Electrical
Galea Joseph	582754(M)	83	Mechanical
Galea Karl	532976 M	643	Electrical
Galea Konrad	313584(M)	218	Mechanical
Galea Mario	42965(M)	84	Electrical
Galea Mark	366771M	424	Electrical
Galea Robert	658652(M)	347	Electrical
Galea Roger	151870M	426	Electrical
Galea Ronald	233868(M)	293	Mechanical
Galea Steffan	46678(M)	715	Electrical
Galea Steve	532381(M)	870	Electrical
Galea William	466472(M)	605	Mechanical
Galea-St John Stephen	369465(M)	173	Mechanical
Galea-Xuereb Marianna	205260(M)	275	Electrical
Gambin Alexander	330072 M	633	Mechanical
Gatt Alessio	294967(M)	536	Electrical
Gatt Adrian	496981(M)	847	Electrical
Gatt Adrian Paul	109973(M)	526	Mechanical
Gatt Albert M	422766M	368	Electrical
Gatt Darren	195378(M)	724	Electrical
Gatt Edward	219371(M)	610	Electrical
Gatt Joseph	141873(M)	525	Electrical
Gatt Joseph M	313067(M)	334	Mechanical
Gatt Joseph Patrick	169264(M)	85	Electrical
Gatt Paul	448363(M)	341	Mechanical
Gatt Ronald	336961(M)	167	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Gatt Salvino	468450(M)	200	Electrical
Gatt Sandro	337667(M)	335	Mechanical
Gatt Simeon	110070(M)	603	Electrical
Gatt Stephen	266771(M)	893	Mechanical
Gauci Anthony	499365(M)	246	Electrical
Gauci Edwin	362753(M)	210	Mechanical
Gauci Henry	355478(M)	792	Electrical
Gauci Joseph	254459(M)	86	Electrical
Gauci Katja	427880(M)	927	Electrical
Gauci Martin	81162(M)	762	Mechanical
Gauci Patrick	480673(M)	860	Electrical
Genovese Godwin	257763(M)	87	Electrical
Ghigo Andrew	293762(M)	88	Electrical
Ghigo Antoine	95179(M)	747	Mechanical
Ghirlando Robert	358747(M)	89	Mechanical
Gill Robert	388688(M)	608	Mechanical
Giordmaina Alan	599081(M)	912	Electrical
Giordmaina Mark A	130674(M)	619	Mechanical
Giuliano Mario	838853(M)	90	Electrical
Glass Adrian	1076948M	91	Electrical
Grech Andrew J.	501677(M)	919	Electrical
Grech Anne Marie	248282(M)	920	Mechanical
Grech Anthony	209074(M)	717	Mechanical
Grech Antoinette	430270M	429	Electrical
Grech Carmel R	873451M	92	Electrical
Grech Christopher	375074(M)	629	Mechanical
Grech Daniel	118278(M)	706	Electrical
Grech David	68074(M)	793	Mechanical
Grech Derek J.	510179(M)	805	Electrical
Grech Edwin	221267(M)	823	Electrical
Grech Emanuel	313483M	433	Mechanical
Grech Felix	779858(M)	176	Electrical
Grech Martin	511865(M)	733	Electrical
Grech Matthew	58485(M)	962	Electrical
Grech Maurice	678053(M)	360	Mechanical
Grech Michelle	45467(M)	320	Mechanical
Grech Nicholas	435076 M	654	Electrical
Grech Noel	31569 M	430	Mechanical
Grech Raphael	157879(M)	821	Electrical
Grech Sergio	459869M	496	Mechanical
Grech Twanny	428874(M)	576	Mechanical
Grima Carmel	551241M	93	Electrical
Grima John M	427082M	397	Electrical
Grima Joseph	10378(G)	773	Mechanical
Grima Peter Paul	370281M	94	Electrical
Grima Simon	574963(M)	95	Mechanical
Grima Spiro	595155(M)	301	Mechanical
Griscti Damian	40081(M)	835	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Griscti David	512079(M)	735	Electrical
Grixti Charles	582955(M)	242	Electrical
Guillaumier Mark Anthony	99482(M)	929	Electrical
Gutteridge Kurt	499880(M)	941	Mechanical
Incorvaja Marco	448772M	514	Electrical
James Oliver Emanuel	264044(M)	96	Electrical
Joslin Gregory	1072(M)	748	Mechanical
Joslin Matthew E	90166 M	384	Mechanical
Kissaun Nigel G	140964M	470	Electrical
Laudi Walter	177470M	488	Electrical
Lautier Dean	679876(M)	804	Mechanical
Leone Ganado Stephen	158375 M	632	Mechanical
Leone Ganado Timothy	295687(M)	287	Mechanical
Lombardi Michael	14279(M)	887	Electrical
Lombardo David A	183374(M)	625	Mechanical
Loughborough Kevin Edward	95173(M)	540	Electrical
Magri Mario	345473(M)	550	Mechanical
Magri Vincent E	348151M	97	Electrical
Magro Edward	445463(M)	295	Electrical
Magro Josef	465277(M)	917	Mechanical
Magro Joseph M	426027M	493	Mechanical
Maione Vincent	330959(M)	98	Electrical
Maistre Konrad	210167M	431	Mechanical
Mallia Charlo	376074 M	644	Electrical
Mallia Christina	239873(M)	535	Mechanical
Mallia Emanuel Robert	349342M	99	Mechanical
Mallia Felicita	440064M	400	Electrical
Mallia Joseph	369083M	502	Electrical
Mallia Juliana Marie	118673(M)	570	Mechanical
Mamo Monica	570580(M)	818	Electrical
Mamo Saviour	484545(M)	100	Electrical
Mangion Anthony	48266M	155	Mechanical
Mangion David	175984 M	676	Mechanical
Mangion John	661162(M)	231	Mechanical
Mangion Mark	211367(M)	223	Mechanical
Markham Joseph	305866(M)	259	Electrical
Meachen Stephen C	73552(M)	101	Electrical
Meilak Paul	19255(M)	102	Electrical
Meli Alexandra	164570(M)	300	Mechanical
Meli Joseph	141553 M	652	Naval Arch.
Micallef Alexandra k/a Sandra	281772(M)	567	Electrical
Micallef Allan V	172272M	447	Electrical
Micallef Brian John	57090(M)	739	Electrical
Micallef Carmel		373	Electrical
Micallef Carmel	114084M	416	Electrical
Micallef Christopher	360876(M)	813	Electrical
Micallef Christopher	73273(M)	523	Mechanical
Micallef Christopher	245967(M)	263	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Micallef Dunstan	164174(M)	811	Electrical
Micallef Edwin E	017676(M)	628	Mechanical
Micallef Gino	477375(M)	713	Mechanical
Micallef John P	119456M	427	Mechanical
Micallef Joseph	75452M	103	Electrical
Micallef Joseph	496666(M)	279	Electrical
Micallef Joseph N	723661(M)	244	Electrical
Micallef Kenneth	195369(M)	325	Mechanical
Micallef Margaret	376375(M)	630	Mechanical
Micallef Mario	409370(M)	296	Electrical
Micallef Mary Grace	469581(M)	900	Mechanical
Micallef Noel	16770(M)	313	Electrical
Micallef Paul J	994949M	104	Electrical
Micallef Paul Raymond	111160(M)	105	Mechanical
Micallef Philip	86654(M)	106	Electrical
Micallef Rachel	93594 M	668	Mechanical
Micallef-Grimaud Aurelio	647862(M)	107	Mechanical
Micallef-Trigona Raphael	376964(M)	157	Electrical
Mifsud Alexander	151166(M)	686	Electrical
Mifsud Alexander	151166(M)	686	Electrical
Mifsud Anthony M.	202389(M)	794	Electrical
Mifsud Bonnici Maurice	471126M	510	Electrical
Mifsud Charlie	217163(M)	574	Electrical
Mifsud Christian J.	25476 M	655	Mechanical
Mifsud David	449181(M)	880	Mechanical
Mifsud Dominic	415973(M)	592	Mechanical
Mifsud John	638950M	474	Mechanical
Mifsud Joseph	194662(M)	261	Electrical
Mifsud Joseph	485867(M)	202	Mechanical
Mifsud Katia Marie	45478(M)	800	Electrical
Mifsud Mark	175472(M)	544	Mechanical
Mifsud Mark	388180(M)	837	Mechanical
Mifsud Martin	509970M	372	Mechanical
Mifsud Michael	170166(M)	172	Electrical
Mifsud Michael	85371M	494	Mechanical
Mifsud Michael H	99264M	471	Electrical
Mifsud Patrick John	584977(M)	771	Electrical
Mifsud Peter	247468(M)	270	Electrical
Mifsud Reuben	412074(M)	862	Electrical
Mifsud Reuben Bert	558377(M)	801	Electrical
Mifsud Roberto	139372(M)	924	Mechanical
Mifsud Saviour	500365(M)	217	Mechanical
Mifsud Stephen	407266 M	638	Mechanical
Mifsud Stephen	29454(M)	828	Mechanical
Mifsud Stephen John	477779(M)	827	Mechanical
Mizzi John	205674 M	648	Electrical
Montanaro Paul	96061(M)	258	Electrical
Montebello Louis	542971M	401	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Montesin Silvan	28573 M	405	Electrical
Mugliett Salvatore A	474572M	463	Mechanical
Mulvaney Emerson	82377(m)	829	Mechanical
Muscat Adrian	62571 M	678	Electrical
Muscat Anthony	465162M	108	Mechanical
Muscat Anthony	632158(M)	265	Mechanical
Muscat Anthony M	417236(M)	190	Electrical
Muscat Baron Marcus	89073(M)	530	Mechanical
Muscat Carmel	308372M	461	Electrical
Muscat Christian Paul	42840(M)	109	Electrical
Muscat Daniel	625163(M)	289	Mechanical
Muscat Emanuel Alfons	1050045(M)	110	Electrical
Muscat Godfrey	396571(M)	617	Mechanical
Muscat Herbert	10168(M)	274	Mechanical
Muscat Ivan	443972M	482	Electrical
Muscat Jeffrey	512594(M)	908	Electrical
Muscat John	375871(M)	568	Mechanical
Muscat John	116158(M)	111	Mechanical
Muscat Joseph	187849M	112	Electrical
Muscat Joseph	337553(M)	113	Electrical
Muscat Kevin	530184(M)	953	Mechanical
Muscat Martin	505472(M)	521	Mechanical
Muscat Nathan	113994(M)	946	Electrical
Muscat Rachelle	463574(M)	553	Mechanical
Muscat Raymond	729662M	158	Mechanical
Muscat Raymond R	217666(M)	187	Mechanical
Muscat Reuben	173476 M	647	Electrical
Muscat Simone	613281(M)	882	Electrical
Myers Edward	510472(M)	712	Electrical
Naudi Gilbert J.	102182(M)	939	Mechanical
Pace Arthur Joseph	425264(M)	114	Electrical
Pace Attilio	215170M	453	Electrical
Pace Bonello Mark	133766(M)	240	Mechanical
Pace Conrad	542471(M)	830	Mechanical
Pace Eman	185678(M)	807	Electrical
Pace George E	362961(M)	346	Electrical
Pace John	1075244(M)	196	Electrical
Pace Jonathan	499768(M)	732	Mechanical
Pace Joseph	293960M	423	Mechanical
Pace Joseph M	543354(M)	115	Electrical
Pace Oliver	498872(M)	534	Mechanical
Pace Patrick	457361(M)	116	Electrical
Pace Ronald	589364(M)	174	Mechanical
Pace Sandro	498771M	444	Electrical
Perez Mark	78760(M)	175	Mechanical
Perici Stephen	223767M	415	Mechanical
Piccinino Martin	599964(M)	117	Mechanical
Pirotta Roseanne	257565M	418	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Pirotta Winston	94874(M)	731	Electrical
Pisani Deborah	469777(M)	770	Electrical
Pisani Sandro	96862 M	661	Electrical
Pisani Stephen	220070(M)	297	Electrical
Piscopo Ray	343154M	118	Electrical
Pizzuto Helga	574660M	503	Electrical
Pizzuto Konrad	115078(M)	765	Electrical
Pizzuto Martin	87561(M)	238	Electrical
Pocock Ives	31666(M)	178	Electrical
Portelli Andrew	577576(M)	750	Electrical
Portelli Edward	492374(M)	719	Electrical
Portelli George	16956(G)	119	Electrical
Portelli Joseph	18372(G)	546	Mechanical
Portelli Michel	297471M	484	Electrical
Porter Neville	438379(M)	938	Mechanical
Psaila Anna Maria	8776(G)	788	Mechanical
Psaila Anthony	195784(M)	964	Electrical
Psaila Anthony	421962(M)	120	Electrical
Psaila Antoine	32274(M)	688	Electrical
Psaila Johan A	529080(M)	858	Mechanical
Psaila Joseph	173479(M)	819	Electrical
Psaila Noel	464070(M)	308	Electrical
Pulis Neilson	211271(M)	528	Mechanical
Pullicino Alfred J	87139 M	407	Mechanical
Quattromani Jesmond(Dec)	94167(M)	121	Electrical
Raggio Mario	302469M	443	Electrical
Refalo Paul	53663(M)	122	Mechanical
Refalo Robert	469980(M)	957	Mechanical
Restall Anthony John	756549M	123	Mechanical
Restall Joseph Anton	369463(M)	124	Mechanical
Riolo Antoine	900945 M	662	Mechanical
Riolo Stefan	15570(M)	551	Mechanical
Rizzo Adrian	24663M	125	Mechanical
Rizzo Alexander	508664M	485	Electrical
Rizzo Anthony	43360(M)	126	Mechanical
Rizzo Martin	29060(M)	189	Electrical
Rizzo Maurice	675961(M)	214	Mechanical
Rizzo Stephen	500767M	398	Electrical
Runco Alessandro	247474(M)	928	Mechanical
Runco Samantha	424476(M)	930	Mechanical
Sacco Albert Leonard	381838(M)	529	Mechanical
Sacco David	355365M	377	Electrical
Sacco Keith	11379(M)	888	I.T.
Saguna Edward James	426376(M)	789	Mechanical
Salafia Simon	68469(M)	588	Electrical
Saliba Charles	10673 G	656	Electrical
Saliba Helen	42671 M	386	Electrical
Saliba Lawrence	235465(M)	579	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Saliba Michael Angelo	172363(M)	564	Mechanical
Saliba Silvio	10868(G)	365	Electrical
Sammut Andrew	595283(M)	940	Electrical
Sammut Bernard Julian	349779(M)	781	Mechanical
Sammut Christian A.	574865(M)	758	Electrical
Sammut Christopher	452574 M	667	Mechanical
Sammut Denise	249972M	495	Mechanical
Sammut John Mariano	187854(M)	127	Electrical
Sammut Jonathan	459780(M)	852	Mechanical
Sammut Joseph P	307261(M)	128	Mechanical
Sammut Karl	496176(M)	956	Mechanical
Sammut Kevin	221977(M)	843	Mechanical
Sammut Nicholas	70981(M)	898	Electrical
Sammut Paul	639162M	129	Mechanical
Sammut Samuel	537573(M)	557	Mechanical
Sammut Stephen	408278(M)	696	Electrical
Sant Carmel R	924845(M)	209	Mechanical
Sant Christopher Paul	545675(M)	700	Electrical
Sant Godwin J	171270(M)	315	Electrical
Sant Tonio	75477(M)	701	Mechanical
Saydon Giacinto	53260 M	412	Electrical
Saywell Domenic	127158(M)	616	Mechanical
Scerri Christian	101065(M)	130	Electrical
Scerri David	436780(M)	873	Electrical
Scerri Emmanuel	291355(M)	366	Mechanical
Scerri Jeremy	3475(M)	766	Mechanical
Scerri Jonathan	176075(M)	573	Electrical
Scerri Malcolm	425165(M)	913	Mechanical
Scerri Sandro	495774(M)	547	Electrical
Scerri Stephen	270666(M)	204	Electrical
Schembri Carmel	592351M	486	Mechanical
Schembri Francis	344571(M)	527	Mechanical
Schembri George Adrian	208251(M)	131	Electrical
Schembri John	478043(M)	195	Mechanical
Schembri John Mary	390471(M)	705	Electrical
Schembri Jonathan	225700	857	Mechanical
Schembri Maria Katarina	190502(L)	901	Mechanical
Schembri Mario	286781(M)	132	Electrical
Schembri Michael	267372(M)	883	Electrical
Schembri Paul	720049(M)	133	Mechanical
Schembri Philip	225266M	159	Mechanical
Schembri Robert	322866(M)	294	Electrical
Schembri Robert	222960(M)	254	Mechanical
Schembri Wismayer Karl	487776(M)	777	Electrical
Schranz Albert	179343(M)	168	Mechanical
Sciberras Antoine	184878(M)	725	Electrical
Sciberras Christopher	265775 M	642	Electrical
Sciberras Karen A	344180(M)	851	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Sciberras Mark Anthony	471167(M)	348	Electrical
Sciberras Patrick	295251 M	650	Electrical
Sciberras Raymond	609857(M)	134	Electrical
Sciberras Victor	454145(M)	135	Electrical
Scicluna Alfred Richard	454838M	136	Mechanical
Scicluna Anthony	746252(M)	206	Electrical
Scicluna Dawn	314480(M)	809	Mechanical
Scicluna Giusti David	289878M	820	Electrical
Scicluna Ivan M	276363(M)	137	Electrical
Scicluna Joseph	222559(M)	280	Electrical
Scicluna Joseph David	14762M	138	Electrical
Scicluna Leo	273077(M)	692	Mechanical
Scicluna Mark	305172M	499	Electrical
Scicluna Mark	215584(M)	959	Mechanical
Scicluna Martin N	505971M	435	Electrical
Scicluna Patrick	431765(M)	139	Electrical
Scicluna Simon	214374 M	641	Mechanical
Scicluna Simon Philip	244865(M)	515	Mechanical
Scott Steven	62172M	466	Electrical
Scott Terence H.	218377(M)	803	Electrical
Seguna Carmel	260171 M	402	Electrical
Seguna Claire	161278(M)	831	Mechanical
Sigona Ferdinando	365678(M)	767	Mechanical
Silvio Daphne	461367M	389	Mechanical
Silvio Jesmond	573365M	390	Mechanical
Sofia Carolina	565374 M	659	Mechanical
Sofia Robert	308878(M)	783	Electrical
Soler Richard	53068(M)	283	Electrical
Spina James	347475 M	673	Electrical
Spiteri Andre` Raymond	230774(M)	594	Mechanical
Spiteri Charles	470869(M)	345	Mechanical
Spiteri Christopher	368382(M)	921	Mechanical
Spiteri Clinton J.	404876 M	664	Mechanical
Spiteri Cornish Clifford J	440878(M)	863	Mechanical
Spiteri David	585777(M)	697	Electrical
Spiteri Elvio	276477(M)	810	Electrical
Spiteri Fiteni David	149667(M)	188	Electrical
Spiteri Gracelee	8180(M)	778	Mechanical
Spiteri Henry Arthur	789631(M)	140	Electrical
Spiteri James	38180(M)	817	Electrical
Spiteri Kenneth	303576(M)	782	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Spiteri Kevin	448479(M)	867	Electrical
Spiteri Kevin	366673(M)	537	Mechanical
Spiteri Leslie	491462(M)	199	Electrical
Spiteri Raymond	317659M	141	Mechanical
Spiteri Raymond	148967M	376	Mechanical
Spiteri Robert	57871(M)	849	Electrical
Spiteri Silvio	360875(M)	903	Electrical
Spiteri Staines Cyril	247472(M)	622	Electrical
Spiteri Staines Patrick	549464(M)	333	Electrical
Spiteri Trevor	448379(M)	872	Electrical
Spiteri-Gonzi Peter	290266(M)	349	Mechanical
Stafrace Ian	499472M	462	Mechanical
Stevens Karl	208481(M)	933	Electrical
Stivala Dennis	31056(M)	233	Mechanical
Stivala Fabio	448568M	473	Mechanical
Stringos Evan	126171 M	669	Mechanical
Sultana Edward	331772(M)	531	Mechanical
Sultana Jeffrey	399078(M)	729	Electrical
Sultana Mark	35470(M)	543	Mechanical
Sultana Matthew	220569(M)	351	Electrical
Tabone Brian	139971 M	679	Mechanical
Tabone Carl	108069(M)	740	Mechanical
Tabone Joseph C	119763(M)	142	Mechanical
Tabone Ramon	492176(M)	824	Mechanical
Tanti Anthony	403387(M)	726	Electrical
Testaferrata Martin	815355(M)	245	Mechanical
Theuma James	33866M	508	Electrical
Theuma Pierre G	403866M	391	Mechanical
Toledo Roger	669557(M)	143	Mechanical
Tonna Carmel	222963(M)	278	Mechanical
Tonna Carmel	398155M	144	Mechanical
Tonna Jesmond	236464(M)	337	Mechanical
Tonna John J	485869M	469	Electrical
Tranter Alexander	46464(M)	161	Mechanical
Tua Arthur	527359M	145	Electrical
Vassallo Adrian	184173(M)	753	Mechanical
Vassallo Alexander	420568(M)	252	Electrical
Vassallo Anthony	173961(M)	146	Mechanical
Vassallo Dolores	107869M	388	Electrical
Vassallo Emmanuel	11970(M)	266	Electrical
Vassallo Gordon	137775 M	672	Mechanical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Vassallo John	78367(M)	323	Electrical
Vassallo Joseph	471767(M)	264	Electrical
Vassallo Joseph John	314573(M)	533	Electrical
Vassallo Joseph Mario	269872(M)	585	Mechanical
Vassallo Justin	340978(M)	797	Electrical
Vassallo Paul L.	859654(M)	683	Mechanical
Vassallo Raymond R	167056(M)	147	Mechanical
Vella Alexander	258474(M)	587	Mechanical
Vella Andrew	175973M	506	Mechanical
Vella Anthony	190476(M)	728	Electrical
Vella Christopher	416860(M)	184	Mechanical
Vella Claude	152678(M)	816	Electrical
Vella Francis	346770M	455	Electrical
Vella Haber Mario	365970 (M)	516	Mechanical
Vella Jason	245372M	449	Electrical
Vella Josephine	31868 G	380	Electrical
Vella Keith H	18480(M)	846	Mechanical
Vella Mark	127670(M)	562	Electrical
Vella Michael	183655M	478	Electrical
Vella Michael	229083(M)	954	Mechanical
Vella Nicholai	497179(M)	947	Mechanical
Vella Nicholas	449180(M)	907	Mechanical
Vella Peter Paul	412268M	467	Mechanical
Vella Pierre	243869(M)	304	Electrical
Vella Pierre	399264(M)	226	Mechanical
Vella Ronald	1069446(M)	262	Electrical
Vella Stephen	311374(M)	612	Electrical
Ventura Anthony	11338M	148	Electrical
Vigar Adrian	582776(M)	698	Electrical
Warr Geoffrey J	375866(M)	602	Mechanical
White David R	190167M	476	Electrical
Worley Linda Jean	548579(M)	776	Mechanical
Xerri Alan	230174(M)	627	Electrical
Xerri Carmel	170866(M)	247	Electrical
Xerri Mario	754060(M)	307	Mechanical
Xuereb Carmelo M	512750(M)	359	Mechanical
Xuereb Edric John	462378(M)	744	Mechanical
Xuereb George J.	193279(M)	802	Mechanical
Xuereb Rainier	33277(M)	745	Mechanical
Xuereb Stefan	455662(M)	149	Electrical

Isem *Name*	I.D. Nru. *I.D. No*	Warrant Nru. *Warrant No.*	Qasam ta' l-Inġinerija *Engineering Field*
Zahra Adrian	055276(M)	799	Electrical
Zahra Carmel sive Charles	202855(M)	556	Electrical
Zahra Darren	170380(M)	871	Mechanical
Zahra Ivan	311974(M)	591	Electrical
Zahra Vincent	886550M	150	Electrical
Zammit Alexander	297074(M)	874	Electrical
Zammit Alfred	538264(M)	170	Electrical
Zammit Alison	87372M	454	Electrical
Zammit Christopher J	325765(M)	327	Electrical
Zammit Claudio	308478(M)	839	Mechanical
Zammit Emmanuel	644342(M)	291	Electrical
Zammit Gordon	115368M	387	Electrical
Zammit Ivan	131471M	395	Electrical
Zammit Jesmond	125471M	403	Electrical
Zammit John	326971(M)	859	Electrical
Zammit Joseph A.	523078(M)	832	Electrical
Zammit Keith	411874(M)	565	Mechanical
Zammit Kenneth	279481(M)	896	Mechanical
Zammit Lawrence M	695656(M)	215	Mechanical
Zammit Martin	700562(M)	256	Electrical
Zammit Martin M	433654(M)	151	Electrical
Zammit Norman	331367(M)	344	Electrical
Zammit Norman	59766 M	432	Mechanical
Zammit Paul Simon	66073(M)	561	Electrical
Zammit Raymond	302456M	152	Mechanical
Zammit Saviour	212463M	153	Electrical
Zammit Saviour	377162M	422	Electrical
Zammit Silvio	54169(M)	310	Electrical
Zammit Stanley	201073(M)	631	Mechanical
Zammit-Mangion David	409367(M)	328	Electrical
Zarb Anthony (k/a Anton)	87755(M)	555	Mechanical
Zarb Felix	387073(M)	563	Mechanical
Zerafa Albert Carmel	588059(M)	154	Electrical
Zerafa Cedric	421778(M)	902	Electrical

Nru. 274

ATT DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA) (KAP. 46)

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi fid-data li tidher hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet tal-artikolu 14 tal-imsemmi Att kif ġej:–

Data	Deheb Pur Gramma	Fidda Pura Gramma
Date	*Pure Gold Grams*	*Pure Silver Grams*
07. 04. 09	€21.800	€0.334

Is-7 ta' April, 2009

KUMMISSJONI DWAR IS-SERVIZZ PUBBLIKU

Postijiet ta' *Houseman* fid-Diviżjoni tas-Saħħa fil-Ministeru għall-Politika Soċjali

Skont klawsola 3.1 tal-Ftehim Kollettiv kurrenti, nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku tilqa' applikazzjonijiet għall-postijiet ta' *Houseman* fil-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa).

2. Is-salarju ta' *Houseman* ikun ta' €15,873 fis-sena li jitla' b'żidiet fis-sena ta' €447.17 sa massimu ta' €18,556 (Skala ta' Salarju 9).

3.1. Il-ħatra ta' *Houseman* tkun fuq bażi ta' kuntratt ta' sentejn, bi prova għal sena u taqa' taħt ir-regolamenti li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien fis-Servizz Pubbliku ta' Malta u tal-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa). Il-persuna nominata tista' tiġi trasferita skont l-esiġenzi tas-Servizz Pubbliku ta' Malta.

3.2. Il-persuna nominata tkun trid taħdem skont roster stabbilit li jinkludi *night duty.*

3.3. Il-persuna nominata tkun intitolata għall-benefiċċji l-oħra u suġġetta għall-kundizzjonijiet u obbligi li huma mniżżlin fi kwalunkwe ftehim rilevanti li japplika bejn il-Gvern u l-*Union* kompetenti.

No. 274

GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ACT

(CAP. 46)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that on the date shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consuls for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of article 14 of the said Act as follows:–

Data	Deheb Pur Gramma	Fidda Pura Gramma
Date	*Pure Gold Grams*	*Pure Silver Grams*
07. 04. 09	€21.800	€0.334

7th April, 2009

PUBLIC SERVICE COMMISSION

Posts of Houseman in the Ministry for Social Policy (Health)

In accordance with clause 3.1 of the current Collective Agreement, nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Public Service Commission invites applications for the posts of Houseman in the Ministry for Social Policy (Health).

2. The salary for the post of Houseman is €15,873 per annum rising by annual increments of €447.17 up to a maximum of €18,556 (Salary Scale 9).

3.1. The appointment of a Houseman shall be on the basis of a two-year contract, subject to a probationary period of one year and subject to any rules governing from time to time the Malta Public Service and the Ministry for Social Policy (Health). It involves liability to transfer according to the exigencies of the Malta Public Service.

3.2. The appointee will be required to work in accordance with an established roster which will include night duty.

3.3. The appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government and the competent Union.

4. Il-persuna nominata tkun trid tgħin fl-għotja ta' kura tas-saħħa fl-isptarijiet u f'*health care settings* varji tal-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa).

5. Il-persuna nominata tkun meħtiega li tieħu sehem fil-*Foundation Programme for Housephysicians* organizzat mid-Diviżjoni Servizzi tas-Saħħa. Fit-tmiem ta' dan il-programm, l-applikant jingħata il-*Foundation Achievement of Competence Document*.

6. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom:

a) (i) ikunu ċittadini ta' Malta; jew

ċittadini ta' Stat ieħor Membru tal-Unjoni Ewropea; jew

ċittadini ta' pajjiżi oħra li għalihom japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-UE dwar il-moviment ħieles tal-persuni (f'każ ta' diffikultà l-Ministeru tal-Affarijiet Barranin għandu jiġi kkonsultat dwar dawk il-pajjiżi li għalihom japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-UE);

u jkollhom isimhom imniżżel fil-lista tar-reġistrazzjoni proviżorja miżmuma mill-Kunsill Mediku ta' Malta skont Artikolu 11 sub-artikolu 3 tal-Att dwar il-Professjonijiet tas-Saħħa (Kap. 464);

JEW

(ii) ikunu ċittadini ta' pajjiżi li mhumiex inklużi taħt paragrafu 5a (i), hawn fuq u li jkollhom isimhom inkluż fir-reġistru miżmum mill-Kunsill Mediku ta' Malta għal perjodu ta' sentejn skond Artikolu 11 sub-artikolu 2 tal-Att dwar il-Professjonijiet tas-Saħħa (Kap. 464).

Il-ħatra ta' kandidati li m'humiex ċittadini ta' Malta hija suġġetta għall-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn din hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u legiżlazzjoni sussidjarja.

b) ikunu kapaċi jikkomunikaw bil-Lingwa Maltija jew bil-Lingwa Ingliża.

ċ) ikunu ta' karattru morali tajjeb (applikanti li diġà qegħdin jaħdmu fis-Servizz Pubbliku ta' Malta jridu jippreżentaw is-*Service and Leave Record Form* (GP 47), filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku ta' Malta jridu jippreżentaw ċertifikat riċenti tal-kondotta maħruġ mill-Pulizija jew Awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data ta' din is-sejħa, u jindikaw jekk qatt kinux impjegati mal-Gvern Malti, u jagħtu d-dettalji).

d) jippreżentaw il-*letter of acceptance* għall-*Foundation Programme for Housephysicians* organizzat mid-Diviżjoni Servizzi tas-Saħħa.

4. The appointee will be required to assist in the delivery of health care in the hospitals and various health care settings of the Ministry for Social Policy (Health).

5. The appointee will be required to participate in the Foundation Programme for Housephysicians organised by the Health Care Services Division. On successful completion of this Programme, the candidate will be awarded the Foundation Achievement of Competence Document.

6. By the closing time and date of this call for applications, applicants must:

a) (i) be citizens of Malta; or

citizens of another European Union Member State; or

citizens of other countries to which the EU provisions on free movement of persons apply (in case of difficulty the Ministry of Foreign Affairs is to be consulted regarding the countries to which EU provisions apply);

and have their name entered in the list of provisional registration kept by the Medical Council of Malta in terms of Article 11 sub-article 3 of the Health Care Professions Act (Cap. 464);

OR

(ii) be citizens of countries not included in paragraph 5a (i) above and whose name is included in the register kept by the Medical Council of Malta for a period of two years in terms of Article 11 sub-article 2 of the Health Care Professions Act (Cap. 464).

The appointment of candidates who are not citizens of Malta would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation.

b) have the ability to communicate in the Maltese or English languages.

c) be of good moral character (applicants who are already in the Malta Public Service must produce a Service and Leave Record Form (GP47); Those applying from outside the Malta Public Service must produce a recent certificate of conduct issued by the Police or other competent Authority not earlier than six (6) months from the date of this call for applications and state whether they have ever been in the Maltese Government Service giving details).

d) submit the letter of acceptance into the Foundation Programme for House physicians organised by the Health Care Services Division.

7.1. Applikazzjonijiet jintlaqgħu wkoll mingħand kandidati li ma jkollhomx xi reġistrazzjoni msemmija f'paragrafu 6(a) u/jew il-*letter of acceptance* imsemmija f'paragrafu 6(d) hawn fuq bil-kundizzjoni li juru evidenza li se jikkwalifikaw għall-imsemmija reġistrazzjoni u l-*letter of acceptance* sal-15 ta' Ottubru 2009 u bil-kundizzjoni li jissodisfaw il-kundizzjonijiet imsemmija f'paragrafi 6(b) u 6(ċ). Jekk jintgħażlu dawn il-kandidati jridu jakkwistaw l-imsemmija reġistrazzjoni u *letter of acceptance* qabel ma jingħataw il-ħatra.

7.1. Applications will also be considered from candidates who are not in possession of any of the registrations mentioned in paragraph 6(a) above and/or the letter of acceptance mentioned in paragraph 6(d) above provided they produce evidence that they would qualify for such registration and letter of acceptance by 15 October 2009 and provided that they satisfy the requirements in paragraphs 6(b) and 6(c). If selected, such candidates must obtain the said registration and letter of acceptance before appointment.

7.2. L-applikanti li jgħaddu taħt dan il-paragrafu jiġu offruti ħatra biss wara li tkun ġiet eżawrita l-lista tal-applikanti l-oħra kollha li jkunu għaddew mill-intervista skont paragrafu 6 dejjem jekk ikun għad baqa' postijiet vakanti.

7.2. Successful applicants under this paragraph will be offered an appointment only after the list of successful applicants under paragraph 6 has been exhausted, provided vacancies are available.

8.1. Persuni rreġistrati mal-Kummissjoni Nazzjonali għall-Persuni b'Diżabilità (KNPD) jistgħu jgawdu minn 'bdil raġonevoli' skont l-Artikolu 7 tal-Att dwar Opportunitajiet Indaqs (Persuni b'Diżabilità), (Kap. 413), anke jekk ma jkunux jissodisfaw għal kollox il-parametri tal-eliġibbiltà għall-post. Dan basta jkunu jistgħu jwettqu d-dmirijiet relatati mal-post fl-essenza tagħhom, u sakemm ikun hemm qbil minnaħa tal-Management and Personnel Office u approvazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

8.1. Persons registered with the National Commission for Persons with a Disability (NCPD) may be given reasonable accommodation in terms of Section 7 of the Equal Opportunities (Persons with Disability) Act, 2000, even if they do not satisfy in full the eligibility requirements for this post provided they can carry out, in essence, the duties related to the post and subject to the concurrence of the Management and Personnel Office and approval of the Public Service Commission.

8.2. Is-sottomissjonijiet skont din il-klawsola għandhom jintbagħtu mal-formola tal-applikazzjoni u għandhom ikunu msaħħa b'dokumenti relevanti li jinkludu evidenza dokumentata tar-reġistrazzjoni tal-applikant/a mal-KNPD. Għandhom jingħataw ġustifikazzjonijiet raġunati mill-applikant/a għaliex ma jissodisfax/tissodisfax il-parametri kollha tal-eliġibbiltà u għaliex huma mistħoqqa kunsiderazzjonijiet speċjali. Il-korrispondenza kollha għandha tiġi indirizzata lill-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa) u tkun ikkupjata lill-KNPD.

8.2. Representations in terms of this clause should be attached to the application forms and supported with relevant documents which must also include documentary evidence of registration with the NCPD. Reasoned justifications should be given by the applicant to substantiate the lack of full eligibility requirements and why reasoned considerations are merited. All correspondence is to be addressed to the Ministry for Social Policy (Health) and copied to the NCPD.

9.1. Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati u/jew dokumenti, illi kopja tagħhom għandha tkun jew mehmuża mal-applikazzjoni jew jintbagħtu separatament lid-Dipartiment konċernat mhux aktar tard minn għaxart ijiem ta' xogħol mid-data tal-għeluq. Kopji mgħoddija bl-i*scanner* huma aċċettabbli.

9.1. Qualifications and experience claimed must be supported by certificates and/or testimonials, copies of which should either be attached to the application or sent separately to the Ministry for Social Policy (Health) by not later than ten (10) working days from the closing date. Scanned copies sent electronically are acceptable.

9.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

9.2. Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

9.3. Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li jkollhom kwalifiki maħruġa minn Universitajiet/istituzzjonijiet edukattivi terzjarji jew istituzzjonijiet oħra, Maltin jew barranin (eskluži kwalifiki mogħtija mill-Università ta' Malta, il-Kulleġġ Malti tal-Arti, Xjenza u Teknoloġija, Istitut għall-Istudji Turistiċi u l-*Insitute for Conservation and Management of Cultural Heritage*), li juru dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-komparabbiltà ta' kwalifiki maħruġa miċ-Ċentru Malti għal Rikonoxximent ta' Kwalifiki u ta' Informazzjoni fil-Ministeru tal-Edukazzjoni, Kultura, Żgħażagħ u Sport jew l-

9.3. It is the responsibility of the applicants, in possession of qualifications awarded by Maltese or foreign Universities/ tertiary education or other institutions (excluding qualifications awarded by the University of Malta, Malta College of Arts, Science and Technology, Institute of Tourism Studies and Institute for Conservation and Management of Cultural Heritage) to produce a recognition statement on comparability of qualifications issued by the Malta Qualifications Recognition Information Centre (MQRIC) within the Ministry of Education, Culture, Youth and Sport or the designated

awtorità kompetenti, skont il-każ, liema dikjarazzjoni għandha tiġi mehmuża mal-applikazzjoni, bl-oriġinali tintwera waqt l-intervista. Dawk il-kandidati li għad m'għandhomx din id-dikjarazzjoni jkunu jistgħu japplikaw, iżda jridu jibagħtu kopja tad-dikjarazzjoni, maħruġa mill-awtorità pertinenti, lid-dipartiment riċeventi kif tkun għad-dispożizzjoni tagħhom u, f'ebda ċirkustanza, mhux aktar tard minn xahar mid-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Applikanti li ma jilħqux jippreżentaw din id-dikjarazzjoni fi żmien xahar għal raġunijiet mhux fil-kontroll tagħhom, jistgħu jitolbu għal estensjoni b'xahar ieħor lill-Kap tad-Dipartiment fejn qed jintlaqgħu l-applikazzjonijiet, u jindikaw b'mod ċar ir-raġunijiet għad-dewmien. Talbiet għal estensjonijiet itwal minn dan il-perjodu għandhom jiġu sottomessi għall-kunsiderazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

10.1. Bord ta' Għażla jintervista l-applikanti li jkunu eliġibbli biex jitqies min ikun adatt għall-post.

10.2. Il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku tippubblika r-riżultat tal-intervisti. Ir-riżultat jiġi esebit fuq in-*notice-board* tal-Uffiċċju tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku u dik tal-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa).

10.3. Avviż dwar il-ħruġ tar-riżultat jiġi ppubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern u jitniżżel ukoll mill-*website* tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku fuq http://www.psc.gov.mt. Joħroġ ukoll avviż fil-*media* lokali.

10.4 Oġġezzjonijiet għar-riżultat skont Sezzjoni 1.1.10 tal-Public Service Management Code għandhom jiġu sottomessi lis-Segretarju, Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, Il-Palazz, Valletta, u kkupjati lill-Kap tad-Dipartiment fejn teżisti l-vakanza. L-oġġezzjonijiet għandhom jaslu għand il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku kif ukoll għand il-Kap tad-Dipartiment fi żmien għaxart ijiem ta' xogħol mid-data tal-pubblikazzjoni tal-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

11. Il-persuni magħżula jkunu jridu joqogħdu għal eżami mediku biex jiġi aċċertat li huma adatti għall-post.

12. Il-formoli tal-applikazzjoni jistgħu jitniżżlu minn dawn il-*websites*:

http://www.doi.gov.mt/EN/employment_opp/recruitmalti.pdf

http://www.mpo.gov.mt/downloads/recruitmalti.pdf

http://www.health.gov.mt/forms/forms.htm#employment

jew jinkisbu mit-Taqsima tal-Impjegati (Dipartiment tas-Saħħa), 6, Sqaq Harper, il-Furjana.

13. L-applikazzjonijiet flimkien ma' *curriculum vitae* li għandha tinkludi kwalifiki u esperjenza jintlaqgħu primarjament mill-Assistent Direttur, Riżorsi Umani (Dipartiment tas-Saħħa), 6, Sqaq Harper, il-Furjana, mhux

authority, as applicable, which statement should be attached to the application and the original presented at the interview. Candidates not in possession of this statement may still apply, provided that they submit a copy of the statement, issued by the pertinent authority, to the receiving department as soon as available and, in any case, by not later than one month from the closing date of the call for applications. Applicants who fail to present the required statement within the one-month period for reasons beyond their control, may request an extension of this time limit, up to a further one month, to the Head of Department receiving the applications, indicating clearly the reasons for the delay. Extensions beyond this period are to be submitted for the consideration of the Public Service Commission.

10.1 Eligible applicants will be interviewed by a Selection Board to assess their suitability for the post.

10.2. The result of the interviews will be published by the Public Service Commission and exhibited on the notice board of the Office of the Public Service Commission and that of the Ministry for Social Policy (Health).

10.3. A notification of the issue of the result will be duly published in the Government Gazette and will also appear on the website of the Public Service Commission where it may be accessed at http://www.psc.gov.mt. A press notice will also be issued to all local media organisations.

10.4. Petitions objecting to the result in terms of Section 1.1.10 of the Public Service Management Code are to be submitted to the Sectretary, Public Service Commission, the Palace, Valletta, copying to the Head of the Department wherein the vacancy to be filled lies. Petitions are to reach the Commission and the Head of Department within 10 working days from the date of publication in the Government Gazette of the notice of the issue of the result.

11. The selected applicants will be medically examined to ascertain that they are fit for the post.

12. Application forms may either be downloaded from the following websites:

http://www.doi.gov.mt/EN/employment_opp/recruitenglish.pdf

http://www.mpo.gov.mt/downloads/recruitenglish.pdf

http://www.health.gov.mt/forms/forms.htm#employment

or obtained from the Personnel Section (Health), 6, Harper Lane, Floriana.

13. The prescribed application forms, together with a curriculum vitae indicating qualifications and experience, will be received in the first instance by the Assistant Director, Human Resources (Health), 6, Harper Lane, Floriana by not

aktar tard min-nofsinhar (Ħin tal-Ewropa Ċentrali) ta' nhar il-Ħamis, it-30 ta' April 2009.

14. Applikazzjonijiet li jaslu minn barra minn Malta permezz ta' *fax* jew ta' xi messaġġ ieħor simili sa nofsinhar (Ħin tal-Ewropa Ċentrali*)* ta' nhar il-Ħamis, it-30 ta' April 2009 jistgħu jiġu kkunsidrati basta jkollhom id-dettalji kollha meħtieġa. L-applikazzjoni formali ffirmata mill-applikant/a trid tasal għand il-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa) mhux aktar tard minn ġimgħa wara d-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet u għandha tingħata spjegazzjoni għad-dewmien. In-numri tal-*fax* tal-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa) huma +356-21226285 u +356 - 21235890.

15. Tingħata rċevuta minnufih għal kull applikazzjoni li titwassal sal-Ministeru għall-Politika Soċjali. Applikazzjonijiet li jaslu bil-posta għandhom ikunu rreġistrati u jintbagħtu kmieni biżżejjed biex jaslu fl-indirizz imsemmi qabel id-data tal-għeluq. Il-Ministeru għall-Politika Soċjali (Dipartiment tas-Saħħa) tibgħat irċevuta bil-posta fi żmien sebat (7) ijiem għal dawn l-applikazzjonijiet.

Is-7 ta' April, 2009

later than noon (Central European Time) of Thursday, 30th April 2009.

14. Applications received from abroad through a fax or other similar message by noon (Central European Time) of Thursday, 30th April 2009 may be considered provided that all requisite details are given. The formal application duly signed by the applicant must reach the Ministry for Social Policy (Health) by not later than one week after the closing date together with an explanation for the delay. The fax numbers of the Ministry for Social Policy (Health) are +356 – 21226285 and +356 - 21235890.

15. Applications delivered by hand will be acknowledged in writing by the Ministry for Social Policy (Health) and a receipt will be given in hand at the time of delivery. Applications by post should be sent by registered mail in sufficient time to ensure delivery by the above deadline. The applications will be acknowledged in writing by the Ministry for Social Policy (Health) within seven (7) days.

7th April, 2009

KUMMISSJONI DWAR IS-SERVIZZ PUBBLIKU

Postijiet ta' *Junior Veterinary Officer/Veterinary Officer* fit-Taqsima tal-*Fish and Farming Regulation and Control Division* fil-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali

******Skont klawsola 3.1 tal-Ftehim Kollettiv kurrenti, nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil*.

Il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku tilqa' applikazzjonijiet għall-postijiet ta' *Junior Veterinary Officer/ Veterinary Officer*, fit-Taqsima tal-*Fish and Farming Regulation and Control* fil-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali.

2.1 Il-post ta' *Junior Veterinary Officer* għandu salarju ta' €15,873 fis-sena, li jiżdied b'€447.17 kull sena sa massimu ta' €18,556 (Skala ta' Salarju 9).

2.2 Peruna fil-grad ta' *Junior Veterinary Officer* titla' fil-grad ta' *Veterinary Officer* fi Skala 8 (€16,919 x €486.83 - €19,840) wara sentejn (2) servizz fil-grad jekk (a) ikollha l-*Warrant* biex tipprattika bħala *Veterinary Surgeon* u (b) tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.3 Persuna magħżula li jkollha mill-inqas sentejn (2) ta' prattika professjonali wara li tkun kisbet il-*Warrant* ta' *Veterinary Surgeon* tinħatar *Veterinary Officer* fi Skala ta' Salarju 8 (€16,919 x €486.83 - €19,840).

PUBLIC SERVICE COMMISSION

Post of Junior Veterinary Officer/Veterinary Officer at the Fish and Farming Regulation and Control Division in the Ministry for Resources and Rural Affairs

******In accordance with clause 3.1 of the current Collective Agreement, nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.*

The Public Service Commission invites applications for the posts of Junior Veterinary Officer/Veterinary Officer at the Fish and Farming Regulation and Control Division in the Ministry for Resources and Rural Affairs.

2.1 The salary for the post of Junior Veterinary Officer is €15,873 per annum rising by annual increments of €447.17 up to a maximum of €18,556 (Salary Scale 9).

2.2 Subject to (a) being in possession of a Warrant to practice as Veterinary Surgeon and (b) satisfactory performance, a Junior Veterinary Officer will be promoted to Veterinary Officer in Scale 8 (€16,919 x €486.83 - €19,840) on completion of two years service in the grade.

2.3 A selected applicant in possession of a warrant to practice as Veterinary Surgeon and who has not less than two years professional practice after obtaining Warrant will be appointed Veterinary Officer in Salary Scale 8 (€16,919 x €486.83 - €19,840).

2.4 Suġġett għal servizz sodisfaċenti, persuna fil-grad ta' *Veterinary Officer* titla' għal Skala ta' Salarju 7 (€18,058 x €531 - €21,244) wara disa' (9) snin ta' prattika professjonali wara l-kisba tal-*Warrant,* liema perjodu jitnaqqas għal seba' (7) snin jekk il-persuna jkollha kwalifika *post-graduate* approvata.

3. Il-ħatra, li tkun bi prova għal sena, hija fuq bażi *full-time* u taqa' taħt ir-regoli u regolamenti li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien fis-Servizz Pubbliku ta' Malta b'mod ġenerali, u fil-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali b'mod partikolari. Il-persuna nominata tista' tiġi trasferita skont l-esiġenzi tas-Servizz Pubbliku ta' Malta.

4.1 Lista kompleta tad-dmirijiet li huma konnessi ma' dan il-post tista' tinkiseb mingħand is-Sezzjoni tar-Riżorsi Umani, Direttorat *People Management and Support Services,* Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, Blokk 'A', Floriana.

4.2 Uħud mir-responsabbiltajiet ta' persuna fil-ħatra ta' *Junior Veterinary Officer/ Veterinary Officer* jinkludu:

a. Li żżomm mar-responsabbiltajiet li jingħataw lilha mill-kapijiet tagħha, u twettaq dmirijietha bl-akbar kompetenza;

b. Li twettaq ix-xogħlijiet li tingħata sakemm dawn ma jmorrux kontra l-etika veterinarja professjonali, u tkun responsabli għas-saħħa u sigurtà tal-i*staff* tagħha fuq il-post tax-xogħol;

ċ. Possibbiltà li tingħata mill-kapijiet tagħha inkarigi barra mill-funzjonijiet ta' rutina u barra mill-ambitu tal-istess Dipartiment f'każ ta' nuqqas ta' *staff;*

d. F'każijiet ta' emerġenza, tista' tiġi assenjata inkarigi li għalihom tingħata direzzjoni mingħand uffiċjali oħrajn, sakemm dawn ix-xogħlijiet ma jiksrux il-kodiċi ta' etika skont kif imfassla mill-Kunsill tal-Kirurġi Veterinarji, u sakemm il-kap dirett ta' fuqha jkun/tkun infurmat/a bil-miktub dwar dan iċ-ċaqliq temporanju tal-post;

e. Ir-responsabiltajiet li jingħataw lilha mill-kap tagħha għandhom jinżammu biss fil-qafas tal-funzjoni mogħtija lilha fuq livell dipartimentali;

f. Tinforza r-regolamenti ta' Malta u tal-Unjoni Ewropea fis-settur assenjat lilha;

g. Tiġbor evidenza u tippreżentaha fil-Qorti meta u jekk ikun meħtieġ.

2.4 A Veterinary Officer will progress to Salary Scale 7 (€18,058 x €531 - €21,244), subject to satisfactory performance, on completion of at least nine (9) years professional practice after obtaining the Warrant, provided that the nine years qualifying period will be reduced to seven (7) years in the case of Veterinary Officers in possession of an approved post-graduate qualification.

3. The appointment, which is subject to a probationary period of one year, is on a full time basis and is subject to any rules and regulations governing from time to time the Malta Public Service in general and the Ministry for Resources and Rural Affairs in particular, and involves liability to transfer according to the exigencies of the Malta Public Service.

4.1 A complete Post Description appertaining to this Post can be obtained from the Human Resources Branch, People Management and Support Services Directorate, Ministry for Resources and Rural Affairs, Block 'A', Floriana.

4.2 Some of the responsibilities of a person appointed as Junior Veterinary Officer/Veterinary Officer include:

a. Keeping to the responsibilities that have been delegated to him/her by his/her Senior and carrying out tasks with greatest competence;

b. Attaining to tasks assigned to him/her as long as they do not breach the ethics of the Veterinary Profession and shall be responsible for the occupational health and safety of his/her support staff;

c. Possibility of being assigned by his/her superior, mansions which are out of the routine functions and out of the remit of the same department in case of shortage of staff;

d. In case of emergency situation, being assigned tasks where he/she would be directed by other officers to carry them out, as long as these activities do not breach the code of ethics produced by the Veterinary Surgeons' Council and that his/her direct superior is informed in writing on his/her temporary new post;

e. The responsibilities conferred to the Veterinary Officer by his/her superior shall lie solely within the functions assigned to him/her at a departmental level;

f. Enforcing all Maltese and European Regulations in the sector to which he/she is assigned;

g. Collecting evidence and presenting it in court when and if necessary.

5. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom:

(a) i. ikunu ċittadini ta' Malta;

JEW

ii. ikunu ċittadini ta' Stat ieħor Membru tal-Unjoni Ewropea;

JEW

iii. ikunu ċittadini ta' pajjiżi oħra li għalihom japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-UE dwar il-moviment ħieles tal-persuni; (f'każ ta' diffikultà l-Ministeru tal-Affarijiet Barranin għandu jiġi kkonsultat dwar dawk il-pajjiżi li għalihom japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-UE);

JEW

iv. ikunu l-konjugi u tfal, anke jekk huma ċittadini ta' pajjiż terz, ta' dawk il-persuni msemmija f'(i), (ii) u (iii) hawn fuq, sakemm huma eliġibbli li jaħdmu f'Malta skont leġiżlazzjoni eżistenti. Dan għandu jkun stabbilit fuq il-parir tad-Direttur, Dipartiment taċ-Ċittadinanza u *Expatriates*, Ministeru tal-Affarijiet Barranin.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(ii), (iii) u (iv) hawn fuq hija suġġetta għall-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn din hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġislazzjoni sussidjarja.

(b) ikunu kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u/jew bil-lingwa Ingliża;

(ċ) (i) ikollhom, jew ikunu ġew approvati biex jingħataw, *degree* rikonoxxuta, jew kwalifika rikonoxxuta, xierqa, komparabbli, fil-*Veterinary Medicine and Surgery* aċċettabbli għall-Kunsill Malti tal-Kirurġija Veterinarja; jew

(ii) ikollhom liċenza biex jeżerċitaw il-professjoni tal-Mediċina u Kirurġija Veterinarja f'Malta.

(d) ikunu ta' karattru morali tajjeb (applikanti li huma impjegati mas-Servizz Pubbliku ta' Malta jridu jippreżentaw is-*Service and Leave Record Form* (GP 47); dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku ta' Malta għandhom jippreżentaw Ċertifikat tal-Kondotta maħruġ mill-Pulizija jew awtorità oħra kompetenti mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data ta' din is-sejħa, kif ukoll jgħidu jekk qatt kinux jaħdmu mal-Gvern ta' Malta, u jagħtu d-dettalji).

6.1 Applikazzjonijiet jintlaqgħu wkoll mingħand persuni li jkunu se jissodisfaw ir-rekwiżiti stipulati f'paragrafu 5 (c) fl-2009 u li diġà jissodisfaw ir-rekwiżiti f'paragrafi 5 (a), (b) u (d).

5. By the closing date and time of the call for applications, applicants must:

(a) i. be citizens of Malta;

OR

ii. be citizens of another European Union Member State;

OR

iii. be citizens of other countries to which the EU provisions on free movement of persons apply; (in case of difficulty the Ministry of Foreign Affairs is to be consulted regarding the countries to which EU provisions apply);

OR

iv. be the spouse of, and children, even if they are third country nationals, of any person mentioned at (i), (ii) and (iii) above, provided they are eligible to work in Malta under current legislation. This should be determined with the advice of the Director, Citizenship and Expatriate Affairs, Ministry of Foreign Affairs.

The appointment of candidates referred to at (ii), (iii) and (iv) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation.

(b) have the ability to communicate in the Maltese and/or English languages;

(c) (i) be in possession, or have been approved for the award, of a recognised degree, or a recognised, appropriate, comparable qualification in Veterinary Medicine and Surgery acceptable to the Malta Veterinary Surgeons' Council; or

(ii) be in possession of a licence to practice the profession of Veterinary Medicine and Surgery in Malta;

(d) be of good moral character (applicants who are already in the Malta Public Service must produce a Service and Leave Record Form (GP 47); those applying from outside the Malta Public Service must produce a Certificate of Conduct issued by the Police or other competent authority not earlier than six (6) months from the date of this call for applications and state whether they have ever been in the Malta Government Service, giving details).

6.1 Applications will also be received from candidates who will be satisfying the requirements stipulated in paragraph 5 (c) in the year 2009 provided they already satisfy the requirements stated in paragraphs 5 (a), (b) and (d).

6.2 Applikanti li jgħaddu taħt paragrafu 6.1 jiġu kkunsidrati biss jekk ma jkunx hemm biżżejjed applikanti li jgħaddu taħt paragrafu 5(ċ). Applikanti li jgħaddu taħt paragrafu 6.1 isiru eliġibbli għall-ħatra biss meta jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' paragrafu 5 (ċ) u sakemm ikun għad baqa' vakanzi.

6.2 Successful applicants under paragraph 6.1 will only be considered if there are not enough suitable applicants under paragraph 5 (c). Successful applicants under paragraph 6.1 will only become eligible for appointment when they fully satisfy the provisions of paragraph 5 (c), and provided that vacancies are available.

7.1 Persuni rreġistrati mal-Kummissjoni Nazzjonali għall-Persuni b'Diżabilità (KNDP) jistgħu jgawdu minn 'bdil raġonevoli' skont l-Artikolu 7 tal-Att dwar Opportunitajiet Indaqs (Persuni b'Diżabilità) (Kap. 413), anke jekk ma jkunux jissodisfaw għal kollox il-parametri tal-eliġibbiltà għall-post. Dan basta jkunu jistgħu jwettqu d-dmirijiet relatati mal-post fl-essenza tagħhom, u sakemm ikun hemm qbil min-naħa tal-*Management and Personnel Office* u approvazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

7.1 Persons registered with the National Commission for Persons with a Disability (NCPD) may be given reasonable accommodation in terms of Article 7 of the Equal Opportunities (Persons with Disability) Act, (Cap. 413), even if they do not satisfy in full the eligibility requirements for this post provided they can carry out, in essence, the duties related to the post and subject to the concurrence of the Management and Personnel Office and approval of the Public Service Commission.

7.2 Is-sottomissjonijiet skont din il-klawsola għandhom jintbagħtu mal-formola tal-applikazzjoni u għandhom ikunu msaħħa b'dokumenti relevanti li jinkludu evidenza dokumentata tar-reġistrazzjoni tal-applikant/a mal-KNPD. Għandhom jingħataw ġustifikazzjonijiet raġunati mill-applikant/a għaliex ma jissodisfax/tissodisfax il-parametri kollha tal-eliġibbiltà u għaliex huma mistħoqqa kunsiderazzjonijiet speċjali. Il-korrispondenza kollha għandha tiġi indirizzata lit-Taqsima riċeventi u tkun ikkupjata lill-KNPD.

7.2 Representation in terms of this clause should be attached to the application forms and supported with relevant documents, which must also include documentary evidence of registration with the NCPD. Reasoned justifications should be given to substantiate the lack of eligibility requirements and why reasoned considerations are merited. All correspondence is to be addressed to the receiving department and copied to NCPD.

8.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/jew dokumenti illi kopja tagħhom għandha tkun mehmuża mal-applikazzjoni jew tintbagħat separatament lid-Dipartiment kkonċernat mhux aktar tard minn għaxart ijiem ta' xogħol mid-data tal-għeluq. Kopji mgħoddija bl-*iscanner* huma aċċettabbli.

8.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates and/or testimonials, copies of which should either be attached to the application or sent separately to the receiving Department by not later than ten (10) working days from the closing date. Scanned copies sent electronically are acceptable.

8.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

8.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

8.3 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li jkollhom kwalifiki maħruġa minn Universitajiet/istituzzjonijiet edukattivi terzjarji jew istituzzjonijiet oħra, Maltin jew barranin (eskluži kwalfiki mogħtija mill-Università ta' Malta, il-Kulleġġ Malti tal-Arti, Xjenza u Teknoloġija, Istitut għall-Istudji Turistiċi u l-*Insitute for Conservation and Management of Cultural Heritage*), li juru dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-komparabbiltà ta' kwalifiki maħruġa miċ-Ċentru Malti għal Rikonoxximent ta' Kwalifiki u ta' Informazzjoni fil-Ministeru tal-Edukazzjoni, Kultura, Żgħażagħ u Sport jew l-awtorità kompetenti, skont il-każ, liema dikjarazzjoni għandha tiġi mehmuża mal-applikazzjoni, bl-oriġinali tintwera waqt l-intervista. Dawk il-kandidati li għad m'għandhomx din id-dikjarazzjoni jkunu jistgħu japplikaw, iżda jridu jibagħtu kopja tad-dikjarazzjoni, maħruġa mill-awtorità pertinenti, lid-dipartiment riċeventi kif tkun għad-dispożizzjoni tagħhom u, f'ebda ċirkostanza, mhux aktar tard minn xahar mid-data

8.3 It is the responsibility of the applicants, in possession of qualifications awarded by Maltese or foreign Universities/ tertiary education or other institutions (excluding qualifications awarded by the University of Malta, Malta College of Arts, Science and Technology, Institute of Tourism Studies and Institute for Conservation and Management of Cultural Heritage) to produce a recognition statement on comparability of qualifications issued by the Malta Qualifications Recognition Information Centre (MQRIC) within the Ministry of Education, Culture, Youth and Sport or the designated authority, as applicable, which statement should be attached to the application and the original presented at the interview. Candidates not in possession of this statement may still apply, provided that they submit a copy of the statement, issued by the pertinent authority, to the receiving department as soon as available and, in any case, by not later than one month from the closing date of the call for applications. Applicants who fail to present the

tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Applikanti li ma jilħqux jippreżentaw din id-dikjarazzjoni fi żmien xahar għal raġunijiet mhux fil-kontroll tagħhom, jistgħu jitolbu għal estensjoni b'xahar ieħor lill-Kap tad-Dipartiment fejn qed jintlaqgħu l-applikazzjonijiet, u jindikaw b'mod ċar ir-raġunijiet għad-dewmien. Talbiet għal estensjonijiet itwal minn dan il-perjodu għandhom jiġu sottomessi għall-kunsiderazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

9.1 L-applikanti eliġibbli jkunu jridu joqogħdu għal intervista minn Bord tal-Għażla biex jiġi aċċertat li huma adatti għal dan il-post.

9.2 Ir-riżultat tal-intervisti jiġi ppubblikat mill-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku u jiġi esebit fuq in-*notice-board* tal-Uffiċċju tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku u dik tas-Sezzjoni għar-Riżorsi Umani, Direttorat *People Management and Support Services*, Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali.

9.3 Avviż dwar il-ħruġ tar-riżultati jiġi ppubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern u jitniżżel ukoll mill-*website* tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku fuq http://www.psc.gov.mt. Joħroġ ukoll avviż fil-*media* kollha.

9.4 Oġġezzjonijiet għar-riżultat skont Sezzjoni 1.1.10 tal-*Public Service Management Code* għandhom jiġu sottomessi lis-Segretarju, Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, il-Palazz, Valletta, u kkupjati lill-Kap tad-Dipartiment fejn teżisti l-vakanza. L-oġġezzjonijiet għandhom jaslu għand il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku kif ukoll għand il-Kap tad-Dipartiment fi żmien għaxart ijiem ta' xogħol mid-data tal-pubblikazzjoni tal-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

10. L-applikanti magħżula jkunu jridu joqogħdu għal eżami mediku biex jiġi aċċertat li huma adatti għal dan il-post.

11. Il-formoli tal-applikazzjoni jistgħu jitniżżlu minn dawn il-*websites*:

http://www.doi.gov.mt/EN/employment_opp/recruitmalti.pdf
http://www.mpo.gov.mt/downloads/recruitmalti.pdf

jew jinġabru mis-Sezzjoni għar-Riżorsi Umani, Direttorat *People Management and Support Services*, Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, Blokk 'A', il-Furjana.

12. Il-formoli tal-applikazzjoni kif mitluba jintlaqgħu primarjament mid-Direttur (*People Management and Support Services*), Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, Sezzjoni għar-Riżorsi Umani, Blokk 'A', il-Furjana, sa mhux aktar tard min-nofsinhar (Ħin tal-Ewropa Ċentrali) ta' nhar il-Ħamis, it-30 ta' April 2009.

required statement within the one-month period for reasons beyond their control, may request an extension of this time limit, up to a further one month, to the Head of Department receiving the applications, indicating clearly the reasons for the delay. Extensions beyond this period are to be submitted for the consideration of the Public Service Commission.

9.1 Eligible applicants will be interviewed by a Selection Board to assess their suitability for the post.

9.2 The result of the interviews will be published by the Public Service Commission and exhibited on the notice-board of the Office of the Public Service Commission and that of the Human Resources Branch, People Management and Support Services Directorate, Ministry for Resources and Rural Affairs.

9.3 A notification of the issue of the result will be duly published in the Government Gazette and will also appear on the website of the Public Service Commission where it may be accessed at: http://www.psc.gov.mt. A press notice will also be issued to all local media organisations.

9.4 Petitions objecting to the result in terms of Section 1.1.10 of the Public Service Management Code are to be submitted to the Secretary, Public Service Commission, the Palace, Valletta, copying the Head of the Department wherein the vacancy to be filled lies. Petitions are to reach the Commission and the Head of Department within 10 working days from the date of publication in the Government Gazette of the notice of the issue of the result.

10. The selected applicants will be medically examined to ascertain that they are fit for the post.

11. Application forms may be downloaded from the following websites:

http://www.doi.gov.mt/EN/employment_opp/recruitenglish.pdf
http://www.mpo.gov.mt/downloads/recruitenglish.pdf

or obtained from the Human Resources Branch, People Management and Support Services Directorate, Ministry for Resources and Rural Affairs, Block 'A', Floriana.

12. Applications, together with a curriculum vitae including qualifications and experience will be received in the first instance by Director (People Management and Support Services), Ministry for Resources and Rural Affairs, Human Resources Branch, Block 'A', Floriana, by not later than noon (Central European Time) of Thursday, 30th April 2009.

13. Applikazzjonijiet li jaslu minn barra minn Malta permezz ta' *fax* jew ta' xi messaġġ ieħor simili sa nofsinhar (Ħin tal-Ewropa Ċentrali) ta' nhar il-Ħamis, 30 ta' April 2009 jistgħu jiġu kkunsidrati basta jkollhom id-dettalji kollha meħtieġa. L-applikazzjoni formali ffirmata mill-applikant trid tasal għand is-Sezzjoni għar-Riżorsi Umani, Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, Blokk 'A', il-Furjana mhux aktar tard minn ġimgħa wara d-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet u għandha tingħata spjegazzjoni għad-dewmien. In-numru tal-*fax* tas-Sezzjoni hu +356 – 22997878.

14. (a) Tingħata rċevuta minnufih għal kull applikazzjoni li titwassal bl-idejn lid-Direttur (*People Management and Support Services*), Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali.

(b) Applikazzjonijiet li jaslu bil-posta għandhom ikunu rreġistrati u jintbagħtu kmieni biżżejjed biex jaslu fl-indirizz imsemmi sad-data tal-għeluq. Id-Direttur (*People Management and Support Services*), Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali jibgħat irċevuta bil-posta fi żmien sebat (7) ijiem għal dawn l-applikazzjonijiet.

Is-7 ta' April, 2009

13. Applications received from abroad through a fax or other similar message by noon (Central European Time) of Thursday, 30th April 2009 may be considered provided that all requisite details are given. The formal application duly signed by the applicant must reach the Director (People Management and Support Services), Ministry for Resources and Rural Affairs, Human Resources Branch, Block 'A', Floriana by not later than one week after the closing date together with an explanation for the delay. (The fax number of the Division is +356 – 22997878.)

14. (a) Applications delivered by hand will be acknowledged in writing by the Director (People Management and Support Services), Ministry for Resources and Rural Affairs, and a receipt will be given at the time of delivery.

(b) Applications by post should be sent by registered mail in sufficient time to ensure delivery by the above deadline. Applications will be acknowledged in writing by the Director (People Management and Support Services), Ministry for Resources and Rural Affairs within seven (7) days.

7th April, 2009

KUMMISSJONI DWAR IS-SERVIZZ PUBBLIKU

Postijiet ta' *Scientific Officer*
fil-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali

Skont klawsola 3.1 tal-Ftehim Kollettiv kurrenti, nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku tilqa' applikazzjonijiet għall-postijiet ta' *Scientific Officer* fil-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali.

2.1 Il-post ta' *Scientific Officer* għandu salarju ta' €14,920 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €17,366 (Skala ta' Salarju 10). Persuna fil-grad ta' *Scientific Officer* titla fi Skala ta' Salarju 9 (€15,873 x €447.17 - €18,556) wara sentejn servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.2 Persuna fil-grad ta' *Scientific Officer* tiġi promossa għall-grad ta' *Senior Scientific Officer* fi Skala ta' Salarju 8 (€ 16,919 x 486.83 - € 19,840) suġġetta għal servizz sodisfaċenti wara li tagħmel għaxar snin servizz fil-grad ta' *Scientific Officer* jew tmien snin jekk ikollha xi kwalifika rikonoxxuta u xierqa ta' wara l-gradwazzjoni. Persuna fil-grad ta' *Senior Scientific Officer* titpoġġa fi Skala ta' Salarju 7 (€18,058 x €531 - €21,244) wara sentejn servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

PUBLIC SERVICE COMMISSION

Posts of Scientific Officer
in the Ministry for Resources and Rural Affairs

In accordance with clause 3.1 of the current Collective Agreement, nomenclatures denoting the male gender include also the female gender

The Public Service Commission invites applications for the posts of Scientific Officer in the Ministry for Resources and Rural Affairs.

2.1 The post of Scientific Officer carries a salary of €14,920 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €17,366 (Salary Scale 10). Subject to satisfactory performance, a Scientific Officer will progress to Salary Scale 9 (€15,873 x €447.17 - €18,556) on completion of two years service in the grade of Scientific Officer.

2.2 A Scientific Officer will be promoted to the grade of Senior Scientific Officer in Salary Scale 8 (€16,919 x €486.83 - €19,840) on completion of ten years in the grade of Scientific Officer or eight years if in possession of a recognized and appropriate post-graduate qualification, subject to satisfactory performance. A Senior Scientific Officer will progress to Salary Scale 7 (€18,058 x €531 - €21,244) on completion of two years service in the grade subject to satisfactory performance.

2.3 Il-persuni nominati jkunu intitolati għall-benefiċċji l-oħra u suġġetti għall-kundizzjonijiet u obbligi li jkunu mniżżlin fi kwalunkwe ftehim relevanti bejn il-Gvern ta' Malta u l-*Union* kompetenti.

3. Il-ħatra, li tkun bi prova għal sena, hija fuq bażi *full-time* u taqa' taħt ir-regoli li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien fis-Servizz Pubbliku ta' Malta u fil-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali. Il-persuni nominati jistgħu jiġi trasferiti skont l-esiġenzi tas-Servizz Pubbliku ta' Malta.

4. Id-dmirijiet ta' persuna fil-grad ta' *Scientific Officer* fil-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali jinkludu:

(a) l-ippjanar tal-iżvilupp kif ukoll li tara li jiġu implimentati programmi ta' riċerka f'diversi oqsma speċjalizzati;

(b) parteċipazzjoni fit-tmexxija tar-riċerka u żvilupp fi ħdan il-Ministeru;

(ċ) l-iżvilupp u l-immaniġġjar b'konsultazzjoni mal-persuni responsabli, ta' programmi ta' riċerka u inizjattivi ta' żvilupp, speċjalment fi studji ta' riċerka;

(d) parteċipazzjoni f'attivitajiet ta' pariri li għandhom x'jaqsmu ma' tmexxija ta' indikaturi fir-riċerka u żvilupp u ħidma fi studji ta' riċerka;

(e) il-ġbir ta' statistika u informazzjoni kif mitluba mill-Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, l-aktar ma dak li għandu x'jaqsam ma' kwestjonarji tal-UE u affarijiet oħra relatati;

(f) tesegwixxi stħarriġ u monitoraġġ ta' spezzjonijiet f'qasam ta' speċjalizzazzjoni assenjat lilha;

(g) l-ipproċessar u l-analiżi ta' kampjuni u rapurtaġġ fuq id-*data* miġbura;

(h) l-ippjanar ta' *business plans, budgets* u rapporti xjentifiċi;

(i) li tipproponi l-leġiżlazzjoni lokali li toħroġ mid-direttivi u r-regolamenti tal-UE;

(j) li tassisti fl-amministrazzjoni u l-infurzar ta' dispożizzjonijiet fil-leġizlazzjoni relatata u *standards* internazzjonali jew linji gwida;

(k) li tipparteċipa attivament f'kull eżerċizzju assoċjat ma' aġenziji internazzjonali inklużi tal-affarijiet tal-UE li jirrelataw mar-responsabbiltà li tingħata lilha;

(l) li tassisti fl-iżvilupp u żżamma ta' proċeduri, kontroll u miżuri ta' eradikazzjoni, analiżi ta' organiżmi qerrieda, pjani ta' kontinġenza u emerġenza;

(m) dmirijiet oħra relevanti mal-post ta' uffiċjal xjentifiku assenjati mis-superjuri tagħha;

5. Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom:

(a) (i) ikunu ċittadini ta' Malta; jew

2.3 The appointees will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government of Malta and the competent Union.

3. The appointment, which is subject to a probationary period of one year, is on a full time basis and is subject to any rules governing from time to time the Malta Public Service and the Ministry for Resources and Rural. It involves liability to transfer according to the exigencies of the Malta Public Service.

4. The duties of a Scientific Officer in the Ministry for Resources and Rural Affairs include:

(a) planning the development and overseeing the implementation of research programmes in the particular area of specialisation assigned;

(b) participating in the management of the Ministry's research and development;

(c) developing and managing, in consultation with line managers, ongoing programmes of research and development initiatives, especially research studies;

(d) participating in advisory activities related to the research and development indicators undertaken and research studies carried out;

(e) gathering of statistics and information as requested by the Ministry for Resources and Rural Affairs, particularly in relations with EU questionnaires and related issues;

(f) carrying out surveys and monitoring inspections related to the particular area of specialisation assigned.

(g) processing and analysis of samples and subsequent data collation and reporting

(h) providing support in the drawing up of business plans, budgets and scientific reports.

(i) proposing local legislation emerging from relevant EU directives and regulation;

(j) assisting in the administration and enforcement of provisions within related legislation and international standards or guidelines;

(k) actively participating in any exercise associated with international agencies, including EU affairs that relate to his/her sphere of responsibility;

(l) assisting in the development and updating of operating procedures, control and eradication measures, pest risk analysis, contingency and emergency plans;

(m) any other duties relevant to the post as may be deemed necessary by his/her superiors.

5. By the closing time and date of this call for applications, applicants must:

(a) (i) be citizens of Malta; or

(ii) ikunu ċittadini ta' Stat ieħor Membru tal-Unjoni Ewropea;

jew

(iii) ikunu ċittadini ta' pajjiżi oħra li għalihom japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-UE dwar il-moviment ħieles tal-persuni (f'każ ta' diffikultà l-Ministeru tal-Affarijiet Barranin għandu jiġi kkonsultat dwar dawk il-pajjiżi li għalihom japplikaw id-dispożizzjonijiet tal-UE);

jew

(iv) ikunu il-konjuġi u tfal, anki jekk huma ċittadini ta' pajjiż terz, ta' dawk il-persuni msemmija f'(i), (ii) u (iii) hawn fuq, sakemm huma eliġibbli li jaħdmu f'Malta skont legiżlazzjoni eżistenti. Dan għandu jkun stabbilit fuq il-parir tad-Direttur, Dipartiment taċ-Ċittadinanza u *Expatriates*, Ministeru tal-Affarijiet Barranin.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(ii), (iii) u (iv) hawn fuq hija suġġetta għall-ħruġ ta' liċenza tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn din hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u legiżlazzjoni sussidjarja.

(b) ikunu kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u dik Ingliża;

(c) ikollhom, jew ġew approvati biex jingħataw, *degree* rikonoxxuta fix-xjenzi naturali jew dixxiplini tax-xjenza relatati, jew kwalifika rikonoxxuta xierqa komparabbli oħra;

(d) ikunu ta' karattru morali tajjeb (applikanti li digà qegħdin jaħdmu fis-Servizz Pubbliku ta' Malta jridu jippreżentaw is-*Service and Leave Record Form* (GP 47); filwaqt li dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku ta' Malta jridu jippreżentaw Ċertifikat riċenti tal-kondotta maħruġ mill-Pulizija jew Awtorità kompetenti oħra mhux aktar tard minn sitt (6) xhur qabel id-data ta' din is-sejħa, u jindikaw jekk qatt kinux impjegati mal-Gvern Malti, u jagħtu d-dettalji).

6.1 Persuni rreġistrati mal-Kummissjoni Nazzjonali għall-Persuni b'Diżabilita (KNPD) jistgħu jgawdu minn 'bdil raġonevoli' skont l-Artikolu 7 tal-Att dwar Opportunitajiet Indaqs (Persuni b'Diżabilita), (Kap. 413), anke jekk ma jkunux jissodisfaw għal kollox il-parametri tal-eliġibbiltà għall-post. Dan basta ikunu jistgħu jwettqu d-dmirijiet relatati mal-post fl-essenza tagħhom, u sakemm ikun hemm qbil min-naħa tal-*Management and Personnel Office* u approvazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

6.2 Is-sottomissjonijiet skont din il-klawsola għandhom jintbagħtu mal-formola tal-applikazzjoni u għandhom jkunu msaħħab'dokumentirelevantilijinkluduevidenzadokumentata tar-reġistrazzjoni tal-applikant/a mal-KNPD. Għandhom

(ii) be citizens of another European Union Member State;

or

(iii) be citizens of other countries to which the EU provisions on free movement of persons apply (in case of difficulty the Ministry of Foreign Affairs is to be consulted regarding the countries to which EU provisions apply);

or

(iv) be the spouse and children, even if they are third country nationals, of any person mentioned at (i), (ii) and (iii) above, provided they are eligible to work in Malta under current legislation. This should be determined with the advice of the Director, Citizenship and Expatriate Affairs, Ministry of Foreign Affairs.

The appointment of candidates referred to at (ii), (iii) and (iv) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation.

(b) be able to communicate in the Maltese and English languages;

(c) be in possession, or have been approved for the award, of a recognised degree in the natural sciences or related scientific disciplines or other recognised, appropriate, comparable qualification;

(d) be of good moral character (applicants who are already in the Malta Public Service must produce a Service and Leave Record Form (GP 47); those applying from outside the Malta Public Service must produce a recent certificate of conduct issued by the Police or other competent Authority not earlier than six (6) months from the date of this call for applications and state whether they have ever been in the Maltese Government Service, giving details).

6.1 Persons registered with the National Commission for Persons with a Disability (NCPD) may be given reasonable accommodation in terms of Article 7 of the Equal Opportunities (Persons with Disability) Act, (Cap. 413), even if they do not satisfy in full the eligibility requirements for this post provided they can carry out, in essence, the duties related to the post and subject to the concurrence of the Management and Personnel Office and approval of the Public Service Commission.

6.2 Representations in terms of the clause should be attached to the application forms and supported with relevant documents, which must also include documentary evidence of registration with the NCPD. Reasoned justifications

jingħataw ġustifikazzjonijiet raġunati mill-applikant/a għaliex ma jissodisfax/tissodisfax il-parametri kollha tal-eliġibbiltà u għaliex huma mistħoqqa kunsiderazzjonijiet speċjali. Il-korrispondenza kollha għandha tiġi indirizzata lid-Diviżjoni riċeventi u tkun ikkupjata lill-KNPD.

7.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati u/jew dokumenti, illi kopja tagħhom għandha tkun jew mehmuża mal-applikazzjoni jew tintbagħat separatament lid-Dipartiment konċernat mhux aktar tard minn għaxart ijiem ta' xogħol mid-data tal-għeluq. Kopji mgħoddija bl-i*scanner* huma aċċettabbli.

7.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

7.3 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li jkollhom kwalifiki maħruġa minn Universitajiet/istituzzjonijiet edukattivi terzjarji jew istituzzjonijiet oħra, Maltin jew barranin (esklużi kwalfiki mogħtija mill-Università ta' Malta, il-Kulleġġ Malti tal-Arti, Xjenza u Teknoloġija, Istitut għall-Istudji Turistiċi u l-*Insitute for Conservation and Management of Cultural Heritage*), li juru dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-komparabbilità ta' kwalifiki maħruġa miċ-Ċentru Malti għal Rikonoxximent ta' Kwalifiki u ta' Informazzjoni fil-Ministeru tal-Edukazzjoni, Kultura, Żgħażagħ u Sport jew l-awtorità kompetenti, skont il-każ, liema dikjarazzjoni għandha tiġi mehmuża mal-applikazzjoni, bl-oriġinali tintwera waqt l-intervista. Dawk il-kandidati li għad m'għandhomx din id-dikjarazzjoni jkunu jistgħu japplikaw, iżda jridu jibagħtu kopja tad-dikjarazzjoni, maħruġa mill-awtorità pertinenti, lid-dipartiment riċeventi kif tkun għad-dispożizzjoni tagħhom u, f'ebda ċirkostanza, mhux aktar tard minn xahar mid-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. Applikanti li ma jilħqux jippreżentaw din id-dikjarazzjoni fi żmien xahar għal raġunijiet mhux fil-kontroll tagħhom, jistgħu jitolbu għal estensjoni b'xahar ieħor lill-Kap tad-Dipartiment fejn qed jintlaqgħu l-applikazzjonijiet, u jindikaw b'mod ċar ir-raġunijiet għad-dewmien. Talbiet għal estensjonijiet itwal minn dan il-perjodu għandhom jiġu sottomessi għall-kunsiderazzjoni tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku.

8.1 Bord tal-Għażla jintervista l-applikanti li jkunu eliġibbli biex jitqies min ikun adatt għall-post.

8.2 Ir-riżultat tal-intervisti jiġi ppubblikat mill-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku u jiġi eżibit fuq in-*notice-board* tal-Uffiċċju tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku u f'dik tas-Sezzjoni għar-Riżorsi Umani, Direttorat *People Management and Support Services*, Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali.

8.3 Avviż dwar il-ħruġ tar-riżultat jiġi ppubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern u jitniżżel ukoll mill-*website* tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku fuq *http://www.psc.gov.mt*. Joħroġ ukoll avviż fil-*media* lokali.

should be given by the applicant to substantiate the lack of full eligibility requirements and why reasoned considerations are merited. All correspondence is to be addressed to the receiving Department and copied to the NCPD.

7.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates and/or testimonials, copies of which should either be attached to the application or sent separately to the receiving Department by not later than ten (10) working days from the closing date. Scanned copies sent electronically are acceptable.

7.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview

7.3 It is the responsibility of the applicants, in possession of qualifications awarded by Maltese or foreign Universities/ tertiary education or other institutions (excluding qualifications awarded by the University of Malta, Malta College of Arts, Science and Technology, Institute of Tourism Studies and Institute for Conservation and Management of Cultural Heritage) to produce a recognition statement on comparability of qualifications issued by the Malta Qualifications Recognition Information Centre (MQRIC) within the Ministry of Education, Culture, Youth and Sport or the designated authority, as applicable, which statement should be attached to the application and the original presented at the interview. Candidates not in possession of this statement may still apply, provided that they submit a copy of the statement, issued by the pertinent authority, to the receiving department as soon as available and, in any case, by not later than one month from the closing date of the call for applications. Applicants who fail to present the required statement within the one-month period for reasons beyond their control, may request an extension of this time limit, up to a further one month, to the Head of Department receiving the applications, indicating clearly the reasons for the delay. Extensions beyond this period are to be submitted for the consideration of the Public Service Commission.

8.1 Eligible applicants will be interviewed by a Selection Board to assess their suitability for the post.

8.2 The result of the interviews will be published by the Public Service Commission and exhibited on the notice-board of the Office of the Public Service Commission and that of the Human Resources Branch, People Management and Support Services Directorate, Ministry for Resources and Rural Affairs

8.3 A notification of the issue of the result will be duly published in the Government Gazette and will also appear on the website of the Public Service Commission where it may be accessed at http://www.psc.gov.mt. A press notice will also be issued to all local media organizations.

8.4 Oġġezzjonijiet għar-riżultat skont Sezzjoni 1.1.10 tal-Public Service Management Code għandhom jiġu sottomessi lis-Segretarju, Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, il-Palazz, Valletta, u kkupjati lill-Kap tad-Dipartiment fejn teżisti l-vakanza. L-oġġezzjonijiet għandhom jaslu għand il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku kif ukoll għand il-Kap tad-Dipartiment fi żmien għaxart ijiem ta' xogħol mid-data tal-pubblikazzjoni tal-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

9. Il-persuni magħżula jkunu jridu joqogħdu għal eżami mediku biex jiġi aċċertat li huma adatti għal dan il-post.

10. Il-formoli tal-applikazzjoni jistgħu jitniżżlu minn dawn il-*websites*:

www.doi.gov.mt/EN/employment_opp/recruitmalti.pdf

www.mpo.gov.mt/downloads/recruitmalti.pdf

jew jinkisbu mis-Sezzjoni tar-Riżorsi Umani, Direttorat tal-*People Management and Support Services*, Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali

11. L-applikazzjonijiet flimkien ma' *Curriculum Vitae* li għandha tinkludi l-kwalifiki u l-esperjenza jintlaqgħu primarjament mis-Sezzjoni tar-Riżorsi Umani, Direttorat tal-*People Management and Support Services* Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, Blokk 'A', Furjana, sa mhux aktar tard minn nofsinhar (Ħin tal-Ewropa Ċentrali) ta' nhar il-Ħamis, 30 ta' April 2009.

12. Applikazzjonijiet li jaslu minn barra minn Malta permezz ta' *fax* jew ta' xi messaġġ ieħor simili sa nofsinhar (Ħin tal-Ewropa Ċentrali) ta' nhar il-Ħamis, 30 ta' April 2009 jistgħu jiġu kkunsidrati basta jkollhom id-dettalji kollha meħtieġa. L-applikazzjoni formali ffirmata mill-applikant/a trid tasal għand it-Taqsima tar-Riżorsi Umani, Direttorat tal-*People Management and Support Services*, Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, Blokk 'A', il-Furjana, mhux aktar tard minn ġimgħa wara d-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet u għandha tingħata spjegazzjoni għad-dewmien. In-numru tal-*fax* tat-Taqsima huwa +0356 22997878.

13. (a) Tingħata rċevuta minnufih għal kull applikazzjoni li titwassal bl-idejn fl-Uffiċċju tad-Direttur (*People Management and Support Services*), Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali.

(b) Applikazzjonijiet li jaslu bil-posta għandhom ikunu rreġistrati u jintbagħtu kmieni biżżejjed biex jaslu fl-indirizz imsemmi qabel id-data tal-għeluq. Irċevuta għal dawn l-applikazzjonijiet tintbagħat mid-Direttur (*People Management and Support Services*), Ministeru għar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, fi żmien sebat (7) ijiem.

Is-7 ta' April, 2009

8.4 Petitions objecting to the result in terms of Section 1.1.10 of the Public Service Management Code are to be submitted to the Secretary, Public Service Commission, the Palace, Valletta, copying to the Head of the Department wherein the vacancy to be filled lies. Petitions are to reach the Commission and the Head of Department within 10 working days from the date of publication in the Government Gazette of the notice of the issue of the result.

9.The selected applicants will be medically examined to ascertain that they are fit for the post.

10.Application forms may be downloaded from the following websites:

www.doi.gov.mt/EN/employment_opp/recruitenglish.pdf

www.mpo.gov.mt/downloads/recruitenglish.pdf

or obtained from the Human Resources Branch, People Management and Support Services Directorate, Ministry for Resources and Rural Affairs, Block 'A', Floriana.

11. Applications, together with a Curriculum Vitae including qualifications and experience, will be received in the first instance by the Director (People Management and Support Services), Ministry for Resources and Rural Affairs, Human Resources Branch, Block 'A', Floriana by not later than noon (Central European Time) of Thursday, 30th April 2009.

12. Applications received from abroad through a fax or other similar message by noon (Central European Time) of Thursday, 30th April 2009 may be considered provided that all requisite details are given. The formal application duly signed must reach the People Management and Support Services Directorate, Ministry for Resources and Rural Affairs, Human Resources Branch, Block 'A', Floriana by not later than one week after the closing date together with an explanation for the delay. (The fax number of the receiving Branch is +0356 – 22997878)

13. (a) Applications delivered by hand will be acknowledged in writing by the Director (People Management and Support Services), Ministry for Resources and Rural Affairs and a receipt will be given in hand at the time of delivery.

(b) Applications by post should be sent by registered mail in sufficient time to ensure delivery by the above deadline. Applications will be acknowledged in writing by the Director (People Management and Support Services), Ministry for Resources and Rural Affairs, within seven (7) days.

7th April, 2009

MINISTERU GĦAR-RIŻORSI
U AFFARIJIET RURALI

Kuntratt għall-Provvediment ta' Servizz ta' Uffiċjali fuq il-Baħar għall-Programm tal-Ġbir ta' Informazzjoni għal Malta

Bħala parti mill-obbligazzjonijiet skont ir-Regolamenti tal-Kunsill Ewropew KE 199/2008 u d-*draft* tad-Deċiżjoni tal-Kummissjoni 949/08, il-ġbir ta' informazzjoni tas-sajd huwa mmexxi mill-Istati Membri tal-Mediterran. Il-programm tal-ġbir ta' informazzjoni nazzjonali tas-sajd jinvolvi ġbir intensiv ta' informazzjoni għal diversi aspetti tas-sajd Malti. Għal dan l-istaġun, bastimenti li qabel ma kinux studjati se jiġu studjati. Dawn jinkludu:

Sezzjoni tal-flotta tal-Konzijiet tal-wiċċ; żewġ vjaggi għas-sajd fix-xahar għal sena sħiħa (bl-eċċezzjoni ta' Ottubru u Novembru), li jammontaw għal 20 vjaġġ b'kollox fis-sena.

Sezzjoni tal-flotta tal-Lampiera; vjaġġ għas-sajd kull xahar waqt l-istaġun tas-sajd (Awissu sa Diċembru), li jammontaw għal 5 vjaġġ b'kollox fis-sena.

Sezzjoni tal-flotta tat-Tkarkir; vjaġġ għas-sajd kull xahar għal sena sħiħa, li jammontaw għal 12 vjaġġ b'kollox fis-sena.

Sezzjoni tal-flotta Konzijiet fissi; l-uffiċjali huma meħtieġa jiġbru informazzjoni mill-pixkerija għal diversi portijiet. Vjaġġ għas-sajd kull xahar għal sena sħiħa, li jammontaw għal 12-il vjaġġ b'kollox fis-sena.

Għal dawn ix-xogħlijiet, neħtieġu s-servizzi ta' uffiċjali fuq il-baħar. L-uffiċjali se jitħallsu b'rata ta' €150.00 kuljum (ekwivalenti għal 24 siegħa), inkluż il-VAT meta l-osservatur ikun fuq il-baħar. L-uffiċjali se jitħallsu b'rata ta' €10/siegħa inkluż il-VAT meta ix-xogħol isir fil-portijiet.

Kull uffiċjal irid ikun kopert minn polza ta' assikurazzjoni għall-ħajja li speċifikament tagħraf dan ix-xogħol u r-riskji tiegħu.

Il-kandidati magħżula huma meħtieġa jilħqu l-kriterji tad-Direttur Ġenerali għat-Taqsima ta' Regolament Veterinarju u Konservazzjoni u Kontroll tas-Sajd (VRFCC).

Min hu interessat huwa mitlub jibgħat applikazzjoni lid-Direttur Ġenerali (VRFCC), att: Is-Sinjura Francesca Gravino, Torri San Luċjan, Marsaxlokk mhux aktar tard mis-17 ta' April, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

MINISTRY FOR RESOURCES
AND RURAL AFFAIRS

Contract for the Provision of Services for On-Board Observers for the Maltese Data Collection Programme

As part of the obligations in line with Council Regulations EC 199/2008 and the draft Commission Decision 949/08, fisheries data collection is carried out by Mediterranean Member States. The national fisheries data collection programme involves intensive collection of data for various aspects of the Maltese fishery. For this reason, fleet segments which were previously not sampled will be sampled from this year. These include:

Surface longline fleet segment; two fishing trips per month for the whole year (with the exception of October and November), summing up to 20 trips to be sampled per year.

Lampara nets fleet segment; one fishing trip per month during the fishing season, (August to December) summing up to 5 trips to be sampled per year.

Bottom otter trawl fleet segment; one fishing trip per month for the whole year, summing up to 12 trips to be sampled per year.

Bottom longlines fleet segment; observers are required to length sample catches from this fishery at different ports. One fishing trip per month for the whole year, summing up to 12 trips to be sampled per year.

For these tasks, we require the services of on-board observers. The observers will be paid a daily rate (equivalent to 24 hours) of €150.00 including VAT when onboard. The observers will be paid with a rate of €10/hour including VAT when work is conducted in ports.

Each contracted observer has to be personally covered with a life insurance that specifically takes cognizance of the job and the related risks.

The successful service providers will be expected to reach specified targets as indicated by the Director General, Veterinary Regulation and Fishery Conservation and Control (VRFCC).

Interested parties are invited to submit their application to the Director General (VRFCC) att. Francesca Gravino, Torri San Luċjan, Marsaxlokk not later than 17th April, 2009.

7th April, 2009

IL-KULLEĠĠ MALTI TAL-ARTI, XJENZA U T-TEKNOLOĠIJA

Vakanza

Il-Kulleġġ Malti tal-Arti, Xjenza u t-Teknoloġija (MCAST) jinħtieġ jimla l-post ta':

Uffiċjal Tekniku
(Permess tal-ETC Nru. 70/2008) (MPO/205/2005/14)

Il-kandidat li jintgħażel ikun mistenni li:
Jipprepara disinnji bl-Autocad fl-oqsma li ġejjin:
arkitettura,
mudelli u perspettivi tri-dimensjonali strutturali/ċivili;
Jagħmlu xogħol fuq il-post: spezzjonar u monitoraġġ, *survey*/kejl ta' bini, kejl ta' xogħlijiet li jkunu twettqu;
Jagħmlu xogħol ġenerali tal-uffiċċju relatat mal-post, inkluż preparazzjoni ta' dokumenti tal-offerta u kontijiet ta' kwantitajiet.

Kandidati prospettivi għandu jkollhom:
Higher National Diploma jew kwalifika ekwivalenti għal *Level 4* f'qasam relatat, u
Tal-anqas ħames snin esperjenza relevanti.

Kandidati prospettivi huma mistiedna japplikaw billi jimlew u jibagħtu formola tal-Kulleġġ, flimkien mal-*history sheet* tal-impieg tagħhom li tinkiseb mill-ETC, mhux aktar tard mit-Tnejn 13 ta' April 2009 f'nofsinhar.

L-applikazzjonijiet, li jiskisbu *online* u mir-*Reception* fil-Bini tal-Amministrazzjoni tal-MCAST, għandhom ikunu indirizzati liċ-*Chief Administration Officer*, fl-indirizz ta' hawn taħt.

MCAST Main Campus
It-Telgħa ta' Kordin, Paola PLA 9032
Tel: 2398 7100 *Fax*: 2398 7316
www.mcast.edu.mt

Applikazzjonijiet li jaslu tard jew li ma jkunux mimlija sew ma jiġux ikkunsidrati.

Is-7 ta' April, 2009

MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

Vacancy

The Malta College of Arts, Science and Technology (MCAST) is seeking to fill the post of:

Technical Officer
(ETC Permit No 70/2008) (MPO/205/2005/14)

The selected candidate will be expected to:
Prepare drawings in Autocad in the following fields:
architecture,
structural/civil, 3D modelling and perspectives;
Perform site work: inspection and monitoring, survey/measurements of buildings, measurement of executed works;
Carry out general office work related to the post, including preparation of tender documents and bills of quantities.

Prospective candidates must be in possession of:
A Higher National Diploma or an equivalent Level 4 qualification in a related area, and
A minimum of 5 years relevant experience.

Prospective candidates are invited to submit the completed College application form, together with their employment history sheet obtainable from the ETC, by not later than Monday 13th April 2009 at noon.

Applications, which are available online and from the Reception at MCAST Administration Building, are to be addressed to the Chief Administration Officer, in the following address

MCAST Main Campus
Corradino Hill, Paola PLA 9032
Tel: 2398 7100 Fax: 2398 7316
www.mcast.edu.mt

Late and incomplete applications will not be considered.

7th April, 2009

UNIVERSITÀ TA' MALTA

Eżamijiet għaċ-Ċertifikat tal-Matrikola u tal-Edukazzjoni Sekondarja - Mejju 2009

Id-Direttur tal-Eżamijiet jgħarraf lill-kandidati li l-orarji personali għall-Eżamijiet għaċ-Ċertifikat tal-Matrikola u tal-Edukazzjoni Sekondarja nbagħtu bil-posta lill-kandidati.

Dawk il-kandidati li għadhom ma rċivewx l-orarji tagħhom huma mitluba biex minnufih jiġbru kopja mid-Dipartiment tal-Eżamijiet.

Is-7 ta' April, 2009

UNIVERSITY OF MALTA

Matriculation and Secondary Education Certificate Examinations - May 2009

The Director of Examinations notifies candidates that the personal timetables for the Secondary and Matriculation Certificate Examinations have been posted to the candidates.

Those candidates who have not yet received their timetables are requested to collect a copy from the Examinations Department, immediately.

7th April, 2009

DIVIŻJONI TAS-SAĦĦA

Lista ta' offerti mogħtija mis-Servizzi ta' *Procurement* tal-Gvern (Taqsima tas-Saħħa) matul Marzu 2009.

HEALTH DIVISION

List of tenders awarded by the Government Health Procurement Services during March 2009.

Natura tal-oġġett *Nature of item*	Kuntrattur *Contractor*
Stainless steel unmounted twist drills	Healthsphere Ltd.- Attard
Mupirocin intranasal ointment	Alfred Gera & Sons Ltd. - Qormi
ESR reference control	Technoline Ltd. - Gżira
Chlorpheniramine maleate BP 10mg injections	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Resusable electro surgical earthing plate	Technoline Ltd. - Gżira
Consumables protein and lipoprotein electrophoresis	E.J. Busuttil Ltd. - Birkirkara
Mannitol 20% x 500ml IV infusion fluid B.P./E.P.	Drugsales Ltd. - Lija
Caustic applicators	Reactilab Ltd. - St. Julians
Hydroxyurea 500mg capsules	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Triclosan 2% solution	Pro-Health Ltd. - Żebbuġ
Haemocue B glucose microcuvettes	Technoline Ltd. - Gżira
Diathermy dissecting forceps	Healthsphere Ltd. - Attard
Reinforced non cuffed endotracheal tubes	E.J. Busuttil Ltd. - Birkirkara
Bumetanide 5mg tablets	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Very small rate response pacemaker (VVIR) with endocardial pacing leads	V. J. Salomone Pharma Ltd. - Valletta
Gluten free pasta - spaghetti	V.J. Salomone Consumer Lines - Valletta
Optical module and pre sep central venous oximetry catheter sets	Drugsales Ltd. - Lija
Sterilization trays	Drugsales Ltd. - Lija
Accessories for marquette stress ECG machine (case 8000)	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Consumables for datex-ohmeda S3/S5 monitor	Technoline Ltd. - Gżira
Kleihauer test kits	Technoline Ltd. - Gżira
5-hydroxy l-tryptophan 100mg capsules	Pharmabart Ltd. - Attard
Fogarty graft thrombectomy catheters	Drugsales Ltd. - Lija
Gluten free pasta - penne	V. J. Salomone Consumer Lines - Valletta
Straight laser probes for lumenis laser	Technoline Ltd. - Gżira
Zonisamide 50mg capsules	Miller & Miller (Chem) Ltd. - UK
E PTFE non absorbable monofilament	Associated Equipment Ltd. - San Ġwann
Prochlorperazine 12.5mg injections	Alfred Gera & Sons Ltd. - Qormi
Active fixation leads	Technoline Ltd. - Gżira
Irrigating and aspirating handpieces	Amas Co. Ltd. - San Ġwann
Venous catherisation set (Seldinger Technique)	Vygon - France
Prolene W 8597	A. M. Mangion Ltd. - Luqa
Oestrogens cream conjugated	P & D Pharmaceuticals Ltd. - UK
Clozapine 100mg tablets	V.J. Salomone Pharma Ltd. - Valletta

Is-7 ta' April, 2009

7th April, 2009

ATT DWAR IL-LIĊENZI TAL-KUMMERĊ (KAP. 441)

Regolamenti ta' l-2006 li jemendaw il-Liċenzi tal-Kummerċ

Skond id-dispożizzjonijiet ta' l-artikolu 10 tar-Regolamenti ta' l-2006 li jemendaw il-Liċenzi tal-Kummerċ, id-Diviżjoni tal-Kummerċ (Sezzjoni għal Liċenzar tal-Kummerċ) qiegħda hawnhekk tippubblika lista ta' liċenzi maħruġa:

Is-7 ta' April, 2009

Detentur tal-Liċenza *Licence Holder*	I. D. Nru. *I. D. No.*	Isem Tal-Ħanut *Name of Shop*	Indirizz *Address*	Lokalità *Locality*	Attività Kummerċjali *Commercial Activity*	Liċenza Maħruġa *Licence Issued*	Tip *Type*
Carmela Valletta	0359662M	Higher Grades	76, Triq Kananea	Attard	Kategorija V - Servizzi professjonali u Kummercjali Category V - Professional and business services	20.10.08	New Application
Vickilyn Schembri	021179M		Mdina View Court, Fl 3, Triq il-Laring	Attard	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	08.01.09	Registration
Elton Borg	119377M	Pet World	Wied Hal Balzan	Balzan	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	25.11.08	Transfer
Paul Borg	0431460M	Lexi's	Triq Tumas Galea	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	06.01.09	Transfer
George Douglas Barbaro Sant	0152252M	Alberta Firefighting & Security	Triq San Gwakkin (Zona Industrijali, Mriehel)	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	27.10.08	New Application
Rita Abela	0403360M	West One	147, Triq F.S. Caruana	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	11.02.09	Transfer
Raymund Huber	0675754M	Huber Motoring School	Shop 1, Triq l-Imsida	Birkirkara	Kategorija V - Servizzi professjonali u Kummercjali Category V - Professional and business services	05.11.08	New Application
James Gatt	289885M	Gasan Enterprises Ltd	Gasan Centre, Mriehel By-Pass	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	19.02.09	Commercial Fair
Daniel Zammit	0436277M	C&C Stationery	Trejqet tal-Fleur-de-Lys (K.L. Santa Venera)	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	20.02.09	Transfer

TRADING LICENCES ACT (CAP. 441)

Trading Licences (Amendment) Regulations 2006

In terms of section 10 of the Trading Licences (Amendment) Regulations 2006, the Commerce Division (Trade Licensing Unit) is hereby publishing a list of issued licences:

7th April, 2009

Raymond Scerri	0605960M	The Purrfect Petshop	Triq Bernard Blanc	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	05.03.09	Transfer
Jason (Joseph Jason) Attard	0087773M	Pat Confectionery	76, Triq il-Karmnu	Birkirkara	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	10.03.09	Transfer
Joanne Cilia	0051973M		2, Triq Mons. Alfred Mifsud	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.03.09	Transfer
John Farrugia	0127768M	Office	Triq Zarenu Dalli	Birzebbugia	Kategorija V - Servizzi professjonali u Kummercjali Category V - Professional and business services	20.10.08	New Application
Michelle Farrugia	0272302L	Serenity Hair & Beauty Retreat	Triq il-Fossili	Birzebbugia	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	11.09.08	New Application
Marija Farrugia	0687841M	Sa Was Dee	76, Triq id-Duluri	Birzebbugia	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	14.01.09	Transfer
Analise Zerafa	0467985M	Charms	15, Triq iz-Zejtun	Birzebbugia	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	27.01.09	Transfer
George Micallef	0178562M		9, Triq l-Irdum	Dingli	Kategorija II - Attivitajiet tal-manifattura Category II - Manufacturing activities	26.12.08	Transfer
Ann Abela	0212845M	Anna's Shop	Dahla Tas-Sienja	Dingli	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.09.08	New Application
Adrian Abela	0448480M	Compty	Triq il-Kampanella	Fgura	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	08.01.09	Transfer
Maria Cristina Baldacchino	0556054M	Compty	Triq il-Kampanella	Fgura	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	06.01.09	Transfer by Inheritance
Carmel (Carmel Charles) Falzon	181678M	Avangarde hair & Beauty Salon	147, Vjal Kottonet	Fgura	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	11.03.09	Transfer
Sarah Tabone	0338069M	Sara Grech the Real Est. Ldrs	3, Triq Hompesch	Fgura	Kategorija V - Servizzi professjonali u Kummercjali Category V - Professional and business services	12.03.09	Transfer
John Gauci	0595655M	Gauci Household	Triq Haz-Zabbar	Fgura	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	17.03.09	Transfer
Salvatore Vittadello	21172A	Lo Squero Restaurant	Hay Wharf	Floriana	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	12.02.09	Extension of Time
Salvatore Zahra	0671649M	Little Needs	Triq it-Terha	Ghaxaq	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.02.09	Transfer
Gaetana Grech	0602451M	Redeemer Green Grocer	223, Triq Santa Marija	Ghaxaq	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	11.03.09	Transfer

Alistair Camilleri	0655181M	Family Store	7, Triq ta' Xlejli	Gudja	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	27.02.09	Transfer
Doris Cassar Azzopardi	429464M	Azzopardi Fisheries Gzira	Triq tas-Sliema	Gzira	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	06.01.09	Transfer
Angelo Solarino	AR0303203		Kavarra Court, 28, Triq il-Gzira	Gzira	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	09.01.09	New Application
Segio Cacciattolo	0441262M		710, Triq il-Kbira San Guzepp	Hamrum	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	29.12.08	Transfer
Rita Saliba	0346765M	Old Trafford	76, Triq L-Annunzjata	Hamrum	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	18.03.09	Transfer
Oriana Micallef	466688M	Sapphire Hair Studio	30, Triq Stefano Erardi	Iklin	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	27.10.08	New Application
Hector Anthony Naudi	0030150M	Premier Capital Limited	Triq Valletta	Luqa	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	29.12.08	Transfer
Robert Bartolo	0224778M	Midas Stationery	Triq Dun Pawl	Luqa	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	20.02.09	Transfer
Eugenio Vella	0349259M	Soapy Suds	230, Triq il-Gdida	Luqa	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	13.03.09	Transfer
Charles Formosa	0647951M		92,Triq il-Marsa	Marsa	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	30.01.09	Transfer
Paul Camenzuli	0236860M		John Triq it-Tigrija	Marsa	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	06.03.09	Transfer
Razzetta tal-Hbiberija			Triq iz-Zinzell	Marsaskala	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	15.01.09	Carboot Sale
Razzetta tal-Hbiberija			Triq iz-Zinzell	Marsaskala	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	29.01.09	Carboot Sale
Simon Sciberras	0038570M	Jelly Babies	Triq Sant'Antnin	Marsaskala	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	23.02.09	Transfer

Michelle Grima	0137872M		11, Triq Sant'Antnin	Marsaskala	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	13.03.09	Transfer
The Eden & Razzett Foundation		Razzett tal-Hbiberija	Triq Zinzel	Marsaskala	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.03.09	Car boot Sale
The Eden & Razzett Foundation		Razzett tal-Hbiberija	Triq Zinzel	Marsaskala	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	24.03.09	Car boot Sale
Alexander Vella	320060M	The Old Priory	Triq Villegainon	Mdina	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	07.10.08	New Application
Conti Sant Manduca	326246M	Fontanella Snack Bar	No1, Triq is-Sur	Mdina	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	01.12.08	Extension of Time
Robert Joe Bartolo	0511085M	Curves Malta-KB House	28B Triq Sant'Elena	Mellieha	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	01.10.08	New Application
Alexander Farrugia	20853A	Paperweight	116A, Triq il-Kbira	Mellieha	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	17.03.09	Transfer
Patrick Zammit	0196574M	ICI Colour Centre	Triq Gafà	Mosta	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	29.01.09	Transfer
Cherisse Mizzi	0560793M	The Nail Lounge by Cherisse	Triq San Silvestru	Mosta	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	25.09.08	New Application
Karen Cordeiro	0093176M	Mendes Dordeiro	223, Triq il-Kostituzzjoni	Mosta	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	28.02.09	Registration
Beuty Princess Ellul Ogbebor	26772A	African Beautician	15, Triq il-Knisja	Msida	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	19.11.08	Change/Addition in Category
Kevin Portelli	0505372M		149, Triq D'Argens	Msida	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	01.11.08	New Application
Pierre Tanti	370273M	Ambassador Service Station	Triq il-Wied	Msida	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	27.02.09	Transfer
Steve Anthony Portelli	0165379M	Petonia Plant Shop	89 Triq D'Argens	Msida	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.03.09	Transfer
Josephine Mercieca	16459G	Saint Lawrence Gift Shop	12, Triq ir-Rabat	Munxar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	20.02.09	Transfer
Sabrina Vella	0387588M	Shalom	Triq Dun gakomino Galea	Naxxar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	11.09.08	New Application
Jane Caruana	131446M		10, Triq il-Kbira	Naxxar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	26.12.08	Transfer

Emmanuele Vella	0063348M	Road Servicing Ltd	Triq il-Hwawar, ix-Xwieki, L/o	Naxxar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	11.09.08	Change to the new System
Marie Therese Grech	476365M	Dexter's York	1, Triq San Pawl	Naxxar	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	12.02.09	Transfer
Joseph Orlando	0281775M	Lux-it	105, Triq Hal-Luqa	Paola	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	29.12.08	Transfer
Marco Azzopardi	0229573M	Intimate	1, Triq il-Palma	Paola	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	29.12.08	Transfer
Oliver Brownrigg	230769M	Selina's Beauty Room	74, Triq il-Palma	Paola	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	28.02.09	Transfer
Ludwig Bonnici	0037976M	Aurora	160, Triq haz-Zabbar	Paola	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	27.02.09	Transfer
Dennis (dionisio) Borg	0261770M	Dennis Pics Photography	18B, Triq San Girgor	Pieta	Kategorija V - Servizzi professjonali u Kummercjali Category V - Professional and business services	12.11.08	New Application
Jennifer Grech	0422854M		178, Triq ix-Xatt	Pietà	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	25.02.09	Transfer
Frank Portelli	2170G	Keputa Snack Bar	60, Triq San Guzerpp	Qala	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	05.12.08	Extension of Time
Alfred Testa	0091680M	Gauda J & A	413, Triq il-Vitorja	Qormi	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	29.01.09	Transfer
Grazio Galea	0511660M	Kim's Nail and Beauty Parlour	14, Triq Gorg Zammit	Qormi	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	28.10.08	New Application
Mark (Mark-Philip) Sacco	0296776M	Mark Fruit & Veg	358, Triq il-Vitorja	Qormi	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	11.09.08	New Application
Simon Camilleri	612063M		99, Triq il-Mithna	Qormi	Kategorija V - Servizzi professjonali u Kummercjali Category V - Professional and business services	20.11.08	New Application
Simon Camilleri	612063M		99, Triq il-Mithna	Qormi	Kategorija V - Servizzi professjonali u Kummercjali Category V - Professional and business services	20.11.08	New Application
George Fenech	0120661M	Opticians	2, Triq is-Saghtar	Qormi	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	18.11.08	New Application
Elaine Bezzina	0591482M		Evergreen, Triq Santa Rita	Rabat	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	26.11.08	New Application

Sylvana Zammit	542371M	Kazin Konti Rug-gieru	Triq il-Kbira	Rabat	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	02.02.09	Commercial Fair
Joseph Buttigieg	518765M	Sta. Lucia Confec-tionery	41, Triq il-Kbira	Rabat	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	20.02.09	Transfer
Kevin Borg	0435080M	KSB	183, Triq Bir ir-Riebu	Rabat	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	24.03.09	Transfer
Manuel Piscopo	0395579M	Safi Confectionery	68, Triq iz-Zurrieq	Safi	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	27.02.09	Transfer
Elizabeth Penziner	208169730		2, Triq San Gorg	San Giljan	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	29.01.09	Transfer
Maria Perrett	982549M	Rose & Lily Rest	1, Trejqet San Gorg	San Giljan	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	02.02.09	Extension of Time
Mario Grima	698555M	Shapes	Triq id-Dragunara	San Giljan	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	24.11.08	Extension of Time
Hugo Chetcuti	104487M	Hugo's Lounge	St. Rita Steps	San Giljan	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	17.12.08	Extension of Time
Julian Bonello	581656M	Big G Bar	1A, Triq Ross	San Giljan	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	28.01.09	Extension of Time
Edwin John Mamo	38158A	EDZ Mini-Mart	58E, Triq Birkirkara	San Giljan	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	17.03.09	Transfer
Anna Falzon	0246067M	Craft Mania	54, Triq Santa Margerita	San Gwann	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	27.10.08	New Application
Franco Camilleri	0409175M	Sofa Workshop Direct	12, Triq l-Ewkaliptus	San Gwann	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.12.08	Transfer

Denise-Mariella Farrugia	0515073M	Nanna Rebecca Story House	17, Triq Sant'Antnin	San Gwann	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.09.08	New Application
Andrew Cutugno	517355M	Medina Healthcare Ltd	2, Triq il-Gallina	San Gwann	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	04.03.09	Transfer
Roxanne Vella	502588M	Hair By…	7, Triq Massabielle	San Gwann	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	11.03.09	Transfer
Ahmad Alshab	407998M	Vegetable. Com	11, Triq in-Naxxar	San Gwann	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	11.03.09	Transfer
Mary Cini	0760243M	Three Angels	19, Triq Paderborn	San Pawl il-Bahar	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	19.09.08	Change/Addition in Category
George Camilleri	0619848M	St. George's	Triq Burmarrad (Burmarrad)	San Pawl il-Bahar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.12.08	Transfer
Karen Zarb	339965M	Teddy's	101, Triq il-Kbira	San Pawl il-Bahar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	17.11.08	New Application
Emanuel Calleja	0016350M	Top Quality Fruit & Veg	66, Triq San Pawl	San Pawl il-Bahar	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	18.11.08	Transfer
Mandy Brincat	0028487M	Dolce Santa Lucia	8, Triq inez Soler	Santa Lucia	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	05.03.09	Transfer
Olivia Chircop	0164276M	Nico Green Market	Door 6, Shop 5, Misrah Dorell	Santa Lucija	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	12.02.09	Transfer
Matthew Mifsud	0524483M	Matthew Detergent Shop	Triq Regjonali	Santa Venera	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	27.02.09	Transfer
Anna Akyurek	043525A		Fl 2, 94a Triq Sir Arturo Mercieca	Sliema	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	02.12.08	Registration
Victor Bezzina	0889248M	Mr. Teddy Bear	69, Triq San Duminku	Sliema	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	11.03.09	Transfer
Belinda Alice Louisiana Van Beesten	42431A		Mattei Crt, Flt 3 Triq is-Sidra	Swieqi	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.02.09	Registration
Violetta Busuttil	0229130M	A'Nails	Shop D Triq Testferrata	Ta' Xbiex	Kategorija VI - Servizzi Socjali u personali Category VI - Social and personal services	23.03.09	Transfer

Vincent Micallef	0555786M	V.G. Wholesale	Triq Dun Guzepp Gonzi	Tarxien	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	01.10.08	New Application
Giovanni Giuseppe Galea	0672928M	Yves, Shop C	Misrah San Gwann Blk 2	Valletta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	01.10.08	Transfer by Inheritance
Joseph Farrugia	0016248M		252,Triq ir-Repubblika	Valletta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.09.08	Reactivation
Brian Magri	0222986M	Springfield	84, Triq Nofs in-Nhar	Valletta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.02.09	Transfer
Goran Carevic	199501L	Street Craft	15a, Triq Santa Lucia	Valletta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	20.11.08	Reactivation
James Degabriele	404084M		188, Triq il-Merkanti	Valletta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	27.02.09	Transfer
Albert Gauci	570639M	Icon	35A, Triq San Zakkarija	Valletta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	05.03.09	Transfer
Ishmael Hatherly	0373178M	Izaya D/gent Shop	86, 88, 89, Triq San Nikola	Valletta	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	06.03.09	Transfer
Mario Zahra	0028957G	Zahra Bottle Shop	Triq il-Municipju Ruman	Victoria	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	10.09.08	Change/Addition in Category
Fortunato Mifsud	0012166G	Ta' Gerit Pet Shop	Triq ta' Viani	Victoria	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	15.09.08	Change/Addition in Category
Michael Zammit	64051G	Bicycle Shop	Pjazza Savina	Victoria	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	18.12.08	Transfer
George Pisani	75448G	Tac-Cawla Supermarket	Triq it-Tabib Anton Tabone	Victoria	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	22.12.08	Transfer
Joseph Abela	159881M	Playpen	30, Triq Bieb L-Imdina	Victoria	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	02.02.09	Transfer

Emanuela Hili	0069845G	Tip Tronic	Triq il-Palma	Victoria	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	28.11.08	Transfer by Inheritance
Joseph Muscat	8871G	Gozo Stone	78, Triq il-Mithna	Victoria	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	14.11.08	New Application
Carmen Piccinino	708545M	L. Piccino Ltd-The Duke	Triq ir-Repubblika	Victoria	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.11.08	New Application
Lawrence Cassar	0020765G	The Hobby Shop	8, Triq il-Kapuccini	Victoria	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	11.07.08	Change/Addition in Category
Lewis Vella	0236295M	Lav Garage	Triq l-Imgarr	Xewkija	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.11.08	New Application
Saviour Bonanno	0885054M	S. Bonanno Commercials	28, Ta' Maggi Industrial Park	Xghajra	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	19.11.08	New Application
Claire Mizzi	0457380M	Lara	124, Triq il-Kunvent	Zabbar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	01.10.08	New Application
Victor Vella	0068480M		13, Triq Espeditu Catania	Zabbar	Kategorija II - Attivitajiet tal-manifattura Category II - Manufacturing activities	20.01.09	Transfer
Cynthia (Vincenza) Bonnici	0457471M	Daily Fresh Fruit & Vegetables	72, Triq il-Kbira	Zabbar	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	27.02.09	Transfer
Kenneth Cutajar	0354977M	Tal-Grazzja Store	132, Triq tal-Grazzja	Zebbug	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	09.02.09	Transfer
Geoffrey Debono	0349584M	Michael Debono Ltd	Mriehel Rd	Zebbug	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.02.09	Commercial Fair
Thomas Camenzuli	0199869M	St. Mary Self Service	84, Triq Santa Marija	Zebbug	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	20.02.09	Transfer

Claudette Bartolo	0264586M	Abrigo Confectionery	Triq Paris	Zebbug	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	28.02.09	Transfer
Roger Xuereb	0024858G	Ben & Jerry	29A, Triq tax-Xtut	Zebbug, Gozo	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	03.09.08	Change/Addition in Category
William Gatt	0459570M	Gums Confectionery	Triq Sant'Anglu	Zejtun	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	11.09.08	New Application
Noel Silvio	0255287M	Bella Rima	8, Triq il-Madonna Tal-Bon Kunsill	Zejtun	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.02.09	Transfer
Maryanne Scerri	0365371M	The Fruit Tree	35, Triq il-Bronja	Zurrieq	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	10.09.08	New Application
John abela	0032761M	Jay Dees	10, Triq Dun Gejt Muscat	Zurrieq	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	27.10.08	Change/Addition in Category
Gianfranco Rega	0022205A	Mille Gusti Discount	47, Triq Donato Del Piano	Zurrieq	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	26.11.08	Reactivation
Julian Farrugia	242459M	Digital Arena Comp. Centre	Vjal il-Blue Grotto	Zurrieq	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	17.11.08	Transfer
Maria Dolores Cassar	0258761M	Bargain Cassar Flor. P/Shop	3, Triq Guzeppi Mattew Callus	Zurriq	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	05.03.09	Transfer

ATT DWAR IL-LIĊENZI TAL-KUMMERĊ (KAP. 441)

Regolamenti ta' l-2006 li jemendaw il-Liċenzi tal-Kummerċ

Skond id-dispożizzjonijiet ta' l-artikolu 10 tar-Regolamenti ta' l-2006 li jemendaw il-Liċenzi tal-Kummerċ, id-Diviżjoni tal-Kummerċ (Sezzjoni għal Liċenzar tal-Kummerċ) qiegħda hawnhekk tippubblika lista ta' liċenzi maħruġa lill-bejiegħa tal-Monti:

Is-7 ta' April, 2009

Detentur tal-Liċenza *Licence Holder*	I. D. Nru. *I. D. No.*	Indirizz *Address*	Lokalita` *Locality*	Attivita` Kummerċjali *Commercial Activity*	Liċenza Maħruġa *Licence Issued*	Tip *Type*
Charlene Psaila	0422587M	Antjohn, 47 Triq il-Kromb	Attard	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.02.09	Market Hawker
Paul Camilleri	0166459M	Grelis, 22, Triq Emanuel Benjamin Vella	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.02.09	Street Hawker
Christopher Robert Dunn	0032138A	Master Crt. Fl 3, Triq l-Imriehel	Birkirkara	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	02.02.09	Street Hawker
Inaki Berroeta	0041065A	Vodafone Triq l-Imsida	Birkirkara	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	18.12.08	Marketing Agent
Owen Zahra	0451986M	Shamrock, 66, Triq il-Merzuq	Birzebbuga	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	12.02.09	Street Hawker
Silvester Horace Saliba	0432887M	Blk T, Fl 6, Bini Tal-Gvern	Hamrun	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	18.02.09	Street Hawker
Ronald Galea	077364M	Caruana Cold Storage & Import, 15 Telghet Spencer	Marsa	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	13.02.09	Marketing Agent
Karmenu Spiteri	0054776M	Blk C, Fl 7 Triq l-Iskola	Marsa	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	02.02.09	Busker

TRADING LICENCES ACT (CAP. 441)

Trading Licences (Amendment) Regulations 2006

In terms of section 10 of the Trading Licences (Amendment) Regulations 2006, the Commerce Division (Trade Licensing Unit) is hereby publishing a list of issued Hawkers licences:

7th April, 2009

Fernando Benito Saico	317004L	Ent A Fl 1 Triq Guze' Ellul Mercer	Msida	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	20.02.09	Busker
Philip Alvar Stones	0021530A	Maria Crt, Flt 2 Triq l-Andrijiet	Munxar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	12.02.09	Street Hawker
Peter Paul Vell	0017079G	Olympic Crt, Pent 3 Triq ir-Ramla	Nadur	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	21.01.09	Street Hawker
Carmel zammit	228155M	St. George Hse, Triq Alexandra	Qormi	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	11.02.09	Street Hawker
Yvonne Mary Borg	0122484M	Swanlake, 112 Triq Dun Gwann Cili	Qormi	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	28.02.09	Market Hawker
George Attard	0139045M	Id-Dar Taghna Triq l-Imdina	Qormi	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	02.02.09	Market Hawker
Carmel Formosa	0036255G	Lily of The Valley Triq Wied Merill	San Lawrenz	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	20.02.09	Street Hawker
Carmel Micallef	0115543M	Daisy Crt, Fl 1B, 20 Triq Patri Felic Sammut	San Pawl il-Bahar	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	02.02.09	Market Hawker
Denise Buhagiar	370774M	Dennis & Denise, 23 Triq Bice Mizzi Vassallo	Santa Lucija	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	23.02.09	Market Hawker
Michael Sammut	0197673M	San Andrea Crt, Blk C, Fl 2 Triq Sant'Andrija	Swieqi	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	15.01.09	Busker
Carmel Curmi	0617143M	Maria Bambina Triq Dun Gorg Preca	Xaghra	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	23.02.09	Street Hawker
Antonio Vella	0834830M	St. Anthony, 5 Triq Santa Tereza	Zabbar	Kategorija I - Processar, manifattura u bejgħ ta' prodotti ta' ikel u xorb Category I - Processing, manufacturing and sale of food products and beverages	02.02.08	Market Hawker
Adrian Farrugia	0380388M	Dar il-Hena, Triq Taltas	Zejtun	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	28.02.09	Market Hawker
Mark Cachia Zammit	0288588M	33, Triq il-Barrieri	Zurrieq	Kategorija III - Bejgħ bl-ingrossa u bl-imnut Category III - Wholesale and retail	26.02.09	Market Hawker

TAQSIMA TAX-XOGĦLIJIET

Lista ta' differenzi dipartimentali u xogħlijiet addizzjonali approvati matul il-perijodu l-1 ta' Marzu 2008 sat-30 ta' Settembru 2008.

Natura tal-Kuntratt *Nature of Contract*	Valur Oriġinali *Original Value*	Valur ta' l-Aħħar *Final Value*
Properties leased to Mr Salvu Briffa at Ħal Far - Replacement of part of roof at Chinese Residence, Ħal Far	€15,074.54	€16,334.73
Supply and planting of plants at Għar id-Dud, Sliema	€4,390.87	€6,137.90
Manufacture, transport and laying of prestressed concrete slabs for roofing of a reservoir at Blue Grotto, Żurrieq	€30,055.90	€30,404.88
Direct Order for the laying of paving in natural material in Merchants Street, Valletta	€340,489.17	€343,405.29
Supply and laying of granite steps at Fgura Parish Church Parvis	€42,806.89	€45,362.21
Breaking of quay wall at Jetties Wharf and excavation below sea level	€3,913.35	€7,223.39

Is-7 ta' April, 2009

WORKS DIVISION

List of departmental variations and extra works approved for the period 1st March 2008 to 30th September 2008.

7th April, 2009

KUNSILL LOKALI DINGLI

Laqgħa Annwali tal-Lokalità 2009

Skond l-artikolu 70 (1) tal-Att dwar Kunsilli Lokali (Kap. 363), se ssir laqgħa annwali tal-lokalità nhar it-Tnejn, it-13 ta' April 2009 fis-Sala tal-Iskola Primarja ta' Ħad-Dingli, Triq il-Buskett, Ħad-Dingli, fil-5.30 p.m.

Ir-residenti ta' Ħad-Dingli huma mistiedna jattendu.

Is-7 ta' April, 2009

DINGLI LOCAL COUNCIL

Annual General Meeting 2009

In accordance with section 70 (1) of the Local Councils Act (Cap. 363), an annual locality meeting will be held on Monday, 13th April, 2009 at the Dingli Primary School's Hall, Triq il-Buskett, Dingli, at 5.30 p.m.

Dingli residents are invited to attend.

7th April, 2009

KUNSILL LOKALI ŻEJTUN

Laqgħa Annwali tal-Lokalità

Skont l-artikolu 70 (1) tal-Att dwar Kunsilli Lokali (Kap. 363), se ssir laqgħa annwali tal-lokalità nhar il-Ħamis, is-16 ta' April 2009 fis-Sala Mikiel Cachia fl-Uffiċċji tal-Kunsill Lokali fis-6.00 p.m.

Ir-residenti taż-Żejtun li isimhom jidher fuq ir-Reġistru Elettorali Kulħadd huma mħeġġa sabiex jattendu.

Is-7 ta' April, 2009

ŻEJTUN LOCAL COUNCIL

Annual Locality Meeting

In accordance with section 70 (1) of the Local Councils Act (Cap. 363), an annual locality meeting will be held on Thursday, 16th April 2009 at Mikiel Cachia Hall within the Local Council's premises at 6.00 p.m.

Mġarr residents listed in the Electoral Register are invited to attend.

7th April, 2009

KUNSILL LOKALI MĠARR

Laqgħa tal-Lokalità 2009

Skont l-Att dwar Kunsilli Lokali (Kap. 363), se ssir laqgħa tal-lokalità nhar il-Ġimgħa, is-17 ta' April 2009 fil-Main Hall, Kunsill Lokali Mġarr, 22, Triq Sir Harry Luke, Mġarr, fil-7.00 p.m.

Għal din il-laqgħa jistgħu jattendu dawk il-persuni li jidhru fir-Reġistru Elettorali tal-Kunsill Lokali Mġarr. Ir-residenti tal-Imġarr huma mħeġġa li jattendu. Waqt il-laqgħa se jiġu diskussi suġġerimenti u proposti li jkunu ntbagħu minn qabel bil-miktub biex jiġu kkunsidrati mill-Kunsill.

Is-7 ta' April, 2009

MĠARR LOCAL COUNCIL

Locality Meeting 2009

In accordance with the Local Councils Act (Cap. 363), a locality meeting will be held on Friday, 17th April 2009 at the Main Hall, Mġarr Local Council, 22, Triq Sir Harry Luke, Mġarr, at 7.00 p.m.

The meeting is open to persons appearing in the Mġarr Local Council's Electoral Register. Mġarr residents are invited to attend. During the meeting suggestions and proposals received in writing beforehand for consideration by the Council will be discussed.

7th April, 2009

DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf illi, b'riferenza għall-avviżi li ġejjin, jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin fil-ġranet u d-dati indikati hawn taħt. L-offerti għandhom jintefgħu fil-Kaxxa tal-Offerti tad-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana:

Sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, id-9 ta' April, 2009, għal:

CT 056/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2076/2007. Provvista ta' tagħmir divers għal-laboratorju għas-*setting up* ta' Laboratorju għar-*Rapid Prototyping* fid-Dipartiment tal-Inġinerija tal-Manifattura – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €150.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stmat: €987,622.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fid-9 ta' Frar 2009.

CT 057/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2077/2007. Provvista ta' tagħmir divers għall-laboratorju għas-*setting up* ta' Laboratorju għall-*Materials Testing and Characterisation* fid-Dipartiment ta' Metallurġija u Materjali – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €150.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stmat: €1,936,105.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fid-9 ta' Frar 2009.

CT 058/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2388/2008. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' tagħmir analitiku divers għas-*setting up* ta' Laboratorju tal-*Physical*

DEPARTMENT OF CONTRACTS

The Director General (Contracts) notifies that sealed tenders in respect of the following advertisements will be received on the days and dates indicated below. Tenders are to be dropped in the Tender Box of the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana:

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 9th April, 2009, for:

CT 056/2009 - Contracts Ref No, CT 2076/2007. Supply of various laboratory equipment for the setting up of a Rapid Prototyping Laboratory at the Department of Manufacturing Engineering – University of Malta. A fee of €150.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €987,622.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 9th February 2009.

CT 057/2009 - Contracts Ref No, CT 2077/2007. Supply of various laboratory equipment for the setting up of a Materials Testing and Characterisation Laboratory at the Department of Metallurgy and Materials – University of Malta. A fee of €150.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €1,936,105.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 9th February 2009.

CT 058/2009 - Contracts Ref No, CT 2388/2008. Supply, delivery, installation and commissioning of various analytical equipment for the setting up of a Physical Characterisation

Characterisation Laboratory fid-Dipartiment ta' Metallurġija u Materjali – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €150.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stimat: €1,313,561.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fid-9 ta' Frar 2009.

Laboratory at the Department of Metallurgy and Materials – University of Malta. A fee of €150.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €1,313,561.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 9th February 2009.

CT 059/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2585/2008. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' tagħmir divers għal-Laboratorju tal-Inġinerija Bijomedika – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €60.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huw*a Supply Notice taħt l-*International Open Tender Procedure. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stimat: €171,300.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fid-9 ta' Frar 2009.

CT 059/2009 - Contracts Ref No, CT 2585/2008. Supply, delivery, installation and commissioning of various laboratory equipment for the Biomedical Engineering Laboratory – University of Malta. A fee of €60.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: € 171,300.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 9th February 2009.

CT 079/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2003/2009. Xogħlijiet ta' tikħil u żebgħa fuq barra kif ukoll fuq ġewwa fil-*multipurpose hall* il-ġdid fil-Kulleġġ San Benedittu, Ħal Kirkop – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' €100.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 079/2009 - Contracts Ref No, CT 2003/2009. External and internal plastering and painting works at the new multipurpose hall at St Benedict College, Kirkop – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of €100.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 080/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2208/2008. Provvista ta' *prolene W8704* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 080/2009 - Contracts Ref No, CT 2208/2008. Supply of prolene W8704 – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 081/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2500/2008. Provvista ta' *contrast medium for oral* u *rectal use* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 081/2009 - Contracts Ref No, CT 2500/2008. Supply of contrast medium for oral and rectal use – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 082/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2529/2008. Provvista ta' pilloli *ferrous sulphate* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 082/2009 - Contracts Ref No, CT 2529/2008. Supply of ferrous sulphate tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 083/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2544/2008. Provvista ta' *basic dressing packs* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 083/2009 - Contracts Ref No, CT 2544/2008. Supply of basic dressing packs – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 084/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2492/2008. Provvista ta' pilloli *flecainide acetate 100mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 084/2009 - Contracts Ref No, CT 2492/2008. Supply of flecainide acetate 100mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 086/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2047/2009. Xogħlijiet ta' madum tal-art u tal-ħajt, xogħlijiet ta' granit u irħam fil-*multipurpose hall* il-ġdid fil-Kulleġġ San Benedittu, Ħal Kirkop – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' €80.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 086/2009 - Contracts Ref No, CT 2047/2009. Floor and wall tiling works, granite and marble works at the new multipurpose hall at St Benedict College, Kirkop – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of €80.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 087/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2048/2009. Provvista u stallazzjoni ta' *mineral fibre ceiling* u xogħlijiet oħra relatati fil-*multipurpose hall* il-ġdid fil-Kulleġġ San Benedittu, Ħal Kirkop – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' €80.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, l-14 ta' April, 2009, għal:

CT 065/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2214/2008. Provvista ta' *monocontainers* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-14 ta' Frar 2009.

CT 066/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2241/2008. Provvista ta' *total parenteral nutrition (TPN) paediatric* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-14 ta' Frar 2009.

CT 067/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 22552008. Provvista ta' *methadone 1mg/1ml mixture* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-14 ta' Frar 2009.

CT 068/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 24452008. Provvista ta' injezzjonijiet rituximab 100mg – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-14 ta' Frar 2009.

CT 074/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2211/2008. Provvista ta' *CRRT dialysate solutions* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-17 ta' Frar 2009.

CT 075/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2413/2008. Provvista ta' injezzjonijiet *noradenaline acid tartrate 4mg/2ml* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-17 ta' Frar 2009.

CT 076/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2140/2007. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' diversi tipi ta' tagħmir tal-laboratorju għat-tisħiħ ta' faċilitajiet analitiċi fid-Dipartiment tal-Kimika – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €30.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €247,100.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-18 ta' Frar 2009.

CT 087/2009 - Contracts Ref No, CT 2048/2009. Supply and installation of mineral fibre ceiling and other related works at the new multipurpose hall at St Benedict College, Kirkop – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of €80.00 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 14th April, 2009, for:

CT 065/2009 - Contracts Ref No, CT 2214/2008. Supply of monocontainers – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 14th February 2009.

CT 066/2009 - Contracts Ref No, CT 2241/2008. Supply of total parenteral nutrition (TPN) paediatric – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 14th February 2009.

CT 067/2009 - Contracts Ref No, CT 2255/2008. Supply of methadone 1mg / 1ml mixture – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 14th February 2009.

CT 068/2009 - Contracts Ref No, CT 2445/2008. Supply of rituximab 100mg injections – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 14th February 2009.

CT 074/2009 - Contracts Ref No, CT 2211/2008. Supply of CRRT dialysate solutions – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 17th February 2009.

CT 075/2009 - Contracts Ref No, CT 2413/2008. Supply of noradenaline acid tartrate 4mg/2ml injections – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 17th February 2009.

CT 076/2009 - Contracts Ref No, CT 2140/2007. Supply, delivery, installation and commissioning of various laboratory equipment for strengthening the analytical facilities at the Department of Chemistry at the Faculty of Science – University of Malta. A fee of €30.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €247,100.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 18th February 2009.

CT 077/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2387/2008. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' diversi oġġetti ta' tagħmir għat-twaqqif ta' Laboratorju tal-Elettromanjetika fid-Dipartiment tal-Fiżika – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €60.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stimat: €461,000.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-18 ta' Frar 2009.

CT 077/2009 - Contracts Ref No, CT 2387/2008. Supply, delivery, installation and commissioning of various items of equipment for the setting up of an Electromagnetics Laboratory at the Department of Physics – University of Malta. A fee of €60.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €461,000.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 18th February 2009.

CT 099/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2254/2008. Provvista ta' *ligating clips* żgħar u medji – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 099/2009 - Contracts Ref No. CT 2254/2008. Supply of ligating clips small and medium – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 100/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2447/2008. Provvista ta' kapsoli *tacrolimus 1mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 100/2009 - Contracts Ref No. CT 2447/2008. Supply of tacrolimus 1mg capsules – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 101/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2449/2008. Provvista ta' pilloli *fludarabine 50mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 101/2009 - Contracts Ref No. CT 2449/2008. Supply of fludarabine 50mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

Sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS is-16 ta' April, 2009, għal:

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 16th April, 2009, for:

CT 109/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2253/2008. Provvista ta' *posterior chamber lenses* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 109/2009 - Contracts Ref No, CT 2253/2008. Supply of posterior chamber lenses – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 110/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2257/2008. Provvista ta' pilloli *benzhexol HCL 2mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 110/2009 - Contracts Ref No, CT 2257/2008. Supply of benzhexol HCL 2mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 111/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2332/2008. Provvista ta'*rotablation burrs*– Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 111/2009 - Contracts Ref No, CT 2332/2008. Supply of rotablation burrs – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 112/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2014/2009. Provvista u stallazzjoni ta' sistema fotovoltaika fl-Iskola Primarja l-Ġdida, f'Pembroke – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' €80.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 112/2009 - Contracts Ref No, CT 2014/2009. Supply and installation of a photovoltaic system at the New Primary School, Pembroke – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of €80.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 120/2009, Nru ta' Ref. tal-Kuntratti CT 2018/2009. Qafas ta' ftehim għall-provvista ta' żraben tal-mixi għall-irġiel u n-nisa lit-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 120/2009, Contracts Ref No. CT 2018/2009. Framework agreement for the supply of male and female walking shoes to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 042/2009 - Nru ta' Ref. tal-Kuntratti, CT 2090/2007. Xogħlijiet ta' rinovar fit-Teatru tal-Operazzjonijiet fl-Isptar Ġenerali ta' Għawdex - Ministeru għal Għawdex. Irid jitħallas dritt ta' €150.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-

CT 042/2009 - Contracts Ref No, CT 2090/2007. Refurbishing of the Operating Theatre at the Gozo General Hospital - Ministry for Gozo. A fee of €150.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union

Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 - Ninvestu fil-Kompetittività għal Kwalità ta' Ħajja Aħjar.

(Budget Stmat: €559,200.00 mingħajr il-V.A.T.).

CT 049/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2635/2008. Provvista ta' skemi ta' assikurazzjoni tas-saħħa– Awtorità Maltija dwar l-Ambjent u l-Ipjannar. Irid jitħallas dritt ta' €20.00 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-4 ta' Frar 2009.

Sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, il-21 ta' April, 2009, għal:

CT 272/2008 - Nru ta' Ref. tal-Kuntratti, CT 2350/2008. Provvista ta' *blood cardioplegia delivery system* - Dipartiment tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 085/2009 - Nru ta' Ref. tal-Kuntratti, CT 2498/2008. Provvista ta' pilloli *olanzapine 10mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-20 ta' Frar 2009.

CT 088/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2142/2008. Provvista ta' pilloli/kapsoli *letrozole 2.5mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-21 ta' Frar 2009.

CT 089/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2210/2008. Provvista ta' pilloli *quetiapine 100mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-21 ta' Frar 2009.

CT 090/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2237/2008. Provvista ta' *glyceryl trinitrate 10mg patches* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-21 ta' Frar 2009.

CT 091/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2249/2008. Provvista ta' *ranitidine hydrochloride 150 mg tablets* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-21 ta' Frar 2009.

CT/A/005/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2006/2009. Konsulenza u *field surveys* biex tiġi implimentata d-Direttiva dwar il-Ħsejjes tal-EU 2002/49/EC f'Malta – Awtorità Maltija dwar l-Ambjent u l-Ipjannar. Kopja tad-dokument tal-offerta jista' jitniżżel mill-*website* http://www.contracts.gov.mt

under the European Regional Development Fund 2007-2013 - Investing in Competitiveness for a Better Quality of Life.

(Estimated Budget €559,200.00 excluding V.A.T.).

CT 049/2009 - Contracts Ref No, CT 2635/2008. Provision of health insurance schemes – Malta Environment and Planning Authority. A fee of €20.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 4th February 2009.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 21st April, 2009, for:

CT 272/2008 - Contracts Ref. No, CT 2350/2008. Supply of blood cardioplegia delivery system - Department of Health. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 085/2009 - Contracts Ref No, CT 2498/2008. Supply of olanzapine 10mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 20th February 2009.

CT 088/2009 - Contracts Ref No, CT 2142/2008. Supply of letrozole 2.5mg tablets/capsules – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 21st February 2009.

CT 089/2009 - Contracts Ref No, CT 2210/2008. Supply of quetiapine 100mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 21st February 2009.

CT 090/2009 - Contracts Ref No, CT 2237/2008. Supply of glyceryl trinitrate 10mg patches – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 21st February 2009.

CT 091/2009 - Contracts Ref No, CT 2249/2008. Supply of ranitidine hydrochloride 150 mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 21st February 2009.

CT/A/005/2009 - Contracts Ref No., CT 2006/2009. Consultancy and field surveys to implement the EU Noise Directive 2002/49/EC in Malta – Malta Environment and Planning Authority. A copy of the tender document may be downloaded from the website http://www.contracts.gov.mt

Dan huwa *Service Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta qed tiġi kkunsidrata biex tkun parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €90,000.00 mingħajr il-V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-5 ta' Marzu 2009.

CT 060/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2201/2008. Provvista ta' *salmeterol/formoterol inhaler* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar 2009.

Sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-23 ta' April, 2009, għal:

CT 092/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2252/2008. Provvista ta' *total plus vitrectomy packs* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-25 ta' Frar 2009.

CT093/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2364/2008. Provvista ta' *compound sodium lactate Hartmann X 500ml IV infusion fluid BP/EP* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-25 ta' Frar 2009.

CT/A/006/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2101/2009. Rikostruzzjoni ta' parti minn Triq Ta' Pinu, Għarb, Għawdex – Ministeru għal Għawdex. Kopja tad-dokument tal-offerta jista' jitniżżel mill-*website* http://www.contracts.gov.mt. Id-dokumenti għal din is-sejħa se jkunu biss f'*format* elettroniku (CD) – kopja fuq karta ma teżistix.

Dan huwa *Works Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din l-offerta hi parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €2,936,549.00 mingħajr l-V.A.T.).

CT 114/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2256/2008. Provvista ta' pilloli *quetiapine 25mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 115/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2411/2008. Provvista ta' injezzjonijiet *vecuronium bromide 10mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 116/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2475/2008. Provvista ta' brieret tas-sajf – Dipartiment tal-Pulizija. Irid jitħallas dritt ta' €10.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT/A/004/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2040/2009. Offerta għad-disinjar u bini għat-tisbiħ ta' art mhux stabbli u

This is a Service Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is being considered for part-financing by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €90,000.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 5th March 2009.

CT 060/2009 - Contracts Ref No, CT 2201/2008. Supply of salmeterol/formoterol inhaler – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February 2009.

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 23rd April, 2009, for:

CT 092/2009 - Contracts Ref No, CT 2252/2008. Supply of total plus vitrectomy packs – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 25th February 2009.

CT 093/2009 - Contracts Ref No, CT 2364/2008. Supply of compound sodium lactate Hartmann X 500ml IV infusion fluid BP/EP – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 25th February 2009.

CT/A/006/2009 - Contracts Ref No, CT 2101/2009. Reconstruction of part of Ta' Pinu Road, Għarb, Gozo – Ministry for Gozo. A copy of the tender document may be downloaded from the website http://www.contracts.gov.mt. Tender documents are only available in electronic format (CD) – no hard copy will be made available.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €2,936,549.00 excluding V.A.T.).

CT 114/2009 - Contracts Ref No, CT 2256/2008. Supply of quetiapine 25mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 115/2009 - Contracts Ref No, CT 2411/2008. Supply of vecuronium bromide 10mg injections – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 116/2009 - Contracts Ref No, CT 2475/2008. Supply of summer caps – Police Department. A fee of €10.00 will be charged for each copy of tender document.

CT/A/004/2009 - Contracts Ref No, CT 2040/2009. Design and building tender for the consolidation of unstable terrain and

restawrar tal-art mhux stabbli u xogħlijiet ta' restawr ta' swar storiċi taħt l-inħawi tal-Palazz Vilhena u l-Bastjun San Pawl fl-Mdina (MDN03) – Malta Restoration Unit. Kopja tad-dokument tal-offerta jista' jitniżżel mill-*website* http://www.contracts.gov.mt

Dan huwa *Works Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek..

(*Budget* Stimat: €2,887,579.51 mingħajr il-V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-25 ta' Frar 2009.

restoration of unstable terrain and restoration works of the historic ramparts underlying the Vilhena Palace area and St Paul Bastion at Mdina (MDN03)– Malta Restoration Unit. A copy of the tender document may be downloaded from the website http://www.contracts.gov.mt

This is a Works Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €2,887,579.51 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 25th February 2009.

Sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-28 ta' April, 2009, għal:

CT 098/2009, Nru. ta' Ref tal-Kuntratti CT 2031/2009. Qafas ta' ftehim għall-provvista ta' njam tal-abjad u tal-aħmar lit-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-27 ta' Frar 2009.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 28th April, 2009, for:

CT 098/2009, Contracts Ref No., CT 2031/2009. Framework agreement for the supply of white and red deal timber to the Procurement Section of the Contracts Department.

The EU Contract Notice was dispatched on 27th February 2009.

CT 102/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2412/2008. Provvista ta' injezzjonijiet *bumetanide 2mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-28 ta' Frar 2009.

CT 102/2009 - Contracts Ref No., CT 2412/2008. Supply of bumetanide 2mg injections – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 28th February 2009.

CT 103/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2439/2008. Provvista ta' *etanercept 50mg prefilled syringes* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-28 ta' Frar 2009.

CT 103/2009 - Contracts Ref No., CT 2439/2008. Supply of etanercept 50mg prefilled syringes – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 28th February 2009.

CT 104/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2482/2008. Provvista ta' pilloli *fluvoxamine 100mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-28 ta' Frar 2009.

CT 104/2009 - Contracts Ref No., CT 2482/2008. Supply of fluvoxamine 100mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 28th February 2009.

CT 105/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2493/2008. Provvista ta' injezzjonijiet *isosorbide dinitrate 1mg / ml x10ml* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-28 ta' Frar 2009.

CT 105/2009 - Contracts Ref No., CT 2493/2008. Supply of isosorbide dinitrate 1mg / ml x10ml injections – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 28th February 2009.

CT 106/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2454/2008. *Surveys* arkeoloġiċi, topografiċi, ġeofiżiċi, idroġeoloġiċi u tal-viżitaturi fil-Katakombi ta' San Pawl, Tempji tal-Ġgantija u t-Tempji ta' Ħal Tarxien – Heritage Malta. Irid jitħallas dritt ta' €150.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Service Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hi parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp

CT 106/2009 - Contracts Ref No., CT 2454/2008. Archeological, topographic, geophysical, hydrogeological and visitor surveys at St Pauls Catacombs, Ġgantija Temples and Tarxien Temples – Heritage Malta. A fee of €150.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Service Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013

Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-Kompetittività għal Kwalità ta' Ħajja Aħjar.

(Budget Stmat: €318,440.00 mingħajr l-V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-2 ta' Marzu 2009.

CT 107/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2521/2008. Provvista ta' *fusidic acid cream* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-3 ta' Marzu 2009.

CT 113/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2541/2008. Provvista, stallazzjoni, kummissjonar, operat u *data analysis* ta' tagħmir ta' moniteraġġ ambjentali u *data* fis-sit ta' Wirt Dinji tal-Ipoġew ta' Ħal Saflieni – Heritage Malta. Irid jitħallas dritt ta' €50.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta għandha l-appoġġ ta'*Grant* minn Norveġja mill-Mekkaniżmu Finanzjali Norveġiż.

(Budget Stmat: €308,000.00 mingħajr il-V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-4 ta' Marzu 2009.

Sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, il-5 ta' Mejju, 2009, għal:

CT 117/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2505/2008. Provvista u stallazzjoni ta' *grid connected photovoltaic system* u sistema ta' dawl b'użu ta' enerġija effiċjenti – Awtorità tad-Djar. Irid jitħallas dritt ta' €25.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt il-*Local Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stmat: €50,000.00 mingħajr V.A.T.).

CT 124/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2448/2008. Provvista ta' pilloli *cyproterone acetate 50mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 129/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2105/2009. Tħaffir, tqegħid ta' *cable* u *electrical switchgear* fl-Iskola Sekondarja tal-Bniet Maria Assumpta, il-Ħamrun – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' €100.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 130/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2106/2009. Xogħlijiet ta' aluminju fil-*multipurpose hall* il-ġdida fil-Kulleġġ San Benedittu, Ħal Kirkop – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' €100.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

*CT 140/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2023/2009. Bażi għal ftehim għall-provvista ta' *computer continuous paper* lit-Taqsima tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

– Investing in Competitiveness for a Better Quality of Life.

(Estimated Budget: €318,440.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 2nd March 2009.

CT 107/2009 - Contracts Ref No., CT 2521/2008. Supply of fusidic acid cream – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 3rd March 2009.

CT 113/2009 - Contracts Ref No., CT 2541/2008. Supply, installation, commissioning, operation and data analysis of environmental monitoring equipment and data at the Ħal Saflieni Hypogeum World Heritage Site – Heritage Malta. A fee of €50.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is supported by a Grant from Norway through the Norwegian Financial Mechanism.

(Estimated Budget: €308,000.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 4th March 2009.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 5th May, 2009, for:

CT 117/2009 - Contracts Ref No, CT 2505/2008. Supply, delivery and installation of a grid connected photovoltaic system and an energy efficient lighting system – Housing Authority. A fee of €25.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €50,000.00 excluding V.A.T.).

CT 124/2009 - Contracts Ref No, CT 2448/2008. Supply of cyproterone acetate 50mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 129/2009 - Contracts Ref No, CT 2105/2009. Trenching, cable laying and electrical switchgear for Maria Assumpta Girls Secondary School, Ħamrun – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of €100.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 130/2009 - Contracts Ref No, CT 2106/2009. Aluminium works at the new multipurpose hall at St Benedict College, Kirkop – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of €100.00 will be charged for each copy of tender document.

*CT 140/2009 - Contracts Ref No, CT 2023/2009. Framework agreement for the supply of computer continuous paper to the Procurement Section of the Contracts Department.

Sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-7 ta' Mejju, 2009, għal:

CT 134/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2050/2009. Provvista ta' *reinforced larygeal mask airways* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 136/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2581/2008. Provvista u twaħħil ta' *polyester corrugated sheets overlay* fuq soqfa eżistenti tat-tip *steel pitched* fil-Fabbrika GGX003 fil-Qasam Industrijali tax-Xewkija, Għawdex – Malta Industrial Parks. Irid jitħallas dritt ta' €100.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

CT 137/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2582/2008. Provvista u twaħħil ta' *polyester corrugated sheets overlay* fuq soqfa eżistenti tat-tip *steel pitched* fil-Fabbrika SUB014A fil-Qasam Industrijali ta' San Ġwann – Malta Industrial Parks. Irid jitħallas dritt ta' €100.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-12 ta' Mejju, 2009, għal:

CT 119/2009 - Nru ta' Ref. tal-Kuntratti, CT 2139/2007. Provvista u stallazzjoni ta' għamara għal-laboratorju fl-Estensjoni tal-Binja tal-Kimika u Bijoloġija tal-Università ta' Malta – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €60.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €247,728.81 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-12 ta' Marzu 2009.

CT 121/2009 - Nru ta' Ref. tal-Kuntratti, CT 2359/2008. Provvista ta' pilloli *clozapine* 100mg – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-17 ta' Marzu 2009.

CT 122/2009 - Nru ta' Ref. tal-Kuntratti, CT 2473/2008. Kiri ta' karozzi *self drive* għal għall-Marixxalli tal-Qorti – Taqsima tal-Qrati tal-Ġustizzja. Irid jitħallas dritt ta' €50.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-17 ta' Marzu 2009.

CT 123/2009 - Nru ta' Ref. tal-Kuntratti, CT 2550/2008. Provvista ta' *blood collection bag systems* bit-tagħmir b'self - Health Division. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-17 ta' Marzu 2009.

CT/A/007/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2426/2008. Provvista ta' servizzi ta' tagħlim u kiri ta' Laboratorji

Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 7th May, 2009, for:

CT 134/2009 - Contracts Ref No, CT 2050/2009. Supply of reinforced larygeal mask airways – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 136/2009 - Contracts Ref No, CT 2581/2008. Supply and fixing of polyester corrugated sheets overlay on existing steel pitched roofs to Factory GGX003 at Xewkija Industrial Estate, Gozo – Malta Industrial Parks. A fee of €100.00 will be charged for each copy of tender document.

CT 137/2009 - Contracts Ref No, CT 2582/2008. Supply and fixing of polyester corrugated sheets overlay on existing steel pitched roofs to Factory SUB014A at San Ġwann Industrial Estate – Malta Industrial Parks. A fee of €100.00 will be charged for each copy of tender document.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 12th May, 2009, for:

CT 119/2009 - Contracts Ref No, CT 2139/2007. Supply, delivery and installation of laboratory furniture at the Chemistry and Biology Building Extension at the University of Malta – University of Malta. A fee of €60.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €247,728.81 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 12th March 2009.

CT 121/2009 - Contracts Ref No, CT 2359/2008. Supply of clozapine 100mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 17th March 2009.

CT 122/2009 - Contracts Ref No, CT 2473/2008. Hire of self-drive cars for Court Marshals - Courts of Justice Division. A fee of €50.00 will be charged for every copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 17th March 2009.

CT 123/2009 - Contracts Ref No, CT 2550/2008. Supply of blood collection bag systems with equipment on loan - Health Division. A fee of €5.00 will be charged for every copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 17th March 2009.

CT/A/007/2009 - Contracts Ref No, CT 2426/2008. Provision of tutoring services and hiring of Computer

tal-*Computer* – Direttorat għal Kwalità u *Standards* fl-Edukazzjoni. Kopja tad-dokument tal-offerta jista' jitniżżel mill-*website* http://www.contracts.gov.mt.

Dan huwa *Service Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Strutturali Ewropew 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €494,775.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-26 ta' Marzu 2009.

Sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, id-19 ta' Mejju, 2009, għal:

CT 078/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2327/2008. Provvista ta' *adult oxygenators, tubing circuits* u *vent suckers* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-18 ta' Frar 2009.

CT 125/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2076/2009. Provvista ta' *light heating oil fuel* għal *boilers* fl-Isptar Mater Dei – Diviżjoni għar-Riżorsi u Sapport. Irid jitħallas dritt ta' €200.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-18 ta' Marzu 2009.

CT 126/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2653/2008. Provvista, konfigurazzjoni, stallazzjoni u kummissjonar ta' tagħmir għal *background trace gas monitoring* għall-Università ta' Malta, Global Atmospheric Watch (GAW), Giordan Lighthouse Station – Università ta' Malta. Irid jitħallas dritt ta' €60.00 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

Dan huwa *Supply Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €300,000.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-18 ta' Marzu 2009.

CT 127/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2414/2008. Provvista ta' *hydrocortisone acetate 10% mucoadherent foam enema* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-18 ta' Marzu 2009.

CT 128/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2415/2008. Provvista ta' *mesalazine retention enema 1g in 100ml* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-20 ta' Marzu 2009.

CT 131/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2523/2008. Provvista ta' *protein powder* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-23 ta' Marzu 2009.

Laboratories – Directorate for Quality and Standards in Education. A copy of the tender document may be downloaded from the website http://www.contracts.gov.mt

This is a Service Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Structural Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €494,775.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 26th March 2009.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 19th May, 2009, for:

CT 078/2009 - Contracts Ref No, CT 2327/2008. Supply of adult oxygenators, tubing circuits and vent suckers – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 18th February 2009.

CT 125/2009 - Contracts Ref No, CT 2076/2009. Provision of light heating oil fuel for boilers at Mater Dei Hospital – Resources and Support Division. A fee of €200.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 18th March 2009.

CT 126/2009 - Contracts Ref No, CT 2653/2008. Supply, configuration, delivery, installation and commissioning of background trace gas monitoring equipment for the University of Malta, Global Atmospheric Watch (GAW), Giordan Lighthouse Station – University of Malta. A fee of €60.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Supply Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €300,000.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 18th March 2009.

CT 127/2009 - Contracts Ref No, CT 2414/2008. Supply of hydrocortisone acetate 10% mucoadherent foam enema – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 18th March 2009.

CT 128/2009 - Contracts Ref No, CT 2415/2008. Supply of mesalazine retention enema 1g in 100ml – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 20th March 2009.

CT 131/2009 - Contracts Ref No, CT 2523/2008. Supply of protein powder – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 23rd March 2009.

CT 132/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2549/2008. Provvista ta' *multipacks* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fit-23 ta' Marzu 2009.

CT 133/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2489/2008. Provvista ta' pilloli *tetrabenazine 25mg* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-24 ta' Marzu 2009.

CT 135/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2118/2009. Provvista ta' *medical bulk liquid oxygen*, mili u mmaniġġjar tal-operat u manutenzjoni tal-impjanti ossiġenu likwidu fl-Isptarijiet Mater Dei u San Luqa/Karen Grech – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-24 ta' Marzu 2009.

Sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-26 ta' Mejju, 2009, għal:

CT 138/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2000/2009. Konsulenza ġeoteknika għaċ-Ċitadella – *Malta Restoration Unit*. Irid jitħallas dritt ta' €100.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa *Service Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €516,949.15 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-1 ta' April 2009.

CT 139/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2528/2008. Provvista ta' injezzjonijiet *beta interferon* 1A – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-1 ta' April 2009.

*Avviż li qed jidher għall-ewwel darba

Dawk li jagħmlu offerta huma avżati li jżura l-*website* tad-Dipartiment tal-Kuntratti fuq http://contracts.gov.mt minn fejn jistgħu jniżżlu previżjoni tad-dokumenti, jixtru dokumenti tal-offerta *online* 24 siegħa kuljum, u jirreġistraw għall-funzjonalitajiet addizzjonali. Il-*website* tipprovdi wkoll informazzjoni dwar sejħiet ta' offerti u rakkomandazzjonijiet tal-Kumitat Ġenerali tal-Kuntratti.

Id-dokumenti tal-offerti jistgħu wkoll jinkisbu fuq applikazzjoni mid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana VLT 2000, Malta, Tel:- (0356) 21 220 212, Est. 128, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar. Id-dokumenti tal-offerta jistgħu wkoll jitħallsu permezz ta' sistema *point-of-sale* elettronika (EPOS) tal-Bank of Valletta.

CT 132/2009 - Contracts Ref No, CT 2549/2008. Supply of multipacks – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 23rd March 2009.

CT 133/2009 - Contracts Ref No, CT 2489/2008. Supply of tetrabenazine 25mg tablets – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 24th March 2009.

CT 135/2009 - Contracts Ref No, CT 2118/2009. Supply of medical bulk liquid oxygen, refilling and operational management and maintenance of the liquid oxygen plants at Mater Dei and St Lukes/Karen Grech Hospitals – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 24th March 2009.

Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 26th May, 2009, for:

CT 138/2009 - Contracts Ref No, CT 2000/2009. Geotechnical consultancy for Citadella – Malta Restoration Unit. A fee of €100.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Service Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €516,949.15 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 1st April 2009.

CT 139/2009 - Contracts Ref No, CT 2528/2008. Supply of beta interferon 1A injections – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 1st April 2009.

*Advertisement appearing for the first time.

Tenderers are advised to visit the website of the Department of Contracts at http://contracts.gov.mt from where they can download preview documents, purchase tender documents online 24 hours a day, and register for additional functionalities. The website also provides updated information concerning calls for tenders and General Contracts Committee recommendations.

Tender documents are also obtainable on application from the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana VLT 2000, Malta, Tel:- (0356) 21 220 212, Ext.: 128 on any working day between 8.30 a.m. and noon. A Bank of Valletta point-of-sale system (EPOS) is also available for the payment of tender documents.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u reġistrazzjoni tal-offerti fil-ħin u d-data msemmija aktar 'il fuq.

Is-7 ta' April, 2009

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf lill-offerenti kollha illi skont SL 174.07 tar-Regolamenti dwar il-Kuntratti Pubbliċi 2005 ir-rakkomandazzjonijiet magħmula mill-Kumitat Ġenerali tal-Kuntratti għar-rigward tal-għoti ta' kuntratti pubbliċi se jkunu ppubblikati fuq in-*notice-board* tad-Dipartiment tal-Kuntratti nhar ta' Erbgħa u nhar ta' Ġimgħa wara nofsinhar. **L-offerenti jistgħu jiksbu din l-informazzjoni billi jużaw il-*website* uffiċjali tad-Dipartiment, http://www.contracts.gov.mt**

Kull offerent li jkollu xi oġġezzjoni għal xi rakkomandazzjoni jrid iressaq l-ilment uffiċjali tiegħu lid-Direttur Ġenerali (Kuntratti) skont parti XIII tal-imsemmija Regolamenti li tistabbilixxi fid-dettall il-proċedura li trid tkun segwita f'każ bħal dan. Huwa fl-interess ta' kull offerent li jkun jaf sewwa d-dettalji ta' din il-parti tar-Regolamenti.

Is-7 ta' April, 2009

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT/A/005/2009 - Nru. ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2006/2009. Konsulenza u *field surveys* biex tiġi implimentata d-Direttiva dwar il-Ħsejjes tal-EU 2002/49/EC f'Malta – Awtorità Maltija dwar l-Ambjent u l-Ipjannar. Kopja tad-dokument tal-offerta jista' jitniżżel mill-*website* http://www.contracts.gov.mt

Dan huwa *Service Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta qed tiġi kkunsidrata biex tkun parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(*Budget* Stimat: €90,000.00 mingħajr il-V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-5 ta' Marzu 2009.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġi mtawwal sal-10.00 a.m. tat-TLIETA, il-21 ta' April, 2009 u mhux kif ippubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern tat-Tlieta, l-10 ta' Marzu, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 042/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2090/2007. Xogħlijiet ta' *refurbishing* fit-Teatru tal-Operazzjonijiet fl-Isptar Ġenerali ta' Għawdex – Ministeru għal Għawdex. Irid jitħallas dritt ta' €150.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Dan huwa a *Works Notice* taħt l-*Local Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-Kompetittività għal Kwalità ta' Ħajja Aħjar.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the time and dates specified above.

7th April, 2009

The Director General (Contracts) notifies all tenderers that in terms of SL 174.04 of the Public Contracts Regulations 2005 recommendations made by the General Contracts Committee for the award of public contracts will be given publicity in the Department of Contracts' notice-board every Wednesday and Friday after 12.00 noon. **Tenderers may also obtain this information by utilizing the Department's official website, http://www.contracts.gov.mt**

Any tenderer who may feel aggrieved by any such recommendation must submit his official complaint to the Director General (Contracts) in accordance with part XIII of the said Regulations which lays down in detail the procedure to be followed in such a case. All tenderers should, therefore, familiarise themselves with the provisions of this part of the Regulations.

7th April, 2009

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT/A/005/2009 - Contracts Ref No, CT 2006/2009. Consultancy and field surveys to implement the EU Noise Directive 2002/49/EC in Malta – Malta Environment and Planning Authority. A copy of the tender document may be downloaded from the website http://www.contracts.gov.mt

This is a Service Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is being considered for part-financing by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €90,000.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 5th March 2009.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is TUESDAY, 21st April, 2009 and not as published in the issue of the Government Gazette of TUESDAY, 10th March, 2009.

7th April, 2009

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 042/2009 - Contracts Ref No, CT 2090/2007. Refurbishing of the Operating Theatre at the Gozo General Hospital – Ministry for Gozo. A fee of €150.00 will be charged for each copy of tender document.

This is a Works Notice under the Local Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in Competitiveness for a Better Quality of Life.

(*Budget* Stimat: €559,200.00 mingħajr V.A.T.).

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawwal sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-16 ta' April, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 049/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2635/2008. Provvista ta' skemi ta' assikurazzjoni tas-saħħa– Awtorità Maltija dwar l-Ambjent u l-Ipjannar. Irid jitħallas dritt ta' €20.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fl-4 ta' Frar 2009.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawwal sal-10.00a.m. tal-ĦAMIS, is-16 ta' April, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT/A/007/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2426/2008. Provvista ta' servizzi ta' tagħlim u kiri ta' Laboratorji tal-Kompjuter – Direttorat għal Kwalità u *Standards* fl-Edukazzjoni. Kopja tad-dokument tal-offerta jista' jitniżżel mill-*website* http://www.contracts.gov.mt.

Dan huwa *Service Notice* taħt l-*International Open Tender Procedure*. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Strutturali Ewropew 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stimat: €494,775.00 mingħajr V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fis-26 ta' Marzu 2009.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi n-numru tal-avviż ġie mibdul u hu kif imsemmi hawn fuq u mhux kif ġie ppubblikat fil-Gazzetta tal-Gvern tat-TNEJN, it-30 ta' Marzu, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT/A/004/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2040/2009. Offerta għad-disinjar u bini għat-tisbiħ ta' art mhux stabbli u restawrar tal-art mhux stabbli u xogħlijiet ta' restawr ta' swar storiċi taħt l-inħawi tal-Palazz Vilhena u l-Bastjun San Pawl fl-Mdina (MDN03) – Malta Restoration Unit. Kopja tad-dokument tal-offerta jista' jitniżżel mill-*website* http://www.contracts.gov.mt

Dan huwa *Works Notice* taħt l-*International Open Tender*

(Estimated Budget: €559,200.00 excluding V.A.T.).

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 16th April, 2009.

7th April, 2009

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 049/2009 - Contracts Ref No, CT 2635/2008. Provision of health insurance schemes – Malta Environment and Planning Authority. A fee of €20.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 4th February 2009.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00a.m. on THURSDAY, 16th April, 2009.

7th April, 2009

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT/A/007/2009 - Contracts Ref No, CT 2426/2008. Provision of tutoring services and hiring of Computer Laboratories – Directorate for Quality and Standards in Education. A copy of the tender document may be downloaded from the website http://www.contracts.gov.mt

This is a Service Notice under the International Open Tender Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Structural Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €494,775.00 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 26th March 2009.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the advert number has been changed and is as shown above and not as published in the issue of the Government Gazette of MONDAY, 30th March, 2009.

7th April, 2009

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT/A/004/2009 - Contracts Ref No, CT 2040/2009. Design and building tender for the consolidation of unstable terrain and restoration of unstable terrain and restoration works of the historic ramparts underlying the Vilhena Palace area and St Paul Bastion at Mdina (MDN03)– Malta Restoration Unit. A copy of the tender document may be downloaded from the website http://www.contracts.gov.mt

This is a Works Notice under the International Open Tender

Procedure. Din l-offerta hija parzjalment iffinanzjata mill-Unjoni Ewropea taħt il-Fond Ewropew għall-Iżvilupp Reġjonali 2007-2013 – Ninvestu fil-futur tiegħek.

(Budget Stimat: €2,887,579.51 mingħajr il-V.A.T.).

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-25 ta' Frar 2009.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawwal sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-23 ta' April, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 060/2009 - Nru ta' Ref tal-Kuntratti, CT 2201/2008. Provvista ta' *salmeterol/formoterol inhaler* – Taqsima tas-Saħħa. Irid jitħallas dritt ta' €5.00 għal kull kopja ta' dokument tal-offerta.

Il-*Contract Notice* tal-UE ntbagħat fil-11 ta' Frar 2009.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi qed jiġu mtawwal sal-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-16 ta' April, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

DIPARTIMENT TAL-ARTIJIET

Il-Kummissarju tal-Artijiet jgħarraf illi:-

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa tal-Offerti tad-Dipartiment tal-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sal-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, 9 ta' April, 2009.

Avviż Nru. 51. Bejgħ tal-proprjetà f'Tul il-Kosta, Baħar iċ-Ċagħaq, limiti tan-Naxxar, murija bl-aħmar fuq pjanta P.D. 2007_871. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €10,000 skont kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta.

Irid jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta

Avviż Nru. 52. Għotja b'ċens temporanju, għal perjodu ta' mija u ħamsin (150) sena, ta' sit fi Triq l-Etna, il-Mellieħa, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.71_2008. Dan is-sit irid jintuża esklussivament għall-bini ta' villa, li trid tintuża biss għal skop residenzjali. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' €2,000 skont kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta.

Irid jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Procedure. This tender is part-financed by the European Union under the European Regional Development Fund 2007-2013 – Investing in your future.

(Estimated Budget: €2,887,579.51 excluding V.A.T.).

The EU Contract Notice was dispatched on 25th February 2009.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 23rd April, 2009.

7th April, 2009

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 060/2009 - Contracts Ref No, CT 2201/2008. Supply of salmeterol/formoterol inhaler – Health Division. A fee of €5.00 will be charged for each copy of tender document.

The EU Contract Notice was dispatched on 11th February 2009.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is being extended up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 21st April, 2009.

7th April, 2009

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:-

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 am on Thursday, 9th April, 2009.

Advt. No. 51. Sale of the Property in the Coast Road, Bahar iċ-Ċagħaq, limits of Naxxar, shown edged in red on plan P.D. 2007_871. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €10,000 as stipulated in the tender conditions.

A fee of €50 will be charged for each copy of tender document.

Advt. No. 52. Grant on a temporary emphyteusis for a period of one hundred and fifty (150) years, of a site in Triq l-Etna, Mellieħa, shown edged in red on plan P.D.JO_71_2008. This site is to be used exclusively for the building of a villa, to be used only for residential purposes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €2,000 as stipulated in the tender conditions.

A fee of €50 will be charged for each copy of tender document.

Avviż Nru. 53. Bejgħ ta' sit fuq wara tad-Dar Nru. 189 Triq is-Sagħtar, il-Mellieħa, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_76_2008. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' €5,000 skont kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta.

Irid jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Avviż Nru. 54. Kiri ta' *boathouse* Nru. 36 taħt Triq it-Trunċiera, Buġibba, San Pawl il-Baħar, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2008_586.

Irid jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Avviż Nru. 55. Kiri, minn sena għal sena, għal skop ta' agrikoltura, ta' sit fil-limiti tas-Siġġiewi, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2006_115. Bdiewa full-time jingħataw preferenza. Dikjarazzjoni mill-Korporazzjoni għax-Xogħol u Taħriġ (E.T.C.), li tikkonferma li għall-anqas f'dawn l-aħħar tliet (3) snin kien/et bidwi *full-time*, trid tiġi annessa ma' kull offerta. F'każ li l-ebda bidwi *full-time* ma jagħmel offerta, il-Gvern iżomm id-dritt li jagħti l-offerta lil kwalunkwe offerent ieħor.

Irid jitħallas dritt ta' €12 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa tal-Offerti tad-Dipartiment tal-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sal-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, 16 ta' April, 2009.

Avviż Nru. 56. Bejgħ, *tale quale*, tal-Fond Nru. 25 Triq Xandru (li għandu wkoll in-numri tal-bieb 23 u 24) kantuniera ma' 71 u 72, Triq San Lazzru, Bormla, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_58_2006. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' €2,000 skont kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta.

Irid jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta

Avviż Nru. 57. Bejgħ ta' sit fil-limiti tar-Rabat, Għawdex, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.JO_25_2006. Dan is-sit għandu dritt ta' aċċess minn fuq proprjetà ta' terzi, kif muri bil-blu fuq l-istess pjanta P.D.JO_25_2006. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €10,000 skont kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Din l-offerta hija soġġetta għad-dritt tal-ewwel rifjut

Irid jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Advt. No. 53. Sale of a site at the back of House No. 189 Triq is-Sagħtar, Mellieħa, shown edged in red on plan P.D.JO_76_2008. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €5,000 as stipulated in the tender conditions.

A fee of €50 will be charged for each copy of tender document.

Advt. No. 54. Lease of Boathouse No. 36, underlying Triq it-Trunċiera, Buġibba, Saint Paul's Bay, shown edged in red on plan P.D.2008_586.

A fee of €50 will be charged for each copy of tender document.

Advt. No. 55. Lease, on a year to year basis, for agricultural purposes, of a site in the limits of Siġġiewi, shown edged in red on plan P.D.2006_115. Preference will be given to full time farmers, who are to submit a declaration by the Employment and Training Corporation (E.T.C.) confirming that he/she has been a full time farmer for at least the last three (3) years. Government reserves the right to award tender to any other bidder if no full time farmer submits an offer.

A fee of €12 will be charged for each copy of tender document.

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 am on Thursday, 16th April, 2009.

Advt. No. 56. Sale, tale quale, of Premises No. 25 Triq Xandru (having also door nos. 23 and 24) corner with 71 and 72 Triq San Lazzru, Bormla, shown edged in red on plan P.D.JO_58_2006. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €2,000 as stipulated in the tender conditions.

A fee of €50 will be charged for each copy of tender document.

Advt. No. 57. Sale of a site in the limits of Rabat, Gozo, shown edged in red on plan P.D.JO_25_2006. This site enjoys a right of access through third party property, as shown edged in blue on same plan P.D.JO_25_2006. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €10,000 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal.

A fee of €50 will be charged for each copy of tender document.

Avviż Nru. 58. Kiri, minn sena għal sena, għal skop ta' agrikoltura, ta' sit viċin Triq Ħal Far, Birżebbuġa, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D.2009_33. Bdiewa *full time* jingħataw preferenza. Dikjarazzjoni mill-Korporazzjoni għax-Xogħol u t-Taħriġ (E.T.C.), li tikkonferma li għall-anqas f'dawn l-aħħar tliett (3) snin kien/et bidwi *full-time*, trid tiġi annessa ma kull offerta. F'każ li l-ebda bidwi *full-time* ma' jagħmel offerta, il-Gvern iżomm id-dritt li jagħti l-offerta lil kwalunkwe offerent ieħor.

Irid jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Avviż Nru. 59. Kiri, minn sena għal sena, biex jintuża bħala ġnien, ta' sit fi Triq Antonio Miruzzi kantuniera ma' Triq Gio Maria Camilleri, il-Mosta, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D. 168_89_7.

Irid jitħallas dritt ta' €12 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Avviż Nru. 60. Kiri tal-fond 'N' fi Blokk 5, Triq ix-Xatt, Gżira, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D. 29_87_1. Min jieħu l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

Irid jitħallas dritt ta' €12 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa tal-Offerti tad-Dipartiment tal-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sal-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, 28 ta' Mejju, 2009.

Avviż Nru. 50. Għotja b'ċens perpetwu ta' żewġ (2) siti fil-limiti tal-Mellieħa, inklużi l-istrutturi u l-bini li hemm fuqhom, kif murija bl-aħmar u mmarkati Sit 1 u Sit 2 fuq pjanta tat-Taqsima Proprjetà tal-Gvern P.D. 2008_587, taħt it-termini u l-kundizzjonijiet tal-abbozz ta' kuntratt hawnhekk anness u mmarket Dokument '1'. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' €100,000 skont kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kundizzjonijiet relevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment tal-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u 11.45 a.m. Il-ħlasijiet jiġu aċċettati biss b'ċekk jew *money order*. L-offerta tkun valida biss jekk ikollha magħha t-timbru uffiċjali tad-Dipartiment.

Is-7 ta' April, 2009

Advt. No. 58. Lease, on a year to year basis, for agricultural purposes, of a site off Triq Hal-Far, Birzebbuga, shown edged in red on plan P.D. 2009_33. Preference will be given to full time farmers, who are to submit a declaration by the Employment and Training Corporation (E.T.C.) confirming that he/she has been a full time farmer for at least the last three (3) years. Government reserves the right to award tender to any other bidder if no full time farmer submits an offer.

A fee of €50 will be charged for each copy of tender document.

Advt. No. 59. Lease, on a year to year basis, for gardening purposes, of a site in Triq Antonio Miruzzi corner with Triq Gio Maria Camilleri, Mosta, shown edged in red on plan P.D.168_89_7.

A fee of €12 will be charged for each copy of tender document.

Advt. No. 60. Lease of premises 'N' at Block 5, Triq ix-Xatt, Gzira, shown edged in red on plan P.D.29_87_1. Tenderers are to state purpose of lease.

A fee of €12 will be charged for each copy of tender document.

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 28th May, 2009.

Advt. No. 50. Grant on perpetual emphyteusis of two (2) sites in the limits of Mellieħa, including the structures and buildings built thereon, as shown edged in red and marked Site 1 and Site 2 on Government Property Division plan P.D.2008_587, under the terms and conditions of the annexed draft deed marked Document '1'. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €100,000 as stipulated in the tender conditions.

Tenders should be made only on the prescribed form which, together with the relevant conditions and other documents are obtainable from the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta, on any working day between 8.30 a.m. and 11.45 a.m. Payments are to be made only by cheque or money order. Tenders are only valid if they bear the official stamp of the Department.

7th April, 2009

TAQSIMA TAX-XOGĦLIJIET
U TAQSIMA TAS-SERVIZZI

Id-Diretturi Ġenerali, Taqsima tax-Xogħlijiet u Taqsima tas-Servizzi, jgħarrfu illi:-

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-14 ta' April 2009, fit-Taqsima tal-Kuntratti u x-Xiri, Dipartiment tal-*Financial Management*, il-Furjana, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Avviż Nru. 41/09. Provvista u stallazzjoni ta' *air conditioning units* u tagħmir tal-ventilazzjoni għall-*Board Room* il-ġdida, il-Ministeru, Blokk B, il-Furjana.

Għandu jitħallas dritt ta' €20 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Avviż Nru. 42/09. Kuntratt perjodiku għall-provvista u konsenja ta' blokki tal-konkrit *precast* għall-mogħdijiet pedonali għat-Taqsima tax-Xogħlijiet u Taqsima tas-Servizzi, il-Furjana.

Għandu jitħallas dritt ta' €60 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Avviż Nru. 43/09. Żarmar, rfigħ u ġarr għal maħżen tal-Monument tas-Sette Giugno fi Pjazza San Ġorġ, Valletta.

Għandu jitħallas dritt ta' €30 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Kwot. Nru. 16/09. Provvista ta' servizzi ta' tindif lill-Ministeru tar-Riżorsi u Affarijiet Rurali, Blokk 'B', il-Furjana.

Għandu jitħallas dritt ta' €20 għal kull kopja tad-dokument tal-kwotazzjoni.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, is-17 ta' April 2009, fit-Taqsima tal-Kuntratti u x-Xiri, Dipartiment tal-*Financial Management*, il-Furjana, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Avviż Nru. 46/2009. Bdil ta' *roof slab* fil-ħames sular, 156, Triq San Nikola, Valletta.

Għandu jitħallas dritt ta' €50 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, l-24 ta' April 2009, fit-Taqsima tal-Kuntratti u x-Xiri, Dipartiment tal-*Financial Management*, il-Furjana, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-

Kwot. Nru. 17/09. Provvista ta' *bitumen penetrating primer* lit-Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana.

WORKS DIVISION
AND SERVICES DIVISION

The Directors General, Works Division and Services Division notify that:-

Sealed tenders/quotation will be received at the Contracts and Procurement Section, Department of Financial Management, Floriana up to 10.00 a.m. on Tuesday, 14th April 2009 for:

Advt. No. 41/2009. Supply and installation of air conditioning units and ventilation equipment for the new Board Rooms Ministry, Block B, Floriana.

A fee of €20 is to be charged for the procurement of each tender document.

Advt. No. 42/2009. Period contract for the supply and delivery of precast concrete paving blocks for pedestrian footways to the Works Division and Services Division Floriana.

A fee of €60 is to be charged for the procurement of each tender document.

Advt. No. 43/2009. Dismantling, hoisting and transporting to store of the Sette Giugno Monument at St. George's Square, Valletta.

A fee of €30 is to be charged for the procurement of each tender document.

Quot. No. 16/2009. Provision of cleaning services to the Ministry for Resources and Rural Affairs, Block 'B', Floriana.

A fee of €20 is to be charged for the procurement of each quotation document.

Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Department of Financial Management, Floriana up to 10.00 a.m. on Friday, 17th April 2009 for:

Advt. No. 46/2009. Replacement of roof slab at fifth floor level, 156, Triq San Nikola, Valletta.

A fee of €50 is to be charged for the procurement of each tender document.

Sealed quotations will be received at the Contracts and Procurement Section, Department of Financial Management, Floriana up to 10.00 a.m. on Friday 24th April 2009 for:

Quot. No. 17/2009. Supply of bitumen penetrating primer to the Works Division, Floriana.

Għandu jitħallas dritt ta' €20 għal kull kopja tad-dokument tal-kwotazzjoni.

Il-formoli tal-offerti/kwotazzjonijiet jistgħu jinkisbu fuq il-ħlas rispettiv tagħhom mill-*Cash Office,* Dipartiment tal-*Financial Management*, Blokk 'A', il-Furjana, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar. Kull tagħrif ieħor jista' jinkiseb mit-Taqsima tal-Kuntratti u x-Xiri (Numru tat-Telefon 21221411).

Is-7 ta' April, 2009

A fee of €20 is to be charged for the procurement of each quotation document.

Forms of tenders/quotations may be obtained against their respective fee from the Cash Office, Department of Financial Management, Block 'A', Floriana, on any working day between 8.00 a.m. and noon. Any further information may be obtained from the Contracts and Procurement Section (Telephone Number 21221411).

7th April, 2009

KORPORAZZJONI ENEMALTA

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:–

Kategorija Kwotazzjonijiet - Stmati sa €6,000 - Jagħlqu fil-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-8 ta' April, 2009, fil-kaxxa tal-offerti tal-Enemalta l-Marsa jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:–

TD/Q/2/2009. Provvista ta' folji tas-sufra.

Għandu jitħallas dritt ta' €7 għal kull dokument ta' din il-kwotazzjoni.

TD/Q/7/2009. Provvista ta' ngwanti tal-lastiku.

Għandu jitħallas dritt ta' €7 għal kull dokument ta' din il-kwotazzjoni.

TD/Q/12/2009. Provvista ta' *high visibility rainsuits*.

Għandu jitħallas dritt ta' €7 għal kull dokument ta' din il-kwotazzjoni.

TD/Q/13/2009. Provvista ta' *phenolic paper sheets*.

Għandu jitħallas dritt ta' €7 għal kull dokument ta' din il-kwotazzjoni.

Kategorija A - Stmati bejn €6,001 - €12,000 - Jagħlqu fil-Marsa

Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-22 ta' April, 2009, fil-kaxxa tal-offerti tal-Enemalta l-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*TD/T/19/2008. Żejt biex jintuża f'3KV *oil filled cable*.

ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:–

Category Quotations - Estimated till €6,000 - Closing at Marsa

Sealed quotations will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. on Wednesday, 8th April, 2009, for:–

TD/Q/2/2009. Supply of cork sheets.

A fee of €7 should be paid for each copy of this quotation document.

TD/Q/7/2009. Supply of rubber gloves.

A fee of €7 should be paid for each copy of this quotation document.

TD/Q/12/2009. Supply of high visibility rainsuits.

A fee of €7 should be paid for each copy of this quotation document.

TD/Q/13/2009. Supply of phenolic paper sheets.

A fee of €7 should be paid for each copy of this quotation document.

Category A - Estimated between €6,001 - €12,000 - Closing at Marsa

Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box up to 11.00 a.m. on Wednesday, 22nd April, 2009, for:–

*TD/T/19/2008. Oil for use in 33KV oil filled cable.

Għandu jitħallas dritt ta' €10 għal kull dokument ta' din l-offerta.

Kategorija Ċ - Stmati bejn €47,001 - €412,000 (Mingħajr VAT)
- Jagħlqu fid-Dipartiment tal-Kuntratti - il-Furjana

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-21 ta' April, 2009, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

GN/MPS/T/01/2009. Provvista ta' aċidu sulforiku.

Għandu jitħallas dritt ta' €10 għal kull dokument ta' din l-offerta.

TD/T/PC3/03/2009. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' Planté cells.

A fee of €10 should be paid for each copy of this tender document.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-5 ta' Mejju, 2009, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

GN/DPS/T/2/2009. Provvista ta' sistema ta' *seawater antifouling* fil-Power Station ta' Delimara.

Għandu jitħallas dritt ta' €10 għal kull dokument ta' din l-offerta.

TD/T/PC3/10/2009. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *low voltage fuses*.

A fee of €10 should be paid for each copy of this tender document.

L-offerti li ma jkollhomx magħhom il-ktejjeb tekniċi relevanti u/jew kampjuni, meta jkunu mitlubin fl-ispeċifikazzjoni, jistgħu ma jiġux ikkunsidrati.

Il-formoli tal-offerti/kwotazzjonijiet u d-dokumenti rrelevanti kollha jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Enemalta, Bini Ċentrali tal-Amministrazzjoni Ġenerali, ix-Xatt tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Min jibgħat offerta għandu jiftakar li l-formoli tal-offerta/kwotazzjoni jistgħu jitniżżlu mill-*website* tal-Enemalta www.enemalta.com.mt wara li jitħallas dritt *on-line* tal-ammont relattiv.

Tagħrif rigward id-deċiżjonijiet meħuda mis-Sotto Kumitat tal-Offerti tal-Kategorija B jista' jinkiseb minn fuq 22980660 għal tlett ijiem konsekuttivi wara l-ewwel pubblikazzjoni

A fee of €10 should be paid for each copy of this tender document.

Category C - Estimated between €47,001 - €412,000 (VAT Exclusive)
- Closing at Contracts Department - Floriana

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Floriana up to 10.00 a.m. on Tuesday, 21st April, 2009, for:–

GN/MPS/T/01/2009. Supply of sulphuric acid.

A fee of €10 should be paid for each copy of this tender document.

TD/T/PC3/03/2009. Period contract for the supply of Planté cells.

A fee of €10 should be paid for each copy of this tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Floriana up to 10.00 a.m. on Tuesday, 5th May, 2009, for:–

GN/DPS/T/2/2009. Provision of a sewater antifouling system at Delimara Power Station.

A fee of €10 should be paid for each copy of this tender document.

TD/T/PC3/10/2009. Period contract for the supply of low voltage fuses.

A fee of €10 should be paid for each copy of this tender document.

Offers unaccompanied by the relevant technical literature and/or sample, when so required in the specification may not be considered.

All forms of tenders/quotations and all related documents may be obtained from Enemalta Corporation, Central Administration Building, Church Wharf, Marsa on any working day between 8.30 a.m. and noon.

Tenderers are to note that tenders/quotation forms may also be downloaded from Enemalta Website www.enemalta.com.mt against payment on-line of the relative fee.

Information regarding decisions taken by Enemalta Tender Sub Committee regarding awards of tenders Category B can be polled on 22980660 for three consecutive working days

tagħhom fuq in-*notice-board* tal-Bini tal-Amministrazzjoni, il-Marsa.

Is-7 ta' April, 2009

KORPORAZZJONI GĦAL SERVIZZI TAL-ILMA

Iċ-*Chief Executive*, Korporazzjoni għal Servizzi tal-Ilma, jgħarraf illi:–

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, it-13 ta' April, 2009, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 9043, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/16/2009. Kuntratt perjodiku għall-provvista u konsenja ta' klorin għall-Impjant għat-Trattament tal-Ilma tad-Drenaġġ San Antnin.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.29 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-14 ta' April, 2009, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/15/2009. Kuntratt għall-xogħlijiet żgħar fuq pajpijiet (Malta).

Għandu jitħallas dritt ta' €58.23 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, l-20 ta' April, 2009, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 9043, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/13/2009. Provvista u konsenja ta' pompi għal taħt l-ilma u aċċessorji għall-*Pumping Station* tad-Drenaġġ f'Ħal Għaxaq.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.29 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Id-data tal-għeluq ta' meta jintlaqgħu l-offerti għal dan l-avviż ġiet estiża mit-Tnejn, is-6 ta' April 2009.

Avviż Nru. WSC/T/14/2009. Provvista u konsenja ta' manka reżistenti għall-kimika.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.29 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Id-data tal-għeluq ta' meta jintlaqgħu l-offerti għal dan l-avviż ġiet estiża mit-Tnejn, is-6 ta' April 2009.

after their first publication on the notice-board at Enemalta Administration Building, Marsa.

7th April, 2009

WATER SERVICES CORPORATION

The Chief Executive, Water Services Corporation, notifies that:-

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 9043, by not later than 10.00 a.m. on Monday, 13th April, 2009 for:-

Advt. No. WSC/T/16/2009. Period contract for the supply and delivery of chlorine to San Antnin Waste Water Treatment Plant.

A fee of €23.29 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 14th April, 2009 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/15/2009. Contract for the execution of minor pipe works (Malta).

A fee of €58.23 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 9043, by not later than 10.00 a.m. on Monday, 20th April, 2009 for:-

Advt. No. WSC/T/13/2009. Supply and delivery of submersible pumps and accessories for Għaxaq Sewage Pumping Station.

A fee of €23.29 will be charged for each tender document.

The closing date for the receipt of tenders for this advertisement has been extended from Monday, 6th April 2009.

Advt. No. WSC/T/14/2009. Supply and delivery of chemical resistant hosepipe.

A fee of €23.29 will be charged for each tender document.

The closing date for the receipt of tenders for this advertisement has been extended from Monday, 6th April 2009.

Avviż Nru. WSC/T/17/2009. Provvista u konsenja ta' *bearings*.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.29 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-21 ta' April, 2009, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/10/2009. Provvista u konsenja ta' kanen tal-ħadid li jitgħawweġ biex jiġi applikat għall-ilma tad-drenaġġ.

Għandu jitħallas dritt ta' €58.23 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, is-27 ta' April, 2009, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 9043, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/23/2009. Provvista u konsenja ta' *couplings 300mm/12"* għal *metric ductile iron* u *imperial cast iron pipes*.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.29 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-28 ta' April, 2009, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/11/2009. Provvista u konsenja ta' *below ground gunmetal stopcocks*.

Għandu jitħallas dritt ta' €58.23 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, id-29 ta' April, 2009, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 9043, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/20/2009. Ittestjar analitiku ta' kampjuni ta' ilma tad-drenaġġ (drenaġġ mhux maħdum).

Avviż Nru. WSC/T/21/2009. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' *urea additive dispensing station* u kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *urea additive*.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.29 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Advt. No. WSC/T/17/2009. Supply and delivery of bearings.

A fee of €23.29 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 21st April, 2009 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/10/2009. Supply and delivery of ductile iron pipes for waste water applications.

A fee of €58.23 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 9043, by not later than 10.00 a.m. on Monday, 27th April, 2009 for:-

Advt. No. WSC/T/23/2009. Supply and delivery of couplings 300mm/12" for metric ductile iron and imperial cast iron pipes.

A fee of €23.29 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 28th April, 2009 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/11/2009. Supply and delivery of below ground gunmetal stopcocks.

A fee of €58.23 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 9043, by not later than 10.00 a.m. on Wednesday, 29th April, 2009 for:-

Advt. No. WSC/T/20/2009. Analytical testing of waste water samples (crude sewage).

Advt. No. WSC/T/21/2009. Supply, installation and commissioning of a urea additive dispensing station and period contract for the supply of urea additive.

A fee of €23.29 will be charged for each tender document.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, l-4 ta' Mejju, 2009, fl-Uffiċċju Prinċipali tal-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 9043, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. WSC/T/24/2009. Servizzi ta' *grit blasting*.

Għandu jitħallas dritt ta' €11.65 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Avviż Nru. WSC/T/25/2009. Servizzi ta' galvanizzar.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.29 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' Mejju, 2009, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CT/WSC/T/22/2009. Provvista u konsenja ta' *DN15, Class 2 meters* għall-ilma tax-xorb kiesaħ.

Għandu jitħallas dritt ta' €58.23 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Il-formoli tal-offerti jistgħu jinkisbu mill-*Cash Office,* Korporazzjoni għal Servizzi tal-Ilma, Ħal Luqa, u aktar informazzjoni dwar il-kundizzjonijiet ta' dawn l-offerti jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-*Procurement* u *Stores,* Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 9043, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Tagħrif rigward deċiżjonijiet meħuda mill-Kumitat tal-Kuntratti tal-KSI rigward Għoti/sejħiet ġodda/Tħassir tal-offerti jista' jinkiseb minn fuq 2244 3499 għal tlett ijiem ta' xogħol konsekuttivi wara li jkunu ppubblikati l-ewwel darba fuq in-*notice-board* fl-Uffiċċju Prinċipali tal-KSI, Ħal Luqa.

Is-7 ta' April, 2009

Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 9043, by not later than 10.00 a.m. on Monday, 4th May, 2009 for:-

Advt. No. WSC/T/24/2009. Grit blasting services.

A fee of €11.65 will be charged for each tender document.

Advt. No. WSC/T/25/2009. Galvanizing services.

A fee of €23.29 will be charged for each tender document.

Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 26th May, 2009 for:-

Advt. No. CT/WSC/T/22/2009. Supply and delivery of DN15, Class 2 meters for potable cold-water.

A fee of €58.23 will be charged for each tender document.

Forms of tenders may be obtained from the Cash Office, Water Services Corporation, Luqa and further information regarding the conditions of these tenders may be obtained from the Procurement and Stores Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 9043, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

Information regarding decisions taken by the WSC Contracts Committee regarding Awards/fresh calls/Cancellation of tenders can be polled on 2244 3499 for three consecutive working days after their first publication on the notice-board at WSC Head Office, Luqa.

7th April, 2009

FORZI ARMATI TA' MALTA

Il-Kmandant, Forzi Armati ta' Malta, jgħarraf illi:–

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, is-16 ta' April 2009, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

AFM Avviż Nru. 19/09. Provvista ta' *Cummins spare parts* għall-magni *diesel* tal-baħar 6CTA 8.3 litres - Forzi Armati ta' Malta.

ARMED FORCES OF MALTA

The Commander, Armed Forces of Malta, notifies that:–

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to 10.00 a.m. of Thursday, 16th April 2009, for:–

AFM Advt. No. 19/09. Supply of spare parts for Cummins diesel marine engines 6CTA 8.3 litres - Armed Forces of Malta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, it-23 ta' April 2009, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

AFM Avviż Nru. 12/09. Provvista ta' sistema ta' *CCTV* – Forzi Armati ta' Malta.

Id-data ta' meta jintlaqgħu l-offerti għal dan l-avviż ġiet estiża mill-Ħamis, it-2 ta' April, 2009.

L-offerti ta' dawk l-offerenti li ma ġewx għas-*site visit* ma jiġux ikkunsidrati.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-28 ta' April 2009, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

AFM Avviż Nru. 18/09. Provvista ta' *sun protection cream* - Forzi Armati ta' Malta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, is-7 ta' Mejju, 2009, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–

*AFM Avviż Nru. 21/09. Provvista ta' *cables* u *main current breakers* - Forzi Armati ta' Malta.

*Avviż li qed jidher għall-ewwel darba

Il-formoli tal-offerti u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn is-7.00 a.m. u l-4.00 p.m.

Is-7 ta' April, 2009

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to 10.00 a.m. of Thursday, 23rd April 2009, for:–

AFM Advt. No. 12/09. Supply of a CCTV system – Armed Forces of Malta.

The closing date for the receipt of offers for this tender has been extended from Thursday 2nd April, 2009.

Tender offers from bidders who failed to attend the site visit will not be considered.

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to 10.00 a.m. of Tuesday, 28th April 2009, for:–

AFM Advt. No. 20/09. Supply of sun protection cream - Armed Forces of Malta.

Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to 10.00 a.m. of Thursday, 7th May, 2009, for:–

*AFM Advt. No. 21/09. Supply of cables and main current breakers- Armed Forces of Malta.

*Advertisement appearing for the first time

Tender forms and further information may be obtained from the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, during any working day between 7.00 a.m and 4.00 p.m.

7th April, 2009

AWTORITÀ TAD-DJAR

Iċ-*Chairman*, Awtorità tad-Djar tgħarraf illi:-

Offerti ssiġillati għall-Avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti tal-Awtorità tad-Djar, 22, Triq Pietro Floriani, il-Furjana sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, 24 ta' April 2009.

*Avviż Nru. 61/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 19, taħt Binja Wejter, Birkirkara, Triq l-Imsida. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' € 2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €16,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

HOUSING AUTHORITY

The Chairman, Housing Authority notifies that: -

Sealed tenders in respect of the following adverts have to be deposited in the tender box at the Housing Authority, 22, Triq Pietro Floriani, Floriana by noon on Friday, 24th April 2009.

*Advt. No. 61/2009. Sale tale quale of Garage No. 19, underlying Binja Wejter, Birkirkara, Triq l-Imsida. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €16,000.00 will not be considered.

*Avviż Nru. 62/2009. Bejgħ *tale quale* ta' fond Nru. 2, Blokk 1, Bormla, Triq il-Pellegrinaġġ. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €30,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 63/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 5, taħt Blokk 1, Burmarrad, Triq Manuel Bonnici. Offerti taħt €31,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 64/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 14, Level 1, il-Kalkara, Triq il-Kapuċċini. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €16,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 65/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 14, Level 1, il-Kalkara, Triq il-Kapuċċini. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €12,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 66/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 5, Ħal Luqa, Ħal Farruġ. Offerti taħt €10,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 67/2009. Bejgh *tale quale* ta' Garaxx Nru. 18, Ħal Luqa, Ħal Farruġ. Offerti taħt €10,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 68/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 10, Blokk H, in-Naxxar, Triq Ta' Mezzi. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €10,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 69/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 34, Binja Sgħajtar, in-Naxxar, Triq il-Bajtar. Offerti taħt €10,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 70/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 6, Sit D, taħt Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €13,500.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Advt. No. 62/2009. Sale tale quale of Premises No. 2, Block 1, Bormla,Triq il-Pellegrinaġġ. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €30,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 63/2009. Sale tale quale of Garage No. 5 under Block 1, Burmarrad, Triq Manuel Bonnici. Offers below €31,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 64/2009. Sale tale quale of Garage No. 14, Kalkara, Triq il-Kapuċċini. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €16,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 65/2009. Sale tale quale of Garage No. 18, Kalkara, Triq il-Kapuċċini. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €12,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 66/2009. Sale tale quale of Garage No. 5, Luqa, Ħal Farruġ. Offers below €10,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 67/2009. Sale tale quale of Garage No. 18, Luqa, Ħal Farruġ. Offers below €10,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 68/2009. Sale tale quale of Garage No. 10, underlying Block H, Naxxar, Triq Ta' Mezzi. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €10,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 69/2009. Sale tale quale of Garage No. 34, Binja Tas-Sgħajtar, Naxxar, Triq il-Bajtar. Offers below €10,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 70/2009. Sale tale quale of Garage No. 6, Site D, underlying Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €13,500.00 will not be considered.

*Avviż Nru. 71/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 7, Sit D, taħt Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €13,500.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 72/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 8, Sit D, taħt Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti / *maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €13,500.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 73/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 11, Sit D, taħt Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €25,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 74/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 14, Sit D, taħt Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' €2.33 fis-sena skont il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur tal-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skont il-liġi. Offerti taħt €14,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 75/2009. Bejgh *tale quale* ta' Garaxx Nru. 57, Sit D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offerti taħt €12,500.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 76/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 58, Sit D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offerti taħt €12,500.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 77/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 60, Sit D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offerti taħt €12,500.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 78/2009. Bejgħ *tale quale* ta' Garaxx Nru. 62, Sit D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offerti taħt €12,500.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 79/2009. Bejgh *tale quale* ta' *Plot* ħdejn Blokk D, il-Qawra, Triq il-Porzjunkola. Offerti taħt €13,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviż Nru. 80/2009. Bejgh *tale quale* ta' fond Nru. 1, fuq *plot* 17, Ħal Tarxien,Triq Dun Ġwann Mamo. Offerti taħt €30,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Advt. No. 71/2009. Sale tale quale of Garage No. 7, Site D, underlying Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €13,500.00 will not be considered.

*Advt. No. 72/2009. Sale tale quale of Garage No. 8, Site D, underlying Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €13,500.00 will not be considered.

*Advt. No. 73/2009. Sale tale quale of Garage No. 11, Site D, underlying Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €25,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 74/2009. Sale tale quale of Garage No. 14, Site D, underlying Mais. 55-62, Pembroke, Triq l-Imħallef William Harding. This transfer is subject to the rent of €2.33 per annum as per conditions laid down with the attached tender document, which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below €14,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 75/2009. Sale tale quale of Garage No. 57, Site D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offers below €12,500.00 will not be considered.

*Advt. No. 76/2009. Sale tale quale of Garage No. 58, Site D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offers below €12,500.00 will not be considered.

*Advt. No. 77/2009. Sale tale quale of Garage No. 60, Site D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offers below €12,500.00 will not be considered.

*Advt. No. 78/2009. Sale tale quale of Garage No. 62, Site D, Pembroke, Triq Salvatore Castaldi. Offers below €12,500.00 will not be considered.

*Advt. No. 79/2009. Sale tale quale of plot near Block D, Qawra, Triq Porzjunkola. Offers below €13,000.00 will not be considered.

*Advt. No. 80/2009. Sale tale quale of Premises No. 1, on plot 17, Tarxien, Triq Dun Ġwann Mamo. Offers below €30,000.00 will not be considered.

*Avviż Nru. 81/2009. Bejgh *tale quale* ta' Garaxx Nru. 3, taħt Binja tal-Qala, Ħal Tarxien, Triq il-Fieres. Offerti taħt €13,000.00 ma jiġux ikkunsidrati.

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Formoli tal-offerti jistgħu jinkisbu mill-Awtorità tad-Djar, 22, Triq Pietro Floriani, il-Furjana, matul il-ħinijiet tal-uffiċċju.

Is-7 ta' April, 2009

*Advt. No. 81/2009. Sale tale quale of Garage No. 3, underlying Binja tal-Qala, Tarxien, Triq il-Fieres. Offers below €13,000.00 will not be considered.

*Advertisements appearing for the first time

Tender forms may be obtained from the Housing Authority, 22, Triq Pietro Floriani, Floriana, during office hours.

7th April, 2009

AWTORITÀ DWAR IT-TRASPORT TA' MALTA

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, il-21 ta' April, fil-kaxxa tal-offerti mmarkata "A" fl-uffiċċju tal-Awtorità dwar it-Trasport ta' Malta, Triq Sa Maison, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin:

Avviż. Nru. 618/CSD/03/02. *Concession Tender* għall-provvista ta' faċilità kompluta għat-testijiet tat-teorija għal-liċenzja tas-sewwieqa ta' vetturi.

Din l-offerta tħassar dik ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tal-24 ta' Marzu, 2009, f'paġna 2707.

Il-formoli tal-offerta jistgħu jinkisbu mid-direttorat tas-Servizzi Korporattivi tal-istess Awtorità f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar fuq ħlas ta' €100.

Is-7 ta' April, 2009

MALTA TRANSPORT AUTHORITY

The Chairman notifies that:

Sealed tenders will be received in the tender box marked "A" at the office of the Malta Transport Authority, Triq Sa Maison, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday 21st April 2009 for:

Advt. No. 618/CSD/03/02. Concession Tender for the provision of a complete vehicle driver licence theory testing facility.

This tender cancels the one published in the Government Gazette dated 24th March, 2009, on page 2707.

Forms of tender documents may be obtained from the Corporate Services Directorate of the same Authority on any working day between 8.30 a.m. and noon at a fee of €100:

7th April, 2009

AWTORITÀ DWAR IT-TRASPORT TA' MALTA

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:

Sal-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, l-24 ta' April, 2009, fil-kaxxa tal-offerti mmarkata "A" fl-uffiċċju tal-Awtorità dwar it-Trasport ta' Malta, Triq Sa Maison, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:

Avviż Nru. 301/CSD/2009. Provvista u konsenja ta' uniformijiet għal impjegati rġiel għad-Direttorat tat-Trasport Pubbliku

Il-formoli tal-offerta jistgħu jinkisbu mid-Direttorat tas-Servizzi Korporattivi tal-istess Awtorità f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar fuq ħlas ta' €60.

Is-7 ta' April, 2009

MALTA TRANSPORT AUTHORITY

The Chairman notifies that:

Sealed tenders will be received in the tender box marked "A" at the office of the Malta Transport Authority, Triq Sa Maison, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday 24th April 2009 for:

Advt. No. 301/CSD/2009. Supply and delivery of uniforms for male personnel of the Public Transport Directorate.

Forms of tender documents may be obtained from the Corporate Services Directorate of the same Authority on any working day between 8.30 a.m. and noon at a fee of €60.

7th April, 2009

HERITAGE MALTA

Iċ-*Chief Executive Officer* tal-Heritage Malta, jgħarraf illi:-

Sa nofsinhar ta' nhar it-Tlieta, il-21 ta' April, 2009, fl-Uffiċċju tal-Heritage Malta, Bini tal-*ex*-Sptar Navali, Triq il-Missjoni Taljana, Bighi, il-Kalkara, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. HM.05.09. Provvediment ta' servizzi ta' *catering* fil-Park Storiku ta' Ħaġar Qim, il-Qrendi.

Għandu jitħallas dritt ta' €100.00 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Il-formoli tal-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Proġetti Heritage Malta, Bini tal-*ex* Sptar Navali, Triq il-Missjoni Taljana, Bighi, il-Kalkara, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Is-7 ta' April, 2009

AĠENZIJA TA' MALTA TAL-INFORMAZZJONI U TEKNOLOĠIJA

Iċ-*Chief Executive Officer* tal-MITA jgħarraf illi:-

Sa nofsinhar ta' nhar l-Erbgħa, l-20 ta' Mejju, 2009 fil-Kaxxa tal-Offerti li tinsab f'Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. M472/09. Provvediment ta' *Endpoint Security Management Solution* għall-MITA.

L-offerti għandhom ikunu f'*envelopes* magħluqa u mmarkati "M472/09".

Kopja elettronika tad-dokument tista' titniżżel minn fuq is-sit tal-MITA, http://www.mita.gov.mt mingħajr ħlas, waqt li kopja stampata tal-istess dokument tista' tinkiseb permezz ta' talba bl-*email* mibgħuta lil ssas.mita@gov.mt fuq ħlas ta' €35.

Laqgħa ta' informazzjoni se ssir l-Erbgħa, it-22 ta' April, fl-10.00 a.m. ġo Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda.

Aktar dettalji jistgħu jinkisbu minn fuq numru tat-telefon 25992581, jew *email* lil ssas.mita@gov.mt

Il-ħlas għandu jsir meta jintefgħu l-offerti, u jkun pagabbli lill-MITA. Kull offerta li tintbgħat b'ċekk li ma jiġix onorat tiġi invalidata.

Is-7 ta' April, 2009

HERITAGE MALTA

The Chief Executive Officer, Heritage Malta notifies that:-

Sealed tenders will be received at Heritage Malta, ex-Naval Hospital, Triq il-Missjoni Taljana, Bighi, Kalkara, by not later than noon of Tuesday, 21st April 2009, for:-

Advt. No. HM.05.09. Provision of catering services at Ħaġar Qim Heritage Park, Qrendi.

A fee of €100.00 is to be paid for each copy of tender document.

Forms of tender and other information may be obtained from the Projects Office Heritage Malta, ex-Naval Hospital, Triq il-Missjoni Taljana, Bighi, Kalkara, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

7th April, 2009

MALTA INFORMATION TECHNOLOGY AGENCY

The Chief Executive Officer of MITA notifies that:

Sealed tenders will be received in the tender box at Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, up to noon of Wednesday, 20th May, 2009, for:-

Advt. No. M472/09. Provision of an Endpoint Security Management Solution for MITA.

Tenders should be in sealed envelopes and marked with "M472/09".

An electronic copy of the document can be downloaded free of charge from MITA website at http://www.mita.gov.mt. A printed copy can be obtained through an e-mail sent to ssss.mita@gov.mt for a fee of €35.

Briefing/Clarification meeting is scheduled at MITA Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda at 10.00 a.m. on Wednesday, 22nd April, 2009.

Further information may be obtained from telephone number 25992581, or an e-mail to ssas.mita@gov.mt

Payment for a submission must be effected when submitting the tender and must be payable to MITA. A submission accompanied by a dishonoured cheque will invalidate the bid.

7th April, 2009

KUNSILL LOKALI RABAT (GĦAWDEX)

Is-Segretarju Eżekuttivu tal-Kunsill Lokali Rabat (Għawdex) jgħarraf illi:-

Sal-11.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, l-24 ta' April, 2009 jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 4. Kisi ta' sqaqien fir-Rabat Għawdex bil-*profido* jew *slate*.

Għandu jitħallas dritt ta' €50.00 għal kull dokument tal-offerta.

Il-formoli tal-offerta u kull tagħrif ieħor jinkisbu mill-uffiċċju tal-Kunsill Lokali bejn it-Tnejn u l-Ġimgħa mit-8.00 a.m. sa nofsinhar.

Il-Kunsill Lokali mhux obbligat li jagħżel l-orħos offerta u jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Is-7 ta' April, 2009

RABAT (GOZO) LOCAL COUNCIL

The Executive Secretary of the Rabat (Gozo) Local Council notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 11.00 a.m. of Friday, 24th April, 2009, for:-

Advt. No. 4. Laying of profido or slate in alleys at Victoria Gozo.

A fee of €50.00 will be charged for each tender document.

Forms of tender and further information may be obtained from the Local Council's office between Monday and Friday, from 8.00 a.m. to noon.

The Local Council is not obliged to choose the cheapest offer and reserves the right to refuse all offers, even the most advantageous.

7th April, 2009

FONDAZZJONI GĦALL-ISKEJJEL TA' GĦADA

Il-Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada tgħarraf illi:-

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-28 ta' April, 2009, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. FTS 31-09. Kostruzzjoni u tlestija ta' *shaft* ta' *lift* fl-Iskola Primarja "B" ta' Ħaż-Żabbar.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.00 għal kull dokument tal-offerta.

Avviż Nru. FTS 32-09. Provvista, konsenja u stallazzjoni ta' għamara għal-laboratorju tal-ikel fl-Iskola Sekondarja Maria Assumpta, il-Ħamrun.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.00 għal kull dokument tal-offerta.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, id-29 ta' April, 2009, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. FTS 33-09. Provvista, stallazzjoni u kummissjunar ta' mobile lifting platform.

Għandu jitħallas dritt ta' €23.00 għal kull dokument tal-offerta.

Wieħed jista' jara ukoll id-dokumenti tal-offerta fuq il-*website* tal-Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada: www.fts.com.mt.

FOUNDATION FOR TOMORROW'S SCHOOLS

The Foundation for Tomorrow's Schools notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Tuesday, 28th April, 2009, for:-

Advt. No. FTS 31-09. Construction and finishing of a lift shaft at Żabbar Primary School "B".

A fee of €23.00 is to be effected on collection of the tender document.

Advt. No. FTS 32-09. Supply, delivery and installation of food laboratory furniture at Maria Assumpta Girls' Secondary School, Ħamrun.

A fee of €23.00 is to be effected on collection of the tender document.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Wednesday, 29th April, 2009, for:-

Advt. No. FTS 33-09. Supply, installation and commissioning of one mobile lifting platform.

A fee of €23.00 is to be effected on collection of the tender document.

Tender documents are available for review only on the Foundation for Tomorrow's Schools website: www.fts.com.mt.

Kopji tad-dokumenti relevanti jistgħu jinkisbu mill-uffiċċji tal-Fondazzjoni (Triq Sir Adrian Dingli, Pembroke, Tel. Nru. 21387664, *Fax* Nru. 21387660) fil-ġranet tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-offerti għandhom jiġu depożitati fil-kaxxa tal-offerti fl-uffiċċji tal-Fondazzjoni fl-indirizz imsemmi hawn fuq.

Il-Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada tgħarraf illi l-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u l-iskedar tal-offerti fil-ħin u d-dati speċifikati hawn fuq.

Dawk li jagħmlu l-offerta għandhom jaraw illi skond it-termini ta' Parti II u Klawsola 20 tar-Regolamenti tal-2005 (A.L. 177 tal-2005) dwar Kuntratti Pubbliċi, l-għoti tal-Offerti Dipartimentali magħmula mill-Fondazzjoni għandhom jiġu ppubblikati fin-*notice-board* (Notifika ta' Intenzjoni ta' Għoti ta' Offerti Dipartimentali).

Kull min jagħmel offerta u jista' jħossu urtat b'rakkomandazzjoni bħal din għandu jissottometti ilment uffiċjali fi żmien tlett ijiem tax-xogħol (sa nofsinhar), skond il-klawsola relevanti msemmija fir-Regolamenti ta' hawn fuq.

Jinżamm id-dritt li tiġi rifjutata l-aħjar jew l-offerti kollha, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Is-7 ta' April, 2009

Copies of the relevant documents may be obtained from the Foundation's offices (Triq Sir Adrian Dingli, Pembroke, Tel. No. 21387664, Fax No. 21387660) on working days between 8.30 a.m. and noon.

Tenders must be deposited in the tender box at the Foundation's offices at the above mentioned address.

The Foundation for Tomorrow's Schools notifies that the general public may attend during the opening and scheduling of tenders at the time and dates specified above.

All tenderers should note that as in terms of Part II and Clause 20 of the Public Contracts Regulations 2005 (L.N. 177 of 2005), the award of the Departmental Tenders made by the Foundation will be published in the notice-board (Notice of Intent of Award of Departmental Tenders).

Any tenderer who may feel aggrieved by any such recommendation must submit his official complaint within three working days (till noon), as per the relevant clause mentioned in the above Regulations.

The right is reserved to refuse the best or all offers, even the most advantageous.

7th April, 2009

DIPARTIMENT TAD-DWANA

Minn nhar it-Tnejn, l-20 ta' April 2009 sa nhar l-Erbgħa, it-22 ta' April 2009 fil-11.00 a.m., il-Kontrollur tad-Dwana, id-Dwana, ix-Xatt ta' Lascaris, Valletta VLT 1920, jilqa' offerti magħluqin għax-xiri *tale quale* u tneħħija ta' wieħed u tletin (31) lott.

Lott Nru. 1. Papoċċi tas-sodda
Lott Nru. 2. Papoċċi tas-sodda
Lott Nru. 3. Papoċċi tas-sodda
Lott Nru. 4. Papoċċi tas-sodda
Lott Nru. 5. C*omputer tables*
Lott Nru. 6. C*omputer tables*
Lott Nru. 7. C*omputer tables*
Lott Nru. 8. C*omputer tables*
Lott Nru. 9. C*omputer tables*
Lott Nru. 10. Kartieri tal-ġilda
Lott Nru. 11. Kartieri tal-ġilda
Lott Nru. 12. Kartieri tal-ġilda
Lott Nru. 13. Kartieri tal-ġilda
Lott Nru. 14. Papoċċi tas-sodda
Lott Nru. 15. Żraben tan-nisa
Lott Nru. 16. Kċina kompluta bl-għodda u tagħmir u *tableware* għar-*restaurants*
Lott Nru. 17. Oġġetti mixxellanji

CUSTOMS DEPARTMENT

Sealed tenders for the purchase tale quale and removal of thirty-one (31) lots, will be received by the Comptroller of Customs, Custom House, Lascaris Wharf, Valletta VLT 1920, from Monday, 20th April 2009 until Wednesday, 22nd April 2009 at 11.00 a.m.

Lot No. 1. Bedroom slippers
Lot No. 2. Bedroom slippers
Lot No. 3. Bedroom slippers
Lot No. 4. Bedroom slippers
Lot No. 5. Computer tables
Lot No. 6. Computer tables
Lot No. 7. Computer tables
Lot No. 8. Computer tables
Lot No. 9. Computer tables
Lot No. 10. Leather wallets
Lot No. 11. Leather wallets
Lot No. 12. Leather wallets
Lot No. 13. Leather wallets
Lot No. 14. Bedroom slippers
Lot No. 15. Ladies' footwear
Lot No. 16. One kitchen complete with tools and equipment plus tableware for restaurants
Lot No. 17. Miscellaneous items

Lott Nru. 18. Skutelli tal-plastik
Lott Nru. 19. Ħwejjeġ
Lott Nru. 20. Ħwejjeġ
Lott Nru. 21. Ċinturini tal-*canvas*
Lott Nru. 22. *Footwear*
Lott Nru. 23. *Construction toys*
Lott Nru. 24. *Construction toys*
Lott Nru. 25. *Construction toys*
Lott Nru. 26. *Construction toys*
Lott Nru. 27. Ċinturini tal-*canvas*
Lott Nru. 28. Ċinturini tal-*canvas*
Lott Nru. 29. Ħwejjeġ
Lott Nru. 30. Żraben tal-Isports
Lott Nru. 31. Oġġetti mhux servibbli

Wieħed jista' jara l-oġġetti li qegħdin jiġu offruti fi New Port Bonded Stores (Bejgħ bl-Irkant), il-Marsa.

Il-ħinijiet tal-wiri huma kif ġej:-

Mit-Tnejn, l-20 ta' April 2009 sa nhar it-Tlieta, il-21 ta' April 2009 mit-8.00 a.m. sa nofsinhar u nhar l-Erbgħa, it-22 ta' April 2009 mit-8.00 a.m. sal-11.00 a.m.

Il-formoli tal-offerti u aktar tagħrif relevanti jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tan-Newport Bonded Stores tad-Dipartiment tad-Dwana, il-Marsa, matul il-ħinijiet normali tal-uffiċċju fil-ġranet tal-wiri.

L-offerti għandhom jintefgħu fil-kaxxa tal-offerti magħluqa fin-Newport Bonded Stores tad-Dipartiment tad-Dwana, il-Marsa, matul il-ħinijiet normali tal-uffiċċju, sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-22 ta' April, 2009.

Is-7 ta' April, 2009

KUNSILL MALTI GĦALL-ISPORT

Il-Kunsill Malti għall-Isport jgħarraf illi jilqa' offerti sa nofsinhar tal-Erbgħa, id-29 ta' April, 2009, għal:-

Provvista u stallazzjoni ta' *metal roller shutter doors (motorised)* fil-Kumpless Sportiv Kottonera.

Id-dokumenti tal-offerta u kundizzjonijiet jistgħu jinġabru mill-Uffiċċju tal-Finanzi tal-Kunsill Malti għall-Isport, Kumpless Sportiv Kottonera, Vjal il-Kottoner, Bormla 9020, bejn it-8.00 a.m. u n-12.30 p.m. u s-1.30 p.m. u l-4.30 p.m.

Għandu jsir ħlas ta' €58.00 meta jinġabru d-dokumenti.

Is-7 ta' April, 2009

Lot No. 18. Plastic bowls
Lot No. 19. Outer wear
Lot No. 20. Outer wear
Lot No. 21. Canvas belts
Lot No. 22. Footwear
Lot No. 23. Construction toys
Lot No. 24. Construction toys
Lot No. 25. Construction toys
Lot No. 26. Construction toys
Lot No. 27. Canvas belts
Lot No. 28. Canvas belts
Lot No. 29. Outer wear
Lot No. 30. Sports shoes
Lot No. 31. Unserviceable items

All goods offered for sale may be viewed at Newport Bonded Stores (Auction Sales), Marsa.

Viewing hours are as follows:-

Monday, 20th April 2009 until Tuesday, 21st April 2009 from 8.00 a.m. till noon and Wednesday, 22nd April 2009 from 8.00 a.m. till 11.00 a.m.

Tender forms and other relevant information may be obtained from the Newport Bonded Stores Section of the Customs Department, Marsa, during normal office hours on viewing days.

Tenders are to be deposited in the sealed tender box, also at the Newport Bonded Stores of the Customs Department, Marsa, during normal office hours, up to 11.00 a.m. of Wednesday, 22nd April 2009.

7th April, 2009

KUNSILL MALTI GĦALL-ISPORT

The Kunsill Malti għall-Isport receives tenders up to noon on Wednesday, 29th April, 2009, for:-

Supply and installation of metal roller shutter doors (motorised) at the Cottonera Sports Complex.

Tender documents and conditions can be collected from the Finance Office of the Kunsill Malti għall-Isport, Cottonera Sports Complex, Cottoner Avenue, Cospicua BML 9020, between 8.00 a.m. and 12.30 p.m. and 1.30 p.m. and 4.30 p.m.

A fee of €58.00 has to be paid upon collection of documents.

7th April, 2009

SERVIZZI TA' *PROCUREMENT*
TAL-GVERN (TAQSIMA TAS-SAĦĦA)

Id-Direttur tas-Servizzi ta' *Procurement* tal-Gvern (Taqsima tas-Saħħa), Guardamangia, jgħarraf illi:-

Sad-9.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, l-14 ta' April, 2009 fil-Kaxxa Ħadra fir-*reception area* tas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Guardamangia, l-Imsida, Malta, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin, għal:-

Kwot. PFI Nru. 578. *Containers for creams/ointments size 85 x 80mm (300G).*
Kwot. PFI Nru. 579. *Timolol Maleate 0.5% eye drops.*
Kwot. PFI Nru. 580. *Suture removal pack.*
Kwot. PFI Nru. 581. *Chlorpromazine HCL 50mg injections.*
Kwot. PFI Nru. 582. *Pesticide standards.*
Kwot. PFI Nru. 583. *Identification roll tape - lime green.*
Kwot. PFI Nru. 584. *Thalaset set 10mm subcutaneous needle.*
Kwot. PFI Nru. 586. *Autocheck 3 + Level 1,2,3 u 4.*
Kwot. PFI Nru. 587. *Rhinoforce nasal scissors.*
Kwot. PFI Nru. 588. *Trocar and cannulae.*
Kwot. PFI Nru. 589. *Bandages Wow 7.5cm.*
Kwot. PFI Nru. 590. *Braunstein fixed caliper.*
Kwot. PFI Nru. 591. *Sunitinib 50mg capsules.*
Kwot. PFI Nru. 592. *Lignocaine 2% x 20ml injections.*
Kwot. PFI Nru. 593. *Prednisolone 5mg soluble tablets.*
Kwot. PFI Nru. 594. *Imipenem and Cilastatin 250mg for I.V. vials.*
Kwot. PFI Nru. 595. *Modafinil 200mg tablets.*
Kwot. PFI Nru. 596. *Clonazepam 0.5mg tablets.*
Kwot. PFI Nru. 597. *Non Ionic Contrast Medium for Cardioangiography x 50ml.*
Kwot. PFI Nru. 598. *Non Ionic Contrast Medium for Cardioangiography x 500ml.*
Kwot. PFI Nru. 599. *Stilboestrol 1mg tablets.*
Kwot. PFI Nru. 600. *Rh immunoglobulin injections.*
Kwot. PFI Nru. 601. *Anagrelide 0.5mg capsules.*
Kwot. PFI Nru. 602. *Temperature Probe skin for Marquette Monitors.*
Kwot. PFI Nru. 603. *Temozolamide 100mg capsules.*
Kwot. PFI Nru. 604. *Sterile gloves powdered for surgical use, size 6.*
Kwot. PFI Nru. 605. *Erbe diathermy plates.*
Kwot. PFI Nru. 606. *Trautmann myringotomes.*
Kwot. PFI Nru. 607. *Rhinoforce scissors right and left.*

Il-PFI's imsemmija hawn fuq jistgħu jinkisbu minn fuq http://www.sahha.gov.mt/pages.aspx?page=240.

Aktar tagħrif jista' jinkiseb mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Is-7 ta' April, 2009

GOVERNMENT HEALTH
PROCUREMENT SERVICES

The Director, Government Health Procurement Services, Guardamangia, notifies that:-

Sealed quotations are to be dropped in the Green Box at the reception area of the Government Pharmaceutical Services, Guardamangia, Msida, Malta, by 9.00 a.m. of Tuesday, 14th April, 2009, for:-

Quot. PFI No. 578. Containers for creams/ointments size 85 x 80mm (300G).
Quot. PFI No. 579. Timolol Maleate 0.5% eye drops.
Quot. PFI No. 580. Suture removal pack.
Quot. PFI No. 581. Chlorpromazine HCL 50mg injections.
Quot. PFI No. 582. Pesticide standards.
Quot. PFI No. 583. Identification roll tape - lime green.
Quot. PFI No. 584. Thalaset set 10mm subcutaneous needle.
Quot. PFI No. 586. Autocheck 3 + Level 1,2,3 and 4.
Quot. PFI No. 587. Rhinoforce nasal scissors.
Quot. PFI No. 588. Trocar and cannulae.
Quot. PFI No. 589. Bandages Wow 7.5cm.
Quot. PFI No. 590. Braunstein fixed caliper.
Quot. PFI No. 591. Sunitinib 50mg capsules.
Quot. PFI No. 592. Lignocaine 2% x 20ml injections.
Quot. PFI No. 593. Prednisolone 5mg soluble tablets.
Quot. PFI No. 594. Imipenem and Cilastatin 250mg for I.V. vials.
Quot. PFI No. 595. Modafinil 200mg tablets.
Quot. PFI No. 596. Clonazepam 0.5mg tablets.
Quot. PFI No. 597. Non Ionic Contrast Medium for Cardioangiography x 50ml.
Quot. PFI No. 598. Non Ionic Contrast Medium for Cardioangiography x 500ml.
Quot. PFI No. 599. Stilboestrol 1mg tablets.
Quot. PFI No. 600. Rh immunoglobulin injections.
Quot. PFI No. 601. Anagrelide 0.5mg capsules.
Quot. PFI No. 602. Temperature Probe skin for Marquette Monitors.
Quot. PFI No. 603. Temozolamide 100mg capsules.
Quot. PFI No. 604. Sterile gloves powdered for surgical use, size 6.
Quot. PFI No. 605. Erbe diathermy plates.
Quot. PFI No. 606. Trautmann myringotomes.
Quot. PFI No. 607. Rhinoforce scissors right and left.

All the above PFI's can be downloaded from http://www.sahha.gov.mt/pages.aspx?page=240.

Further information may by obtained from the Government Pharmaceutical Services on any working day between 8.30 a.m. and noon.

7th April, 2009

DIVIŻJONI TAS-SAĦĦA

Id-Direttur Ġenerali (*Health Care Services*) jgħarraf illi:-

Sal-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-12 ta' Mejju, 2009, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. CAP. T 32/09. *Oto calorimeter.*

Avviż Nru. CAP. T 33/09. *Mobile ductless filter fume hood*.

Avviż Nru. CAP. T 34/09. *Continuous passive movement (CPM) machines*.

Avviż Nru. CAP. T 35/09. *Suction pumps*.

Avviż Nru. CAP. T 36/09. *Power supply* għal *air-conditioning units* fl-Isptar Karen Grech.*

Avviż Nru. CAP. T 37/09. *Ultrasonic cleaner.*

Avviż Nru. CAP. T 38/09. *Portable ultrasound machine*.

*Fejn għandu jitħallas dritt ta' €5 mad-dokument tal-offerta, l-imsemmi dritt għandu jitħallas fir-*Revenue Section*, Medical Stores Building, Pjazza San Luqa, Guardamangia, qabel ma tittieħed l-offerta msemmija.

Formoli tal-offerta u aktar tagħrif dwar il-kundizzjonijiet ta' dawn l-offerti jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tal-Proġetti, *Medical Stores Building,* Pjazza San Luqa, Guardamangia, f'kull ġurnata tax-xogħol mit-8.00 a.m. san-12.30 p.m.

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, it-13 ta' Mejju, 2009, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. 21/09. Servizzi ta' *magnetic resonance imaging*.

Avviż Nru. 22/09. Bejgħ *tale quale* ta' Jaguar X-Type.

Formoli tal-offerti u aktar tagħrif dwar il-kundizzjonijiet ta' dawn l-offerti jistgħu jinkisbu mid-Diviżjoni tas-Saħħa, Taqsima tal-Provvisti, *Medical Stores Building,* Pjazza San Luqa, Guardamangia, mit-8.00 a.m. sa nofsinhar.

Is-7 ta' April, 2009

HEALTH DIVISION

The Director General (Health Care Services) notifies that:-

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 12th May, 2009, for:-

Advt. No. CAP. T 32/09. Oto calorimeter.

Advt. No. CAP. T 33/09. Mobile ductless filter fume hood.

Advt. No. CAP. T 34/09. Continuous passive movement (CPM) machines.

Advt. No. CAP. T 35/09. Suction pumps.

Advt. No. CAP. T 36/09. Power supply to air-conditioning units in Karen Grech Hospital.*

Advt. No. CAP. T 37/09. Ultrasonic cleaner.

Advt. No. CAP. T 38/09. Portable ultrasound machine.

Where a fee of €5 is chargeable for the collection of the tender documents, the said fee is to be paid at the Revenue Section, Medical Stores Building, St Luke's Square, Guardamangia prior to collecting tender in question.

Forms of tenders and further information regarding the conditions of these tenders may by obtained from the Projects Section, Medical Stores Building, St Luke's Square, Guardamangia, on any working day between 8.00 a.m. and noon.

Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Wednesday, 13th May, 2009, for:-

Advt. No. 21/09. Magnetic resonance imaging services.

Advt. No. 22/09. Sale tale quale of Jaguar X-Type.

Forms of tenders and further information regarding the conditions of these tenders may by obtained from the Health Division, Supplies Section, Medical Stores Building, St Luke's Square, Guardamangia, from 8.00 a.m. to noon.

7th April, 2009

ASSOĊJAZZJONI TAL-KUNSILLI LOKALI

L-Assoċjazzjoni tal-Kunsilli Lokali tgħarraf lill-partijiet interessati u kwalifikati illi:-

Sal-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, id-29 ta' April 2009, fl-Uffiċċju tal-Assoċjazzjoni, 153, Triq il-Kbira, Ħal Balzan, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-

Avviż Nru. PHIL/01/2009. Provvista ta' servizz ta' traduttur mil-lingwa Franċiża għal-lingwa Ingliża u mil-lingwa Ingliża għal-lingwa Franċiża.

LOCAL COUNCILS' ASSOCIATION

The Local Councils' Association notifies interested and qualified parties that:-

Sealed tenders will be received at the Association Office, 153, Triq il-Kbira, Balzan, up to 10.00 a.m. of Wednesday, 29th April 2009, for:-

Advt. No. PHIL/01/2009. Provision of translation services from French to English and English to French.

Għandu jitħallas dritt ta' €25 għal kull kopja tad-dokument tal-offerta.

Id-dokumenti jistgħu jinġabru mill-Uffiċċju tal-Assoċjazzjoni fl-indirizz imsemmi hawn fuq waqt il-ħinijiet tal-uffiċċju. L-Assoċjazzjoni tirriserva d-dritt li tirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

Is-7 ta' April, 2009

A fee of €25 should be paid for every tender document.

The documents may be collected from the Association's Office at the above mentioned address during office hours. The Association reserves the right not to accept every tender, even the most advantageous.

7th April, 2009

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

529

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Istruttorja fl-1 ta'April, 2009 (Maġistrat Dott. Miriam Hayman), li bih laqgħet it-talba tas-Soċjetà HSBC Bank Malta plc magħmula fl-atti tal-kumpilazzjoni numru 51/2008 fil-kawża fl-ismijiet:

Il-Pulizija
(Spettur Norbert Ciappara)
(Spettur Dennis Theuma)

vs

Angelo Fenech ta' 36 sena, bin Francis u Pauline neè Fenech, imwieled il-Pietà fid-19 ta' Frar 1972, residenti f'numru 20, Triq tar-Rumi, l/o Marsaskala u detentur tal-Karta tal-Identità 179572(M).

AWTORIZZAT lis-Soċjetà HSBC Life Assurance (Malta) Ltd biex tkompli tirċievi l-pagamenti annwali tal-premium dovuti fuq il-polza (Home Loan Bank Policy) numru 4218555 fl-ammont ta' mija u tmienja u ħamsin Ewro u 70 ċenteżmu (€158.70).

L-istess pubblikazzjoni qed issir ai termini tat-tieni proviso tal-artiklu 22A(1) tal-Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta in segwitu ta' pubblikazzjoni oħra li kienet saret fid-19 ta' Frar 2008 wara digriet mogħti mill-istess Qorti fid-29 ta' Jannar 2008 fejn il-Qorti kienet ordnat is-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li jkunu dovuti lill-imsemmi Angelo Fenech jew li huwa proprjetà tiegħu.

Illum 2 ta' April, 2009.
Reġistru tal-Qrati ta' Ġurisdizzjoni Kriminali (Malta).

JOSEPH SACCO
Reġistratur
Qrati u Tribunali Kriminali (Malta)

It is being notified that by a decree given by the Court of Magistrates (Malta), as a Court of Criminal Inquiry, Magistrate Dr Miriam Hayman, on the 1st April, 2009, by which the Court acceded to the request made by HSBC Bank Malta plc. in the case number 51/2008 in the names:

The Police
(Inspector Norbert Ciappara)
(Inspector Dennis Theuma)

vs

Angelo Fenech, 36 years, son of Francis and Pauline nee Fenech, born in Pietà on the 19th February 1972 and residing at 20, Triq tar-Rumi l/o Marsaskala, holder of Identity Card bearing number 179572 (M);

AWTORISED HSBC Life Assurance (Malta) Ltd continue to receive the annual payments of the premium due on the Home Loan Bank Policy number 4218555 of one hundred and fifty eight Euro and 70 cents (€158.70).

The publication of this order is being published in terms of the second proviso of section 22A(1) of Cap. 101 of the Laws of Malta, following another publication made on the 19th February 2008 after a decree given by the same Court on the 29th January 2008 whereas the Court ordered the attachment in the hands of third parties in a general manner, all monies and moveable and immoveable property which may be due to or belonging to Angelo Fenech.

Today 2nd April, 2009
Registry of the Courts of Criminal Jurisdiction (Malta)

JOSEPH SACCO
Registrar
Criminal Courts and Criminal Tribunals (Malta)

530

AVVIŻ
MIR-REĠISTRU
QORTI ĊIVILI (SEZZJONI FAMILJA)

Billi r-rikorrent Scott Pace (K.I. Nru. 448286M) ippreżenta rikors ġuramentat (Nru. 83/09 NC) fejn talab il-KORREZZJONI TAL-ATTI TAT-TWELID tal-minuri Keziah li jgib n-numru 1612/2007 fir-Reġistru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi ppreżentata fir-Reġistru ta' dawn il-Qrati fi żmien ħmistax-il ġurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu ppreżentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati b'kopja tar-rikors ġuramentat hawn fuq imsemmi bil-ġurnata li tiġi mogħtija għas-smigħ tal-kawża.

B'ordni tal-Qorti,

Reġistru tal-Qorti Superjuri,
Illum 2 ta' April, 2009.

CORA AZZOPARDI
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

NOTICE
REGISTRY OF THE
CIVIL COURT (FAMILY SECTION)

Whereas the plaintiff Scott Pace (ID 448286M) filed an application under oath (No. 83/09 NC) demanding CORRECTIONS in the ACTS OF BIRTH of the minor child Keziah numbered 1612/2007 respectively in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said application under oath, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

By order of the Court,

Registry of the Superior Court,
This 2nd of April, 2009.

CORA AZZOPARDI
For Registrar, Civil Courts and Tribunals

531

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet tas-27 ta' Frar 2009, moghti mill-Qorti tal-Prim Awla Ċivili (Malta), din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taħt biex iservi ta' notifika skond l-Artikolu 187(3) tal-Kodici tal-Proċedura u Organizzazzjoni Civili (Kap. 12).

B'digriet mogħti mill-QORTI ĊIVILI, PRIM' AWLA fis-17 ta' Marzu, 2009 fuq rikors ta' FARRUGIA MARY GRACE (KI 195558M) ġie ffissat il-jum tal-Erbgħa, 22 ta' April, 2009 mid-9.00 a.m. sa nofsinhar għall-BEJGĦ BL-IRKANT li għandu jsir f'CURMI & PARTNERS LTD, FINANCE HOUSE, PRINCESS ELIZABETH STREET, TA' XBIEX tal-oġġetti hawn taħt deskritti maqbudin mingħand FARRUGIA ANTHONY (KI 845357M).

Ishma stmati li jiswew €1,729.19

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum il-Ħamis, 2 ta' April, 2009.

MICHAEL PORTELLI BA (HONS), MA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

It is hereby notified that by a decree of the 27th February 2009 given by the First Hall of the Civil Courts (Malta), the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

By decree given by the CIVIL COURT, FIRST HALL on 17th March, 2009 on the application of FARRUGIA MARY GRACE (ID 195558M), Wednesday, 22nd April, 2009 from 9.00 a.m. to twelve noon, has been fixed for the SALE BY AUCTION to be held at CURMI & PARTNERS LTD, FINANCE HOUSE, PRINCESS ELIZABETH STREET, TA' XBIEX of the following items seized from the property of FARRUGIA ANTHONY (ID 845357M).

Shares valued at €1,729.19

Registry of the Superior Courts, this Thursday, 2nd April, 2009.

MICHAEL PORTELLI BA (HONS), MA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

532

B'digriet tal-23 ta' Diċembru 2008, il-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, ordnat il-pubblikazzjoni tal-bandu li jidher hawn taħt għall-finijiet tal-Artikolu 931(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Bandu għall-Kuraturi

Repubblika ta' Malta

Lill-Marixxall tal-Qorti

Billi b'digriet mogħti minn din il-Qorti, fit-23 ta' Diċembru 2008, fuq talba tal-Avukat Dott. Luigi A. Sansone, LL.B (Hons) LLD noe, ġie ordnat biex jintgħażlu kuraturi deputati sabiex jirrappreżentaw lill-intimata REXMAR s.a.r.l. fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru 1260/08 RCP, fl-ismijiet Dott. Luigi A. Sansone noe vs Kuraturi Deputati u fl-atti l-oħra relattivi u sussegwenti.

Permezz ta' Rikors ippreżentat fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, fl-ismijiet Avukat Dott. Luigi A. Sansone, LL.B. (Hons) LL.D. detentur tal-Karta tal-identità numru 258269 ittra "M" bħala mandatarju speċjali ta' The Procter & Gamble Company, soċjetà estera ta' nazzjonalità Amerikana, b'indirizz ta' One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati, Ohio, Stati Stati Uniti tal-Amerika, vs Kuraturi Deputati sabiex jirrappreżetaw lil Rexmar S.A.R.L. ta' Casablanca, il-Marokk, fid-19 ta' Diċembru 2008, ir-rikorrenti Avukat Dott. Luigi A. Sansone, LL.B (Hons) LLD. noe, talab lil din l-Onorabbli Qorti:

1. Tiddikjara li l-oġġetti konsistenti fi prodotti ta' kura u ndafa tax-xagħar ġewwa kaxxi tal-kartun li kollha fihom sinjali 'PANTENE Pro-V' preżentement miżmuma taħt l-Awtorità tal-Kontrollur tad-Dwana wara li huwa sab il-container ECMU 9676328 kien fih l-imsemmija oġġetti jikontravvjenu d-drittijiet ta' proprjetà intellettwali tas-soċjetà attriċi.

2. Tordna lill-Kontrollur tad-Dwana li jiddisponi minn tali oġġetti 'l hinn mill-Kanali tal-Kummerċ b' dak il-mod li jipprekludu xi ħsara lis-soċjetà attriċi.

3. Tieħu jew tordna lill-Kontrollur tad-Dwana li jieħu dwar dawk l-oġġetti kull miżura oħra li jkollha l-effett li effettivament iċċaħħad lill-konvenuta mill-benefiċċji ekonomiċi tat-transazzjoni.

4. Tordna li l-konvenuta għandha tbati l-ispejjeż kollha konnessi mal-miżuri ordnati ai termini tat-tieni u tat-tielet talbiet attriċi ....omissis...

Bl-ispejjeż, kontra l-konvenuta li tibqa' minn issa inġunta għas-subizzjoni.

By means of a decree of the 23rd December 2008, the First Hall Civil Court ordered the publication of the bann which appears hereunder for the purpose of Article 931(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Bann for Curators

Republic of Malta

To the Marshall of the Court

Whereas by a decree given by this Court on the 23rd December 2008, following a request of Advocate Dr Luigi A. Sansone, LL.B (Hons) LL.D. noe, it was ordered that Deputy Curators be chosen to represent the respondent REXMAR s.a.r.l., in the records of the Sworn Application number 1260/08 RCP, in the names Dr Luigi A. Sansone noe vs Deputy Curators and in the relative and subsequent acts.

By means of an Application, filed, in the First Hall Civil Court, in the names Advocate Dr Luigi A. Sansone, LL.B. (Hons) LL.D. holder of identity card number 258269 letter 'M' as special; mandatary of The Procter & Gamble Company, a foreign company domiciled in America, with an address of One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati, Ohio, United States of America vs Deputy Curators to represent Rexmar S.A.R.L. of Casablanca, Marokk, on the 19th December 2008, the applicant Advocate Dr Luigi A. Sansone LL.B (Hons) LL.D. noe, asked this Honourable Court:

1. To declare that the objects consisting in hair care and cleansing in carton boxes which have the marks 'PANTENE PRO-V' presently held under the Authority of the Comptroller of Customs after he found that the Container ECMU 9676328 contained the said objects which contravened the rights of intellectual property of the plaintiff company.

2. To order the Comptroller of Customs to dispose of the said objects outside the Chanels of Commerce as to preculde any damage to the plaintiff company.

3. To take or order the Comptroller of Customs to take regarding these objects any other measure which shall have the effect to deprive the defendant of the economic benefits of the transaction.

4. To order that the defendant is to bear all the costs in connection with the measures ordered in terms of the second and third demands of the plaintiff ...omissis....

With costs againsat the defendant who is from now summoned so that a reference to her evidence be made.

Lista ta' xhieda.
Elenku ta' Dokumenti.

Attur Avukat Dott. Luigi A. Sansone, LL.B (Hons) LLD detentur tal-karta tal-identità numru 258269(M) bħala mandatarju speċjali ta' The Procter & Gamble Company, soċjetà estera ta' nazzjonalità Amerikana, b'indirizz ta' One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati, Ohio, Stati Uniti tal-Amerika -84, Triq Melita, Valletta,VLT 1120.

Konvenuta: Kuraturi Deputati sabiex jirrapreżentaw lil Rexmar S.A.R.L. ta' Casablanca, il-Marokk, il-Qorti, Valletta (żewġ kopji).

Int għaldaqstant ordnat li twaħħal kopja uffiċjali ta' dan il-bandu fid-daħla ta' din il-Qorti Superjuri u sejjaħ b'dan lil kull min irid jidħol bħala kuratur biex jidher fi żmien sitt ijiem f'dan ir-Reġistru u jagħmel b'nota d-dikjarazzjoni illi huwa jidħol għal dan.

Int ordnat ukoll li tgħarraf lil kull wieħed illi jekk ma jagħmilx din id-dikjarazzjoni fiż-żmien fuq mogħti, din il-Qorti tgħaddi biex tagħżel kuratur tal-uffiċċju.

U wara li tkun għamilt dana, jew jekk tiltaqa' ma' xi xkiel fl-eżekuzzjoni ta' dan il-bandu, inti għandek tgħarraf minnufih lil din il-Qorti.

Mogħti mill-Qorti Ċivili Prim'Awla hawn fuq imsemmija bix-xhieda tal-Onor. Imħallef Lino Farrugia Sacco, LL.D.

Illum 23 ta' Diċembru, 2008.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 3 ta' April, 2009.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

List of witnesses.
List of Documents.

Plaintiff Advocate Dr Luigi A. Sansone, LL.B. (Hons) LL.D holder of identity card number 258269(M) as special mandatary of The Procter & Gamble Company, a foreign company domiciled in America, with an address of One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati, Ohio, United States of America, -84, Melita Street, Vallettas VLT1120.

Defendant: Deputy Curators to represent REXMAR S.A.R.L. of Casablanca, Marokk, Courts of Justice, Valletta (two copies).

Your are therefore ordered to affix an official copy of this bann of this Superior Court and to summon whosoever wishes to act as curator to appear before this Registry within six days and by means of a minute to submit a declaration that he wishes so to act.

You are also ordered to inform each one that if he fails to make this declaration within the stipulated time, the Court will proceed to the selection of curators of office.

And after so acting or if you should encounter any difficulty in the execution of the said bann, you are to inform forthwith this Court.

Given by the Civil Court First Hall above mentioned with the witness of the Hon. Mr Justice Lino Farrugia Sacco, LL.D.

Today 23rd December, 2008.

Registry of the Superior Courts, today 3rd April, 2009.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

533

B'digriet mogħti mill-QORTI ĊIVILI, PRIM' AWLA fi 25 ta' Marzu, 2009 fuq rikors ta' BUSUTTIL MARK DR. ET NOE ġie ffissat il-jum tal-Erbgħa, 22 ta' April, 2009 fil-11.00 a.m. għall-BEJGĦ BL-IRKANT li għandu jsir f'149, TRIQ ID-DEJQA, VALLETTA tal-oġġetti hawn taħt deskritti maqbudin mingħand ZOUALI NEJIB ET.

Mejda u siġġijiet, corners, grandfather clock, globu u stereo.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum il-Ħamis, 2 ta' April, 2009.

MICHAEL PORTELLI, BA (HONS), MA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

By decree given by the CIVIL COURT, FIRST HALL on 25th March, 2009 on the application of BUSUTTIL MARK DR ET NOE, Wednesday, 22nd April, 2009 at 11.00 a.m. has been fixed for the SALE BY AUCTION to be held at 149, TRIQ ID-DEJQA, VALLETTA of the following items seized from the property of ZOUALI NEJIB ET.

Table and chairs, corners, grandfather clock, globe and a stereo.

Registry of the Superior Courts, this Thursday, 2nd April, 2009.

MICHAEL PORTELLI, BA (HONS), MA
For the Registrar of Civil Courts and Tribunals

534

B'digriet mogħti fil-5 ta' Marzu 2009, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru 102/09 AL, fl-ismijiet HSBC Bank Malta plc vs Pisani John et, il-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-konvenuti, a tenur tal-Artikolu 187(3) tal-Kap. 12.

Permezz ta' Rikors ippreżentat fil-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili, fl-ismijiet HSBC Bank Malta p.l.c. (C 3177) v John Pisani (ID 327231M) u Mary Pisani (ID 244936M) fil-5 ta' Frar 2009, is-soċjetà rikorrenti HSBC Bank Malta p.l.c. talbet lil din l-Onorabbli Qorti:

a) tisma' u tiddeċiedi din il-kawża b'dispensa tas-smigħ a tenur tal-Artikoli 167 sa 170 tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta), u

b) tikkanonizza lill-intimati debituri tas-soċjetà rikorrenti fis-somma ta' tmienja u għoxrin elf u mitejn u ħmistax-il Euro u disgħa u tmenin cent (€28,215.89) bħala l-kapital ta' flus mislufa lill-istess intimat, flimkien mas-somma ta' mitejn u wieħed u disgħin Ewro u tmintax-il ċenteżmu (€291.18) bħala imgħaxijiet ikkalkulati sat-13 ta' Jannar 2009, ...omissis... bl-imgħaxijiet ulterjuri ta' 8 fil-mija fis-sena mill-14 ta' Jannar 2009, sad-data tal-effettiv pagament u bl-ispejjeż kontra l-intimati ...omissis… u l-istess intimati jibqgħu nġunti għas-subizzjoni.

Lista tax-xhieda.

Elenku tad-Dokumenti.

Rikorrenti: 116, Archbishop Street, Valletta.

Intimati: John u Mary konjugi Pisani,
148, 'Casa Pisani', Triq Brared,
Birkirkara (Notifika kull wieħed).

Ir-Rikors Ġuramentat numru 102/2009 AL, fl-ismijiet HSBC Bank Malta plc vs Pisani John et, jinsab differit għan-notifika tal-intimati għas-16 ta' April 2009, fid-9.00 a.m.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 3 ta' April 2009.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By a decree given on the 5th March 2009, in the records of the Sworn Application number 102/09 AL, in the names HSBC Bank Malta plc vs Pisani John et, the First Hall Civil Court, ordered the following publication for the purpose of service of the defendants, in terms of Article 187(3)of Cap. 12.

By means of an Application filed in the First Hall Civil Court, in the names HSBC Bank Malta p.l.c. (C 3177) vs John Pisani (ID 327231M) and Mary Pisani (ID 244936M) on the 5th February 2009, the applicant company HSBC Bank Malta p.l.c. asked this Honourable Court:

a) to hear and decide the cause without proceeding to a hearing according to Articles 167 to 170 of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12 of the Laws of Malta), and

b) declare the respondents debtors of the applicant company in the sum of twenty eight thousand two hundred and fifteen Euro and eight nine cent (€28,215.89) as capital of money lent to the same respondent, together with the sum of two hundred ninety one Euro and eighteen cent (€291.18) as interests calculated till the 13th January 2009…omissis… with further interest of 8 per cent per annum from the 14th January 2009, till the date of effective payment and with costs against the respondents ...omissis… and the same respondents remain summoned so that a reference to their evidence be made.

List of witnesses.

List of Documents.

Applicant: 116, Archbishop Street, Valletta.

Respondents: John and Mary spouses Pisani,
148, 'Casa Pisani', Brared Street,
Birkirkara (Separate Service).

The Sworn Application number 102/2009 AL, in the names HSBC Bank Malta plc vs Pisani John et, has been put off in order that the respondents, be notified to the 16th April 2009, at 9.00 a.m.

Registry of the Superior Courts, today 3rd April 2009.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

535

B'rikors ippreżentat fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) fl-4 ta' Marzu 2009, minn Esther Bezzina u oħrajn, rikors li ġġib in-numru 146/2009, fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur l-istess Esther Bezzina, mart id-decujus, u dan fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż u favur Tania Falzon, Domenic, Rosiann Piscopo u Marvic Piedrahita, aħwa Bezzina, ulied id-decujus, u dan fi kwota ta' ottava parti (1/8) indiviża kull wieħed u waħda minnhom is-SUĊĊESSJONI ta' Anthony Bezzina, żewġ l-istess Esther Bezzina, iben il-mejtin Carmel u Catherine neè Fenech, imwieled u kien residenti Ħal Tarxien, u miet Tal-Qroqq, limiti tal-Imsida, fil-5 ta' Awissu 2008, ta' 68 sena u li kellu karta tal-identità numru 0493540(M) u li miet bla testment u għalhekk ġie ordnat il-ħruġ ta' dan il-bandu biex ikun mgħarraf lil minn kull min jista' jikollu x'jaqsam fih.

Kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex b'nota jagħmel l-oppożizzjoni tiegħu a tenur tal-Artikolu 537(1) et seq. tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum 3 ta' April, 2009.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court (Voluntary Jurisdiction) on the 4th March 2009, by Esther Bezzina and others, application number 146/2009, whereby they asked that it be declared open in favour of the same Esther Bezzina wife of the decujus and this in the quota of one half (1/2) undivided share and in favour of Tania Falzon, Domenic, Rosiann Piscopo and Marvic Piedrahita, brothers and sisters Bezzina, children of the decujus, and this in the quota of one-eight (1/8) undivided share in favour of each one of them the SUCCESSION of Anthony Bezzina, husband of the same Esther Bezzina, son of the late Carmel and Catherine neè Fenech, born and resident in Tarxien and died in Tal-Qroqq, limits of Msida, on the 5th August 2008, aged 68 and who had identity card number 0493540(M) and who died intestate and thus the issuing of the bann was ordered so that any interested party be notified.

Thus whosoever considers that he has an interest is called so that by means of a note he enters his opposition according to Article 537(1) et seq. of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Registry of the Civil Courts (Voluntary Jurisdiction Section) today 3rd April, 2009.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar Civil Courts and Tribunals

536

B'rikors ippreżentat fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) fis-26 ta' Jannar 2009, minn Salvatore di Mercurio, liema rikors iġib in-numru 48/2009, fejn talab li tiġi ddikjarata miftuħa favur tiegħu, fl-intier kollu tagħha s-SUĊĊESSJONI ta' ommu Giuseppa Argento, armla minn Gaspare di Mercurio, bint il-mejtin Nicolò Argento u Ninfa Sicurella neè Sicurella, imwielda, Cattolica Eraclea, Agrigento, l-Italja u mietet tat-Qroqq, limiti tal-Imsida, ta' 76 sena u li kellha passaport Taljan, bin-numru 245337 Z u li mietet bla testment u għalhekk ġie ordnat il-ħruġ ta' dan il-bandu biex ikun mgħarraf lil minn kull min ikollu x'jaqsam fih.

Kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex b'nota jagħmel l-oppożizzjoni tiegħu a tenur tal-Artikolu 537(1) et seq. tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum 3 ta' April, 2009.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court (Voluntary Jurisdiction) on the 26th January 2009, by Salvatore di Mercurio, which application bears number 48/2009, wherein he requested that it be opened in his favour in its entirety the SUCCESSION of his mother Giuseppa Argento, widow of Gaspare di Mercurio, daughter of the late Nicolò Argento and Ninfa Sicurella neè Sicurella, born in Cattolica Eraclea, Agrigento, Italy and died in tal-Qroqq, limits of Msida, aged 76 and who had an Italian Passport, with number 245337 Z and who died intestate and therefore the issuing of the bann was ordered so that any interested party be notified.

Thus whosoever considers that he has an interest is called so that by means of a note he enters his opposition according to Article 537(1) et seq. of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Registry of the Civil Courts (Voluntary Jurisdiction Section) today 3rd April, 2009.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

537

B'rikors ippreżentat fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) fit-2 ta' April 2009, minn Carmela Antonia Sammut u Ruben Cassar, ulied il-mejjet Francis Cassar, liema rikors iġib in-numru 149/2009, fejn talbu li tiġi ddikjarata miftuħa favur tagħhom fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż kull wieħed u waħda minnhom is-SUĊĊESSJONI ta' ħuhom Ignazio sive Ian Cassar, ġuvni, iben il-mejtin Francis u Angela neè Zammit, imwieled il-Marsa u miet Tal-Qroqq, limiti tal-Imsida, fit-23 ta' Diċembru 2003, ta' 51 sena u li kellukarta tal-identità numru 0234857(M) u li miet mingħajr testment u għalhekk ġie ordnat il-ħruġ tal-bandu biex jiġi mgħarraf kull min jista' jkollu x'jaqsam fih.

Kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex b'nota jagħmel l-oppożizzjoni tiegħu a tenur tal-Artikolu 537(1) et seq. tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum 3 ta' April, 2009.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court (Voluntary Jurisdiction) on the 2nd April 2009, by Carmela Antonia Sammut and Ruben Cassar, children of the late Francis Cassar, which application bears the number 149/2009, whereby they asked that it be declared open in their favour in the quota of one-half undivided share in favour of each one of them the SUCCESSION of their brother Ignazio sive Ian Cassar, bachelor, son of the late Francis and Angela neè Zammit, born in Marsa and died in Tal-Qroqq, limits of Msida, on the 23rd December 2003, aged 51 and who had identity card number 0234857(M) and who died intestate, and thus the issuing of the bann was ordered so that any interested party be notified.

Thus whosoever considers that he has an interest is called so that by means of a note he enters his opposition according to Article 537(1) et seq. of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Registry of the Civil Courts (Voluntary Jurisdiction Section) today 3rd April, 2009.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

538

B'rikors ippreżentat fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) fit-27 ta' Jannar 2009, minn Antida Baldacchino neè Gauci, armla ta' John Baldacchino liema rikors iġib in-numru 51/2009, fejn talbet li tiġi ddikjarata miftuħa favur tagħha fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż; u favur ulieda Sandra mart Simon Grech, Emanuel Baldacchino u Analise Baldacchino, ulied ilkoll tad-decujus, u dan fi kwota ta' sesta parti (1/6) indiviża kull wieħed u waħda minnhom is-SUĊĊESSJONI ta' żewġha John Baldacchino, iben il-mejtin Emanuel u Michelina neè Galea, imwieled il-Ħamrun, kien joqgħod Birkirkara u miet Tal-Qroqq limiti tal-Imsida, ta' 64 sena u li kellu karta ta' identità 0565543(M) li miet bla testment u għalhekk ġie ordnat il-ħruġ ta' dan il-bandu biex ikun mgħarraf lil minn kull min ikollu x'jaqsam fih.

Kull min jidhirlu li għandu interess huwa msejjaħ biex b'nota jagħmel l-oppożizzjoni tiegħu a tenur tal-Artikolu 537(1) et seq. tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12).

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġurisdizzjoni Volontarja) illum 3 ta' April, 2009.

AVV. DOTT. FRANK PORTELLI, LL.D.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court (Voluntary Jurisdiction) on the 27th January 2009, by Antida Baldacchino neè Gauci, widow of John Baldacchino which application bears number 51/2009, wherein she requested that it be opened in her favour as to (1/2) undivided share; and in favour of her children Sandra wife of Simon Grech, Emanel Baldacchino and Analise Baldacchino, all children of the decujus, and this as to one-sixth (1/6) undivided share each, the SUCCESSION of her husband John Baldacchino, son of the deceased Emanuel and Michelina neè Galea, born in Hamrun, resided at Birkirkara and died in Tal Qroqq limits of Msida, aged 64 years and held identity card 0565543(M) and who died intestate and therefore the issuing of the bann was ordered so that any interested party be notified.

Thus whosoever considers that he has an interest is called so that by means of a note he enters his opposition according to Article 537(1) et seq. of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

Registry of the Civil Courts (Voluntary Jurisdiction Section) today 3rd April, 2009.

ADV. DR FRANK PORTELLI, LL.D.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

Ippubblikat mid-Dipartiment tal-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern fuq karta riċiklata — *Printed at the Government Printing Press on recycled paper*